THE DIVINE LIFE
ITS PRACTICE AND REALISATION

BY
SWAMI YATISWARANANDA

SRI RAMAKRISHNA MATH
MYLAPORE, MADRAS
1939
(All rights reserved)

Second Edition
COMPILER'S PREFACE

The object of this small book is to give a clear conception of the theory as well as the practice of spiritual life, to seekers both in the East and the West. The selections included in it are only representative of their type; they are by no means exhaustive. Most of them have been taken from the Upanishads and the Bhagavad Gita, but the chapters on Ethical Culture and Monistic Meditations contain passages from other sources as well.

The paramount need of ethical culture has been stressed by means of selections from different Sanskrit scriptures for true divine life always means 'ethics in the beginning, ethics in the middle, and ethics in the end'. Monistic meditations are not easily available to those who would like to have them for their constant use. In order to remove
this want, a fairly representative collection of those has been given here.

The quotations, arranged as they are under different heads, deal with the fundamental problems of spiritual life. Transcending the narrow bounds of creeds, religions and countries, they set forth in the language of the soul, the ways and means of spiritual evolution and unfoldment that are of universal application. Universally true as they are in spirit, may they prove helpful to many a sincere seeker after Truth!

The Introduction will, it is trusted, bring home to the intelligent reader, the necessity of taking a synthetic standpoint in the study of spiritual life.

The idea of this collection existed in the mind of the compiler even in India. But it could take shape only in the course of his Vedanta work, first at Wiesbaden in Germany, and later on, at St. Moritz in the charming valley of the Engadin lying in the heart of the Alps in Switzerland.
The compiler wishes to express his sincere thanks to all those from whom he has received help in some form or other, particularly to Mr. W. H. Koch and Mrs. M. Könz who typed the manuscripts with great care and devotion.
## CONTENTS

<table>
<thead>
<tr>
<th>Section</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>INTRODUCTION</td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>I. The Self and the Body</td>
<td>93</td>
</tr>
<tr>
<td>II. The Divine, the Soul and the Universe</td>
<td>109</td>
</tr>
<tr>
<td>III. The Ways of the Spiritual and the Worldly-minded</td>
<td>123</td>
</tr>
<tr>
<td>IV. The Threesome Nature of Men and Things</td>
<td>135</td>
</tr>
<tr>
<td>V. General Means to Divine Realisation</td>
<td>159</td>
</tr>
<tr>
<td>VI. Ethical Culture</td>
<td>175</td>
</tr>
<tr>
<td>VII. The Path of Selfless Activity</td>
<td>199</td>
</tr>
<tr>
<td>VIII. The Path of Devotion</td>
<td>213</td>
</tr>
<tr>
<td>IX. The Path of Knowledge</td>
<td>221</td>
</tr>
<tr>
<td>X. The Path of Concentration and Meditation</td>
<td>235</td>
</tr>
<tr>
<td>XI. General Meditations on the Divine</td>
<td>245</td>
</tr>
<tr>
<td>XII. Monistic Meditations</td>
<td>272</td>
</tr>
<tr>
<td>XIII. The Ways of the Ideal Man</td>
<td>311</td>
</tr>
<tr>
<td>XIV. The Ultimate Goal</td>
<td>335</td>
</tr>
<tr>
<td>Index to Sanskrit passages</td>
<td>347</td>
</tr>
<tr>
<td>General Index</td>
<td>361</td>
</tr>
</tbody>
</table>
INTRODUCTION

SPIRITUAL AWAKENING

The phenomenon of spiritual awakening is witnessed in all the great religions of the world. In the course of man's higher evolution, there arises in him a new yearning, which may properly be called the hunger of the soul. Because of this new urge, the aspirant is not satisfied with the finite and fleeting pleasures of life, physical and mental, but longs for the Eternal and the Infinite, which alone can bring nourishment and peace to his hungry soul. We notice this fact in some form or other in the Hindu Seer, in the Buddhist Initiate, in the Christian Mystic as well as in the Muslim Sufi. All of them lose the charm for material pleasures and even intellectual enjoyments, and with their entire being hanker after
perfection and freedom, although the paths of spiritual discipline they follow may be different in many respects.

Whether the first spiritual change or 'conversion', as it is called, is brought about all of a sudden, or by a slow process going on in the soul of the aspirant, unknown and unnoticed, there comes to him always a new outlook, which was very characteristically expressed in terms of theism by a great Indian devotee of ancient days, "Lord, may I think of Thee with that strong love which the ignorant cherish for the things of the world, and may that love never cease to abide in my heart."

In studying the psychology of the spiritual seeker, we find in him not only a new attitude towards the world but also a new outlook on his own self. The worldly-minded identify themselves with the body and care only for the enjoyments of the world. The spiritual aspirant, on the other hand, comes to regard himself as a soul—a spiritual
entity dwelling in the body but different from it—whatever his conception of it may be at the beginning, and he earnestly wants to come in touch with the Oversoul or the divine Principle, the God of the devotee, who, as Sri Ramakrishna realised, is only one but is attainable through many paths of spiritual culture.

THE CONSCIOUSNESS OF THE ETERNAL SELF

The belief in the indestructible and eternal nature of the Self is a most vital point in spiritual life and practice. Empirical sciences, busy with the material aspects of things, are not sufficient to explain life as such. The living body is, no doubt, a combination of cells as biology tells us; but the principle of life that animates it is something different from the dead matter through which it manifests itself. As Sir Oliver Lodge has expressed very clearly, “The behaviour of
a ship firing shot and shell is explicable in terms of energy; but the discrimination which it exercises between friend and foe is not so explicable. The vagaries of a fire or a cyclone could be predicted by Laplace's calculator, given the initial positions, velocities and the law of acceleration of the molecules, but no mathematician could calculate the orbit of a common house-fly. Life introduces something incalculable and purposeful amid the laws of physics; thus it distinctly supplements those laws, though it leaves them otherwise precisely as they were and obeys them all."

There are biologists who go so far as to declare that the brain secretes thought just as the liver secretes bile. Thus, according to them, mind is a product of matter. But it should not be forgotten that the conception of matter is undergoing a revolutionary change in the thoughts of some of the first class men of science today. As the distinguished physicist and astronomer, Sir
James Jeans, clearly acknowledges, "The universe begins to look more like a great thought than a great machine. . . . Mind no longer appears as an accidental intruder in the realm of matter. We are beginning to suspect that we ought rather to hail it as the creator and governor of the realm of matter. Not, of course, our individual minds, but the Mind in which the atoms, out of which our individual minds have grown, exist as thoughts."

To the materially-minded, the body and the world of matter are realities of the first order. And whatever is taken to be real for the time being, draws out the whole soul of man—his thoughts, his feelings as well as his will. But when the new factor of spiritual consciousness begins to exert its influence upon the seeker after Truth, he comes to doubt the ultimate reality of his body and the world of matter and mind, nay, he instinctively comes to regard his Self and the Divine to be more real than
the former. Consequently he begins to react in altogether a new way, and his entire life and thought undergo a transformation.

This is pointed out in the Bhagavad Gita: "The Self is never born, nor does It die. It is not that not having been, It comes into being. It is unborn, eternal, changeless, ever Itselh. It is not killed when the body is killed" (II, 20). So the man of Self-realisation gets rid of the fear of death; for having attained to the knowledge of the true Self, he has become immortal. Even the sincere believer in the eternal nature of the Self should be free from fear. So the Bhagavad Gita says again: "This, the Indweller in the bodies of all, is ever indestructible. Therefore thou oughtest not to mourn for any creature" (II, 30). The same book further says that the aspirant who is steady in the ideal and in the path leading to its realisation should perform his duty, giving up attachment and remaining indifferent to success or failure (II, 48).
Taking refuge in the Lord who dwells in his heart, he should follow the divine path and approach the ideal more and more.

What is the Self? What again is God? To the theist, God is the indwelling Spirit, the Self of his self. To the monist, God is his true Self itself, as distinct from the false self which he takes to be real before the dawn of the highest spiritual knowledge. In trying to realise his real nature, he finds that what he has been calling his own self is only a shadow of Reality, that his so-called personality is but a reflection of the eternal Principle. He gains perfection in his ideal when he becomes one with It. Speaking on this point, Sri Ramakrishna observes: “Know yourself and you shall then know God. What is my ego? Is it my hand or foot or flesh or blood or any other part of my body? Reflect well, and you will know that there is no such thing as ‘I’. The more you peel an onion, the more you find it to be all skin; you
THE DIVINE LIFE

cannot get any kernel at all. So when you analyse the ego, it vanishes into nothingness. What is ultimately left behind is the Atman (Self)—the pure Chit (absolute Consciousness). God appears when the ego dies."

'GOD, SOUL AND THE UNIVERSE

The three topics—the soul, God and the universe—are the most fundamental in all religions and philosophies. The intelligent spiritual aspirant wants to form a clear conception not only of his own soul but also of the relation of God to the soul on the one hand, and of God and soul to the universe on the other. He wants to find the right solution for the enigma of life. So it was but natural that in ancient India the seekers after Truth, perplexed by the mysteries of existence, asked the questions: "What is the cause of the universe? Whence are we born? Why do we live? Where is our final rest? Under whose command are we subject to happiness and
They pondered deeply over the riddle of the universe and tried to find explanations about it with the help of the intellect and reason. They took up for consideration the various entities—time, 'chance, matter, energy and so on—that might prove to be the ultimate cause of things, but finally rejected them all as unsatisfactory. They realised that the final explanation cannot be had on the plane of the intellect. So with a view to arrive at true knowledge by means of intuition or direct experience, they dived deep into the inner regions of their mind, and through the process of meditation realised that everything has its origin in an eternal self-conscious Power, called God or Self in religion and philosophy.

This idea is graphically expressed in another Upanishad, the Mundaka, which runs: "As the spider produces the thread and absorbs it into itself again, as herbs grow on the earth, as hairs come out
sponataneously from man, so does creation spring forth from the Imperishable” (I, 1, 7).

The worlds of both the living and the non-living have their origin in the one great Cause. “As from a blazing fire there shoot out thousands of sparks of the same appearance, so do the various beings originate from the Imperishable, and into It they go back. From the Imperishable are also born vital energy, the mind, the senses, ether, air, fire, water and the earth” (Mundaka Up. I, 3, 1).

It may be that some schools of Hindu thought regard the individual self as atomic in its true nature while others conceive it as infinite, but all hold that it represents a pure, conscious and spiritual existence different from mind, senses and body, which form its instruments of knowledge and action. Again, the Hindu thinkers do not consider the Self or Atman to be really a created being. According to some, it is eternally existent as an atomic consciousness; according to others it is finite only in the state of
ignorance, whereas in reality it is infinite Consciousness itself. The texts that speak of its origin, according to this latter view, are to be interpreted only as implying its expression or manifestation in the world of mind and matter. This Self dwells equally in men as well as in other beings; the only difference is that animals and other creatures are in a lower stage of growth. All will manifest their potential Divinity and attain perfection in course of time.

**THE ETERNAL LAW OF KARMA OR CAUSATION**

The laws of Karma and reincarnation are inseparably connected with the soul's state of bondage when it is associated with mind and matter. The term 'Karma' means both work and its result, manifest or unmanifest. The doctrine has nothing to do with fatalism or inactivity. Rightly understood, it means that each act done must bear
its fruit, good or bad, according to its nature. Karma has its objective result and also its reaction on the mind of the doer. Believing in this cosmic law, the Hindu holds that his present state is the result of his past actions, physical and mental, and that his future is going to be moulded by his present strivings. As such, the law of Karma is the greatest incentive to self-effort. It does not make man subject to the fiat of a whimsical God, but urges him to be the architect of his own fate and invests him with the full responsibility for his actions. It asks him to reconcile himself to his present lot, without unnecessarily worrying himself with affairs over which his control is limited or nil. It inspires him at the same time to put forth fresh efforts for improving his future as much as possible. Whatever might be the mistaken notions about it among those who take shelter in a doctrine of parasitic salvation, avoiding moral and spiritual struggles, Karma in its true import includes both destiny and
self-effort, and of these the latter is the more important factor in life. Says one of the Hindu scriptures: “Know that destiny is the result of one’s own action acquired in another bodily existence. Hence the wise man calls one’s effort superior. So even adverse destiny is vanquished by the heroic efforts of people exerting themselves in auspicious actions” (Matsya Purana).

**The Doctrine of Rebirth**

The doctrine of rebirth is based directly on the law of Karma. It presupposes the belief in the imperishable Self or Atman and in the potential Divinity of man, nay, of all beings, and also in the law of evolution through which the soul has to pass in its march towards perfection. The Hindu teachers do not believe in the creation of a new soul along with the body. They believe, on the other hand, not only in the soul’s future life but also in its pre-existence.
According to them, the habits and tendencies with which the soul is born, are due to its actions in previous lives. And until the dawn of the highest knowledge, which puts an end to ignorance—the root-cause of man’s attachment to his body and false personality as well as to the world of senses and enjoyment—the soul undergoes repeated births in order to gain fresh experience and grows wise through them. In the words of the Bhagavad Gita, “Even as a man casts off worn out clothes and puts on others that are new, so does the embodied being cast off worn out bodies and enter into others that are new” (II, 22). Neither the doctrine of a single birth, nor the theory of hereditary transmission, can satisfactorily explain the life of the soul with its inborn temperament and idiosyncrasies. Every embodied being has a twofold ancestry, material and spiritual. He gets his physical body from his parents; but as a soul distinct from the body, he is in a sense his own ancestor, although from a larger
point of view he derives his being from God and therefore 'cometh from afar'. He is born with ideas which are 'more ancient than this corporeal birth'. "Some are born happy," says Swami Vivekananda, "enjoy perfect health, with beautiful body, mental vigour and all wants supplied. Others are born miserable, some are without hands or feet, others again are idiots, and only drag on a wretched existence. ... Why should a man be miserable even here in the reign of a just and merciful God. ... There must have been causes, then, before his birth, to make a man miserable or happy, and those were his past actions ... All our knowledge, whether we call it perception, or reason, or instinct, must come through that one channel called experience, and all that we now call instinct is the result of past experience degenerated into instinct, and that instinct regenerates into reason again. So on throughout the universe, and upon this has been built
one of the chief arguments for reincarnation, in India. The recurring experiences of various fears, in course of time, produce this clinging to life. That is why the child is instinctively afraid, because the past experience of fear is there in it."

Is the soul eternally bound by the trammels of Karma and re-birth? Is there no possible escape from them at any time? There is, replies the Hindu scriptures. Regulated self-effort, including ethical culture, performance of duty, worship, prayer and meditation, prepare man for the highest knowledge and devotion. These reveal to him his true nature as well as that of the divine Reality. To quote the words of the Upanishads on this point, "The knots of the heart are broken, all doubts are cut asunder, and Karma and its effects cease to exist when the Self is realised" (Mundaka, II, 2, 9). Sri Krishna puts the same idea in a different language when He declares in the Bhagavad Gita: "Reaching the highest
perfection and having attained Me—the Divine—the great-souled ones are no more subject to re-birth, painful and ephemeral. All the world is subject to return, but after attaining Me, there is no re-birth” (VIII, 15, 16). Thus in the Hindu conception of life and salvation there is scope for both personal striving and divine grace. Although the doctrine of re-birth forms an important part of the Hindu religious teaching, it has to be remembered that the ideal set before the aspirant is to strive his best for the attainment of the highest goal even in this very life.

Observes Swami Vivekananda: “Religion is not in books, nor in theories, nor in dogmas, nor in talking, not even in reasoning. It is being and becoming . . . Man must realise God, feel God, talk to God. That is religion. There is such a thing as realisation even in this life, and it is open to everyone, and religion begins with the opening of this faculty, if I may call it so.”
According to Vedanta, the highest expression of spiritual knowledge in Hindu culture, there are three points of view from which God’s relationship with the world can be discussed. In dualism God is personal and extra-cosmic, and the universe, like a machine or a pot, made out of self-existent materials called atoms. This may be called the theory of atomic agglomeration. In what is known as qualified non-dualism, God is personal-impersonal and immanent in Nature. Here, therefore, the universe is looked upon as an Organism. It is real and passes through gross and subtle states in a cyclic order. This is the theory of evolution and involution. In the third point of view known as non-dualism or monism, the Divine who is really impersonal and transcendent appears as the universe through the power of Maya or delusive and creative ignorance, which, with its limitations of time, space and
causation, forms, as it were, the matrix of matter and mind. This appearance is taken to be real, as long as the soul is in ignorance, but it is realised to be unreal with the dawn of true knowledge, which reveals the nature of Reality.

None of these theories advocates the idea of creation out of nothing. In the first two, the cause of gross matter is subtle matter, and destruction is not annihilation but only going back to the cause. Through ignorance men take the world to be a reality of the first order. With the dawn of higher knowledge, the world is found to be a reality of a lesser order, dependent on the Divine who alone is reality of the first order. According to the monist, Brahman or Reality appears as the universe. So even here there is no question of creation out of nothing, as the substratum is always present even when it is not recognised. The Power that is the cause of this appearance, and the appearance itself, are not illusions but empirical realities
to the ordinary man. They do not, however, possess absolute reality, as they disappear when the highest spiritual consciousness is attained at the dawn of supreme knowledge.

So Maya, as Swami Vivekananda puts it, is not illusion but a statement of fact. Its nature is beyond human comprehension. Why and how does it produce a world so full of contradictions—of good and evil, happiness and misery, life and death? And why and how again does it melt away with all its manifestations at the dawn of true knowledge? None has been able to answer these questions and solve the mystery. But to the illumined soul there comes a time when this contradictory phenomenon of the world ceases to be, when even the question of its existence or non-existence does not arise at all. As Sankaracharya observes: “Maya is neither absolutely existent nor non-existent, nor does it partake of both characters ... She is most wonderful, and her nature cannot be defined. She can be
destroyed by the realisation of pure Brahman, the one without a second, just as the false perception of a snake for a rope is removed by the discrimination of the rope."

Thus although we cannot know the nature of this illusive Maya, we can, however, transcend it. And beyond it, says Swami Vivekananda,

There is but One—The Free—the Know-er, Self!
Without a name, without a form or stain.
In Him is Maya, dreaming all this dream.
The Witness, He appears as Nature, soul.

THE IDEAL OF DIVINE REALISATION

In Hinduism religion and philosophy have been inseparable and even almost synonymous. The common aim of both being the intuitive vision of Truth, they fulfil each other. As Prof. Max Muller has very truly observed, the two have worked together
harmoniously in India alone, where religion derives its breadth of vision from philosophy, and philosophy its spirituality from religion. Religion is the practical form of philosophy, and philosophy the rational form of religion. In Hinduism, Darsana (literally ‘seeing’ but usually translated as ‘philosophy’) means a system calculated to bring about direct vision or experience of Truth. The Hindu philosophers were primarily men of spiritual realisation. And therefore their systems, based as they are on transcendental experience, lead to the same goal, if followed with sincerity and devotion. Thus the goal of both religion and philosophy is Self-realisation, and the aspirant should strive to attain it in this very life.

It is not enough if an aspirant subscribes to doctrines and dogmas with strong faith. He must also strive intensely to live a higher life and gradually attain to divine experience in its various aspects. So corresponding to the dualistic, qualified non-dualistic and
non-dualistic systems of thought, there are spiritual experiences in which the devotee realises the divine Being as his master, father, mother, friend, or beloved; or as the eternal Principle of which his personality is the eternal mode or part; or as the one existence-knowledge-bliss Absolute constituting his true Self and goal.

Spiritual life is a continual warfare between the higher and lower natures of man. Animal and divine tendencies are found often mysteriously blended in one and the same individual. And so it must be the constant effort of the aspirant to eliminate the evil and strengthen the good in him. But he must first of all be able to distinguish the divine attributes that lead him towards perfection and freedom, from the demoniac qualities that intensify the soul’s ignorance and bondage. The Bhagavad Gita enumerates these divine attributes in detail thus: “Fearlessness, purity of heart, steadfastness in knowledge and spiritual practice, giving away
in charity, control of the senses, sacrifice, reading of the scriptures, austerity and uprightness; non-injuriousness, truthfulness, absence of anger, renunciation, tranquillity, absence of calumny, compassion to beings, non-covetousness, gentleness, modesty, absence of fickleness, boldness, forgiveness, fortitude, purity, absence of hatred and absence of pride—these belong to one born for a divine state.

"Ostentation, arrogance and self-conceit, anger as also harshness and ignorance, belong to one who is born for a demoniac state. The divine state is deemed as making for liberation, the demoniac state for bondage” (XVI, 1-5).

**THE GUNAS AND HOW TO TRANSCEND THEM**

The general classification of men and things into the two groups of good and bad did not satisfy the analytic mind of the Hindu
seers. In the course of their examination into the nature of things, they discovered three primordial stuffs (or forces) known as Gunas. These three inseparable constituents of Prakriti or Nature transform themselves into ego, mind, senses, bodies and sense objects. The Gunas manifest themselves both as substance and attributes, even as the primal creative energy expresses itself as both matter and force.

The human personality is a combination of the Self and the non-Self constituting the ego, mind, senses, etc. All that is non-Self belongs to the domain of the Gunas. Knowing the truth that the Self is distinct from the Gunas and their activities, the man of knowledge does not become attached to them but remains free, while the ignorant man with his understanding deluded by egotism thinks that he is the doer and so becomes entangled in the world. This is the teaching of the Bhagavad Gita (Ch. III, 27, 28). But it is not possible for the ordinary soul bound by the,
Gunas to get detached all on a sudden. In order to transcend the Gunas, one should know their respective natures, attributes and manifestations, and above all, the means to go beyond them.

As has been said, the three Gunas are inseparable, but one or the other of them is always predominant in the embodied being. It is this dominance of a particular Guna that determines the nature of a man. Sattva is associated with purity, knowledge and happiness; Rajas with attachment, activity and pain; Tamas with impurity, ignorance and indolence. The aspirant should overcome Tamas and Rajas by means of Sattva. In order to do this, he should subsist on food that increases Sattva. He should try to acquire knowledge that is conducive to the Sattva mode of life. His worship, gifts, austerities and other forms of activities should be done in such a way as to bring about the Sattva state. As his mind is gradually purified of all its dross, he finds no agent other
than the Gunas behind all actions and comes to know the transcendent Principle higher than the Gunas. Freed from birth and death, he attains to the immortal state. Sattva is thus nearer Truth; but it is not itself Truth. Truth can be realised only by transcending even Sattva. But the question of transcending it will never arise until the seeker has in the first place attained it. Therefore the aspirant should try to develop the Sattva or the spiritual element in him to the best of his power, eliminating all that is impure and unspiritual.

**Spiritual Life—Its Meaning**

It is clear from the above facts that spiritual life is one of intense striving. In order to attain success, the aspirant should always be up and doing. The Bhagavad Gita exhorts him in these words: "A man should uplift himself by his own self. Let him not weaken this self. For this self is the friend of
oneself, and this self is the enemy of oneself. The self is the friend of the self in the case of him who has conquered himself by this self. But to the unconquered self, the self is inimical and behaves like an eternal foe” (VI, 5, 6).

The life of the seeker after Truth must be dynamic and creative. This does not mean that it is also to be standardised in every respect. Freedom being the first condition of growth, he must be able to follow freely the laws of his being. According to temperament and capacity, he may pursue either the life of selfless activity, or the path of devotion, or the way of sense control and mental concentration, or the path of self-analysis and knowledge, singly or jointly. Swami Vivekananda speaks of the ideal of spiritual life thus in his inimitable language: “Each soul is potentially divine. The goal is to manifest this Divine within, by controlling nature, external and internal. Do this either by work, or worship, or psychic control, or
philosophy, by one or more or all of these—and be free. This is the whole of religion. Doctrines, or dogmas, or rituals, or books, or temples, or forms are but secondary details.”

**Ethical Culture Indispensable**

However different may be the approaches leading to the Divine, there can never be any true religious life without a strict moral basis. Ethics is thus a necessary stepping stone to spiritual culture and divine realisation. It is said that the bonds of the devotee are cut asunder through the mercy of the Divine. “This mercy,” says Swami Vivekananda, “comes to the pure. So purity is the condition of His mercy. How that mercy acts! He reveals Himself to the pure heart; and the pure and stainless man sees God, yea, even in this life. Then and then only, all the crookedness of the heart is made straight. Then all doubts cease. Man
is no longer the sport of the terrible laws of causation."

Some may prefer to hold that purity itself is God’s grace expressing itself as a striving for higher life. But whether this purity is the condition or the consequence of grace, there is no doubt that it is essential for success in all phases of spiritual life. So very rightly do the seers of the Upanishads declare most emphatically, “Neither those who have not refrained from wickedness, nor the unrestrained, nor the unmeditative, nor the one with unpacified mind, can attain the Self even by knowledge” (Katha Up. II, 24).

The paramount necessity for moral culture is well illustrated by the following story of the Upanishads. Once upon a time gods, men and demons went to Prajapati or the creator for instruction. His teaching, however, was enigmatically brief, consisting as it did of only one letter. On being asked by Prajapati as to what they understood,
the gods replied that the practice of self-control was enjoined upon them; men said that they were instructed to do acts of charity; lastly the demons answered that they were taught to show compassion towards others. "Therefore," concludes the Upanishad, "one should learn these three—self-control, charity and compassion."

Sankaracharaya, in the course of his well-known commentary on this text, gives the following alternative explanation: "Or there are no gods or demons other than men. Those among men who are wanting in self-control, but at the same time are otherwise endowed with many good qualities, are the gods; those who are particularly greedy are men; and those who are cruel and given to injuring others are demons. So the members of the same species, namely, men, according to their lack of self-control or liability to the other two defects, or according to their tendencies of balance, activity and inertia, are given the titles of gods, etc.
Hence, it is men who should learn all the three instructions, for they are meant for men alone; because men are observed to be wild, greedy and cruel.” The Bhagavad Gita too says, “Lust, anger and greed are the three gateways to hell . . . therefore one should renounce them” (XVI, 3, 21).

**Ethical and Spiritual Life Inseparable**

Ethical practice is thus commonly enjoined upon all spiritual aspirants. As we find in the Bhagavad Gita and other scriptures, there are different paths in spiritual life but there is only one system of moral culture, graduated though it certainly is according to the needs and states of the aspirants. But however important may be the place of ethics in the growth of the spiritual seeker, he must always bear in mind that his goal is something higher, something more than mere practice of morality; for ethical life
is only the stepping stone to spiritual culture.

Let us discuss this point further. In Patanjali’s book on Yoga the group of virtues consisting of non-injury, truthfulness, non-stealing, chastity and non-covetousness is mentioned as the first of the eight steps to Yoga. Purity, contentment, austerity, study of the scriptures, and the surrender of all acts to the Divine—these form the second step. After the seeker has fulfilled these conditions to a satisfactory extent, he is asked to practise a steady posture, control of breath and withdrawal of the senses from their objects. It is only when he has successfully practised these that his mind becomes fit for the practice of concentration and meditation, which gives him the immediate experience of Reality in the highest superconscious state.

The teachers of the Upanishads very strongly stress this point when they say: “The senses of one who is always of
unrestrained mind and devoid of right understanding become uncontrollable like the wicked horses of a charioteer. But of one who is always of restrained mind and has right understanding, the senses are controlled like the good horses of a charioteer. He who is devoid of higher understanding, thoughtless and always impure, never attains the goal; he gets into the round of births and deaths. But he who is intelligent, ever pure, and controlled in mind, reaches that goal whence none is born again. The man who has intelligence for his charioteer and the mind for the well-controlled rein, attains the end of the journey—the supreme state of the all-pervading Self” (Katha Up. III, 5-8).

At the beginning of his spiritual life the aspirant may be able to draw a distinction between moral culture and spiritual practice, but as he advances, the dividing line between the two disappears. The two become indissolubly connected with each other.
THE YOGAS IN BRIEF

Such a synthesis is also noticed with reference to the various types of spiritual discipline—the paths of selfless activity, of devotion, of concentration and of discrimination. Here also there seem to be borders at first, but as the aspirant proceeds in his journey, they gradually vanish, and he fails to perceive where one path ends and the other begins.

At the start one may be described as following a particular path according to the dominance of any one of the disciplines mentioned above. But with spiritual growth all the paths get more or less harmonised in the totality of spiritual life, which is a synthetic whole that cannot be divided into anything like watertight compartments.

This is the great lesson we learn from the Bhagavad Gita, which is a veritable compendium of all Hindu scriptures. The term ‘Yoga’ means dissociation of the Self from
things physical and mental, and union with, or realisation of, the Divine—the supreme Being, the Self, existence-knowledge-bliss Absolute. It may also denote the paths which lead to this spiritual realisation.

Supreme peace, born of the highest spiritual experiences, is the same for all aspirants following the apparently different paths. Sri Krishna points this out distinctly: "The well-poised, forsaking the fruits of action, attains peace born of steadfastness" (Gita, V, 12). "Take refuge in the Divine with all thy heart. By His grace wilt thou attain supreme peace and the eternal abode" (Gita, XVIII, 62). "Having attained knowledge, one gains supreme peace at once" (Gita, IV, 39). "Always keeping the mind steadfast in Yoga, the Yogi of subdued mind attains to peace which abides in Me, the Divine—the peace which culminates in final emancipation" (Ibid., VI, 15).

The Bhagavad Gita places different Yogas or methods of spiritual culture before
the aspirants of different temperaments and tendencies. As has been mentioned before, these paths may be roughly classed as those of selfless activity, devotion, knowledge and meditation. They may be discussed here in brief.

The tendency to perform action is innate in all beings, and none can remain inactive. In the case of persons who are particularly of an active temperament, what is required is not cessation from action but the proper controlling and directing of their active tendencies. Work with attachment binds the soul, but selfless work performed in a spirit of worship becomes a means of attaining freedom. Says Sri Krishna in the Bhagavad Gita:

"To one who does actions, forsaking attachment and resigning them to the Divine, evil does not cling just as water does not cling to lotus leaf (V, 10).

"Though ever engaged in actions, he, having taken refuge in Me, the Lord, attains
to the eternal and immutable state by My grace” (XVIII, 56).

The devotee hankers for union with his beloved Lord with all his heart. Worldly love is not able to satisfy the deep yearnings of his soul. His entire mind flows, as it were, in a continuous stream towards his Lord who is of the nature of ‘love unspeakable’. His God is not a being dwelling somewhere in a far off heaven, but is seated in his own heart. In order to see Him and to feel His divine presence he has only to look within. “The Lord,” says Sri Krishna, “dwell in the hearts of all beings. Take refuge in Him with all the heart. By His grace shalt thou attain supreme peace and the eternal abode” (XVIII, 61, 62).

The Jnani or the seeker with a philosophic turn of mind is not satisfied with the little pleasures of this life. He is anxious to know his true nature and the reality at the back of the phenomenal world. He does not feel any great attraction for the personal aspects
of the Divinity. He yearns to attain to the Infinite—his true Self. Speaking of those who follow the path of knowledge, Sri Krishna observes in the Bhagavad Gita: "Those who have their intellect absorbed in That, whose Self is That, whose steadfastness is That, they attain to the highest salvation, their impurities being cleansed by knowledge. Relative existence has been conquered by them, even here in this world, whose mind rests in evenness. Since the infinite Self is even and without imperfection, therefore they indeed rest in Him" (V, 17, 19).

The man of a contemplative bent of mind, endowed with tremendous will-power, wants to control the whole of Nature, external and internal. But spasmodic attempts at concentration will lead only to failure and mental depression. The restless mind is to be brought under control slowly and steadily 'through practice and renunciation'. Speaking of the Yoga of contemplation, Sri
Krishna says, "With the understanding steadfast, with the mind fixed on the Self, let the Yogi attain quietude by degrees. By whatever cause the restless, unsteady mind wanders away, let him, curbing it from wandering, bring it back under the control of the Self alone. . . . Verily, supreme bliss comes to the Yogi who has become perfectly tranquil in mind, whose passions are quieted, who is free from impurities, and who has become one with the all-pervading Being" (Bhagavad Gita, VI, 25-27).

Harmony of the Yogas

All the various spiritual paths can more or less be classed under the four Yogas mentioned above. When we study religious psychology in general and the Bhagavad Gita in particular, we find that these paths are not, as we have already said, like watertight compartments. They are all so interdependent that many of the texts speaking of
one are applicable to the others as well. It is, therefore, impossible, as we have seen, to have a clear-cut division between one path and another. The aspirants following one path, no doubt, possess some predominating features that are distinctive of that path, but they have also many traits that they share in common with the followers of other paths.

The person who follows the path of selfless activity has to possess devotion, discrimination and concentration along with non-attachment. Aspirants of the other paths, too, besides being more or less endowed with common ethical qualifications, should have—it may be in varying degrees—all these indispensable elements of spiritual life. Thus it is practically impossible to draw a dividing line between different types of aspirants and the paths they pursue. For example, evenness of mind which Sri Krishna speaks of as Yoga in the Bhagavad Gita is a virtue which all Yogis alike should possess. We
may further quote the following verses of the Gita to illustrate the common features of the Yogas:

"Content with what comes to him without effort, unaffected by the pairs of opposites, free from envy, and even-minded in success and failure, the wise man is not bound even though he be acting (IV, 22).

"Resigning mentally all deeds in Me, the divine Being, having Me as the highest goal, and resorting to the devotion of right knowledge, do thou ever fix thy mind on Me" (XVIII, 57).

"The Yogi who, being established in unity, worships Me dwelling in all beings—he abides in Me, whatever his mode of life may be" (VI, 31).

All these words of Sri Krishna are more or less applicable to every type of Yogi. There is a conscious or unconscious combination of all noble attributes in the perfect ones as also in all real aspirants.
THE IDEAL OF SYNTHETIC YOGA

The reason of this combination is not far to seek. Human mind is a synthetic whole possessing the faculties of will, feeling and knowledge. The path of selfless activity and that of concentration and meditation both depend more on the faculty of will than on the other inseparable faculties, although the former path is mainly objective while the latter is mainly subjective. In the path of devotion, feeling is the dominant factor, whereas in the path of knowledge, with its discipline of analysis and discrimination, the aspirant relies mainly on intellect or reason. But all the faculties are inseparable, and so are the Yogas; they all fulfil one another.

Such being the case, is it not desirable to put equal stress on all the four paths of Yoga, and attempt at a simultaneous development of all the mental faculties alike? Indeed, if this can be done, it would mean an all-round spiritual growth. In the sphere of
religion, one-sided development is fraught with dangers. Work sometimes becomes aimless and leads to mere restlessness. Yoga or the path of concentration at times degenerates into physical mortification and pursuit of psychic powers. Devotion often deteriorates into meaningless sentimentalism. And knowledge may also lapse into dry intellectualism and morbid inactivity. Hence there is a great necessity for combining the different paths in order to safeguard against the dangers of following one path to the exclusion of others. Let work be combined with meditation, and knowledge tempered with devotion, and vice versa. Let us try to be equally established in all the Yogas and bring about a harmonious development of all our latent spiritual powers. This all-sided development of personality is the healthiest ideal for any religion or spiritual aspirant to pursue. Speaking of this synthetic Yoga, Swami Vivekananda says: "Would to God that all men were so constituted that in their
minds all these elements of philosophy, mysticism, emotion and work were equally present in full! That is the ideal, my ideal of a perfect man. Every one who has only one or two of these elements of character, I consider a ‘one-sided’ man, with knowledge of that one road only along which he moves; and anything else is dangerous and horrible to him. To become harmoniously balanced in all these four directions is my ideal of religion.”

Thus an embodiment of this synthetic Yoga is the man who is fully illuminated with the light of the highest knowledge, who is ever active in helping others without any thought of his own self, who, intoxicated with divine love, thinks lightly even of salvation, who is perfectly established in the glory of the Self realised through the complete control of the senses and the mind, who has attained to the fullest growth of all his best faculties, and is therefore ‘a free man of the whole estate’.
BELIEF IN GOD AND SPIRITUAL LIFE

The intelligent devotee who takes up the path of devotion, no doubt begins his spiritual life with faith in God. In the true devotee, however, even this initial faith is a living force, not a mere conventional allegiance to doctrines as found in the commonalty passing as the faithful in the different religions. But belief in the existence of the God of popular theism may not be possible, or even necessary, for all aspirants of other types. These 'sceptical' or 'agnostic' seekers, to the extent they attain selflessness, sense-control, concentration and mental purity, are certainly moving towards perfection, and in course of time would surely gain the realisation of the ultimate Truth. How this takes place is beyond the understanding of the superficial believer in God, who is living more or less the life of a religious parasite without striving intelligently and consciously for divine communion.
As we have made it clear already, we plead for the life of synthetic Yoga in which the several faculties of man are harmoniously co-ordinated and developed. When the intellect, the will and the feelings are cultured and developed to their fullest possibilities, the seeker transcends these powers of the mind and comes to possess the innate but forgotten faculty of intuition that brings him directly in touch with the ultimate Reality, which the different types of aspirants conceive as God, the supreme Spirit or the Absolute. Thus the divine Being or the supreme Self is to be made the centre and the goal of all these different forms of spiritual culture.

So work and worship, self-analysis and meditation should form inseparable aspects of this synthetic spiritual life. Hence it is necessary that the aspirant should possess a clear conception of the Divinity; for, as the Bhagavad Gita says, he should fill his mind with Him, be devoted to Him, sacrifice unto Him, bow down to Him, make his heart
steadfast in Him, and take Him to be the supreme goal (IX, 34).

PLACE OF MEDITATION IN SPIRITUAL CULTURE

Meditation or Dhyana in some form or other is essential for aspirants of each path as well as for those who want to follow the path of synthetic Yoga. It is therefore necessary to understand what is meant by meditation. It may be defined as the maintenance of an unbroken current of thought on a definite object or theme to the exclusion of all foreign or contrary thoughts.

This can be done only by following a systematic course of practice for a long time. One has to check the wandering mind and turn it away from desires and the sense-objects pertaining to them. In doing this the first step is to disconnect the senses from their objects. Then the senses are to be controlled and the mind is to be brought
back to itself. When this has been achieved, the mind can easily be made one-pointed or concentrated. Next comes the question of meditation or dwelling on the divine thought without any break.

As a continuous stream of thought cannot be maintained all of a sudden without preliminary training, the aspirant is compelled to dwell on holy thoughts at first with breaks. To the untrained mind even this is impossible without the help of words and symbols.¹ The aspirant will therefore find it very useful to repeat mystic syllables like ‘Om’, or contemplate on holy texts like those given in the chapters on meditation in this book and in its companion volume, ‘Universal Prayers’, by the present writer. One will find this helpful in calling up divine thought. Naturally he will be able to do it only with breaks in the beginning, but steady practice would gradually enable him to maintain a

continuous current of thought. Speaking of the practice of meditation, the Bhagavad Gita says, "Abandoning without reserve all fancy-born desires and completely restraining, by the mind alone, the group of senses from their objects in all directions, with the understanding steadfast and with the mind fixed on the Self, let him attain quietude by degrees; let him not think of anything" (VI, 24, 25).

In higher forms of spiritual meditation, the theist attempts to dwell uninterruptedly on either a holy form with or without the setting of the Formless, or on the formless Divinity itself endowed with the noblest of attributes such as omnipresence, omniscience, absolute holiness, infinite mercy, etc. While the monist tries to entertain 'a constant stream of thought of the same kind as that of the existenceknowledge-bliss Absolute, the One without a second, to the exclusion of such foreign ideas as those of the body, mind, etc.' In both cases,
meditation means a living touch or communion between the aspirant and the object of his realisation. And as it is prolonged, it ripens into the superconscious state usually called Samadhi, lasting for a comparatively longer time than meditation.

In the theistic as in the lower monistic Samadhi, the distinction of knower, knowledge and the object of knowledge is not lost. But in the highest monistic experience which is attained through the practice of non-dualistic meditations, all distinctions are lost, and there remains the superconscious experience of the One without a second or the Absolute, which can only be realised by becoming one with It but cannot be described by means of words. The familiar example of 'the dumb man's tasting of a delicious sweet' is often cited as an illustration to indicate the ineffable nature of that experience.

But this superconscious state can be attained and retained only by carefully
following the spiritual path, proceeding step by step in a true scientific spirit. About the method to be adopted for the realisation of the Self, Sankaracharya observes as follows in his commentary: "It should first be heard of from the teacher and the scriptures, then reflected on with the help of reasoning, and then steadfastly meditated upon. Thus only is It realised—when these disciplinary means, viz., hearing, reflection and meditation, have been gone through. When these three are combined, then only true realisation of the unity of Brahman is accomplished, not otherwise—by hearing alone."

Before the highest Truth is realised, meditations on the Divine are mostly imaginations, but these imaginations are very different from those based on airy nothings. For there are imaginations and imaginations. By seriously thinking of the castle in the air, one is not able to live in it. By taking the mirage to be real, one can never quench one's thirst. By taking the mother-of-pearl
to be silver, one is not able to buy food for appeasing one’s hunger. These are false imaginations, having no reality at their back, and so they take us away from Truth and make us live in a world of illusion. As distinguished from them, there are other imaginations that are based on Reality and help us in the supreme quest. The self-conscious bubble of the human soul, by meditating on the ocean, realises its true relation with the ocean and becomes one with it. By dwelling on the true nature of the infinite Light, the living ray of light reflected on a particle of sand becomes identified with It. The tiger, accustomed to thinking that it is a sheep, knows itself to be a tiger again by constantly thinking that it is really a tiger and not a sheep. Before knowledge illuminates the soul, it is with thoughts founded on Reality that the forces of nescience have to be counteracted. These helpful thoughts too may be imaginations in one sense, but they are imaginations that take us to the Real.
It is thus that the bound soul realises its union or unity with God, the infinite Principle. The process is, as Sri Ramakrishna puts it, like the removal of a thorn that has got into the flesh, by means of another thorn from the tree. And when the first thorn has been taken out, both the thorns may be thrown away.

**THE LAW OF SPIRITUAL GROWTH**

The question now arises as to what should be the initial ideal of God and spiritual life which a devotee should entertain at the commencement of spiritual life. The answer is—Let him start from where he stands; let him worship, pray and meditate according to his own conceptions and not according to those of some one else. The child should begin his spiritual life with his childlike ideas, and the grown up person with his advanced ones. Great harm is done to spiritual growth by trying to standardise and drill the thoughts
of people. Each aspirant must be free to follow the law of his own being. The child need not be ashamed because he is not a youth; the youth should not feel sorry that he is not an elderly man. If the child tries to think like a grown-up man, and the latter like the former, no progress is possible. So each should strive to evolve more and more in his own way, and thereby outgrow his previous conception of the spiritual ideal and take up higher and higher ones as a matter of course.

As Swami Vivekananda puts it in a humorous way, "It is good to be born in a Church but not to die there." Institutional religions may try their best to keep their followers in a state of perpetual childhood, but a true aspirant, making the best use of the protection and support given to him during the early years of his life, should outgrow them and stand on his own strength, drawing his inspiration more from the Divine than from men and institutions. This is the secret
of growth in the world of true religion. Whoever follows this law evolves, and whoever breaks it remains stunted in growth and may even run the risk of going down in the scale of spiritual evolution and progress.

**Different Conceptions of the Divine**

The various conceptions that seekers hold about the Divine vary with their growth and knowledge. As a Sanskrit text points out, "The higher castes worship God in the fire, the advanced seekers meditate on Him in their own hearts, the ignorant think of Him in the image, and those who have attained to the Infinite realise His presence everywhere."

There are devotees who think of God as always associated with divine forms and attributes. Others consider Him to be formless but endowed with not only omniscience and omnipotence but also omnipresence.
Some again combine these ideas and look upon the holy forms as manifestations of the Formless. To them the personal aspect of the Divine is a manifestation of the Impersonal, and both are real. There are others again who try to realise the transcendent Being who, as they hold, is in His real nature beyond all forms and attributes but appears to be associated with them. Speaking of the different aspects of God, Sri Ramakrishna remarks: "God with form and without form are not two different beings. He who is with form is also without form. To the devotee God manifests Himself in various forms. Just think of a shoreless ocean—an infinite expanse of water—no land visible in any direction. Only here and there are visible blocks of ice formed by intense cold. Similarly, under the cooling influence, so to say, of the deep devotion of His worshipper, the Infinite reduces Himself to the finite and appears before him as a being with form. Again, as on the
appearance of the sun, ice melts away, so on the appearance of knowledge, God with form melts away in the Formless.” He says further: “God is formless, and God is with form too. And He is that which transcends both form and formlessness.”

MEDITATION ON THE DIVINE

At the very dawn of human civilisation the Vedic seers inquired, “Who is the Being to whom we should offer our worship and prayer?” As they pondered over the subject deeply, they got the answer from within, “He who is the giver of spiritual knowledge and of strength, whom the whole world worships, whose command all learned men obey, whose shelter is immortality, whose shadow is death,—He it is to whom we shall offer our prayers and worship” (Rig Veda, X, 121, 1, 2).

During the initial stages of spiritual life, the devotee cannot help thinking of God as
outside of himself and as the embodiment of power. He attributes to Him human sentiments, even if he could rise above the conception of human forms. And he wants to come into living touch with Him, to enter into an intimate and personal relationship with Him, and to receive His protection and guidance. A sage of the Rig Veda prayed, "Be of easy approach to us, even as a father to his son. Do Thou, O self-effulgent Lord, abide with us and bring blessings to us" (Rig Veda, I, 1, 2). The advanced devotee clearly sees the Divine also immanent in Nature and worships Him saying, "Salutations to the God who is in the fire, who is in the water, who has pervaded the whole universe, who is in the plants, and who is in the trees" (Svetasvatara Up., II, 17).

Next, as a result of mental purification and introspection brought about by sincere devotion, the aspirant feels within himself the presence of the Divine which he has been worshipping outside. The sages of the
Upanishads realised the self-conscious Principle immanent in themselves as well as in all beings and declared, "It is the ear of ear, the mind of the mind, the speech of speech, the breath of breath, the eye of eye" (Kena Up., I, 2). And finally there comes the grand realisation of the infinite divine Existence that is immanent and transcendent at the same time as declared in the Upanishadic passages:

"He who dwells in the earth, and is within the earth, whom the earth does not know, whose body the earth is, and who controls the earth from within,—He is the Self, the controller within, the immortal.

"He who dwells in the sky, and is within the sky, whom the sky does not know, whose body the sky is, and who controls the sky from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

"He who dwells in all beings, and is within all beings, whom all beings do not know, whose body all beings are, and who
controls all beings from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

"He who dwells in the breath, and is within the breath, whom the breath does not know, whose body the breath is, and who controls the breath from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

"He who dwells in the mind, and is within the mind, whom the mind does not know, whose body the mind is, and who controls the mind from within—He is the Self, the controller within, the immortal" (Brihadaranyaka Up., III, VII, 3, 6, 15, 16, 20).

There is yet the realisation of the Absolute which is really beyond all question of immanence and transcendence, which is beyond all speech and thought, which the Upanishads try to describe mostly in negative terms: "It is neither consciousness nor unconsciousness. It is invisible, unrelated, unperceivable, devoid of all connotations, unthinkable, undefinable, essentially of the nature of absolute self-consciousness, negation
of all relative existence, infinite peace, supreme bliss and unity” (Mandukya Up., 7—abridged).

**The Relation between God and Soul**

In the passages on meditation on the Divine, we come across different conceptions of the Deity, personal, impersonal, personal-impersonal and also transcendental. Whatever may be the meditations that different devotees choose for themselves, they should try to establish an intimate connection between themselves and the Divine with whom their existence is inseparably connected. Even if God is thought to be outside of oneself, the devotee should try to feel that his finite will is always in touch with His infinite will that controls and directs it. If He is looked upon as the infinite Whole, the aspirant must ever feel that his individual self is ever in contact
with that Whole of which it is only a part. It is just as the ocean is inseparable from a particle of water belonging to it, whether the particle is in its usual state or in the form of a bubble; or it is as the finite ocean of light which, though filling all space, is indivisible from the single ray of light that may or may not be reflected on a particle of sand.

“Religion,” says Swami Vivekananda, “is the eternal relation between the eternal soul and the eternal God.” The Upanishads speak of this inseparable relation in language that is both beautiful poetry and profound philosophy: “Two birds of beautiful plumage, closely united in friendship, reside on the self-same tree of the body. One of them eats the sweet fruits thereof, while the other looks on without eating. Seated on the same tree, the individualised being is deluded and grieves over its helplessness. But when it beholds the other—the worshipful Lord—and also His glory, it becomes free from all
grief. When the seer realises that effulgent supreme Being—the author, the lord, the creator of even the creator—then that wise seer, having cast off all sin and merit, attains to the supreme stainless unity” (Mundaka Upanishad, III, I, 1-3).

In order to follow the spiritual path with success, the aspirant should have a clear idea of the soul and the Divine, and also cultivate a definite relationship between himself and the object of his adoration. He should first of all ascertain in what stage of evolution he is and with what attitude he should approach the Divine. Then alone can he make any progress in spiritual life. As in the case of the world-view, so also with regard to the soul and the Divine there are three stand-points which are like the three rungs of the same ladder of spiritual life.

The dualistic systems of thought hold that the souls are many in number, and that they are separate from one another and from God who is usually held to be extra-cosmic. But
the souls are all dependent on the Divine as a servant is on his master, or a child is on his parents; they are all controlled by His will and power. According to the qualified non-dualistic ideas, the souls are many in number and yet they all form part of an infinite Whole, who is not a mere sum total of all souls but is immanent and transcendent at the same time. Just as the souls dwell in bodies, so does God dwell in individual souls as the indwelling Spirit or the soul of all souls. In monism or rather non-dualism, the One without a second, the undivided and indivisible existence-knowledge-bliss Absolute, is considered the only reality. For from the ultimate standpoint the multiplicity of souls is regarded only as an appearance that has got empirical reality so long as the highest Truth is not experienced, and the limiting adjuncts of the soul such as the ego, mind, senses, etc., are not realised to be non-self and therefore unreal.
To the ordinary mind the three standpoints appear to be contradictory but to the synthetic seer they represent the three stages in the process of spiritual evolution through which man passes in his search after Reality. Swami Vivekananda puts this clearly: "The religions of the unthinking masses all over the world must be, and have always been, of a God who is outside of the universe, who lives in heaven, who governs from that place, and who is a punisher of the bad and rewarder of the good and so on. As man advanced spiritually, he began to feel that that God was omnipresent, that He was not a distant God, but clearly the soul of all souls . . . And a few individuals who had developed enough and were pure enough, went still further . . . and they found at last that they and the Father were one" (Complete Works, IV, 143-144).
Man's conception of God evolves with the evolution of his own consciousness. As he comes to possess higher and higher conceptions of himself, his idea of the divine Principle also grows grander and grander, and the relationship between the two, the worshipper and the worshipped, becomes more and more intimate, until perfect union, nay, even unity is established. "O Lord," declared the fully illumined Hindu devotee endowed with the synthetic vision, "when I identify myself with the body, I look upon Thee as my Master and myself as Thy servant. When I think of myself as the individualised soul, I regard Thee as the infinite Whole and myself as Thy part. When I look upon myself as the Spirit transcending all limitations, my individuality is lost in Thee and I realise that I am verily Thyself." A similar idea is expressed by St. John of the Cross, the great Christian mystic, when he says that in the last rung of the mystical ladder, divine
love 'makes the soul to be entirely assimilated to God'. This is an experience which only a few can gain, and of those who gain it, none can really describe this state of 'absolute assimilation with the divine Essence'.

The worshipper then rises above all limitations, drops all that is non-self and realises his oneness with the Divine. The great German mystic, Meister Eckehart, thus describes the process by which this divine union is accomplished and unity is realised: "Where the two grow one, one loses its nature. Ergo, for God and soul to be one, the soul has to lose her own life and nature. They are one as regards what is left. But for them to be one, one must lose its identity and the other must keep its identity. Then they are the same." In this non-dualistic stage man realises that the God he has been worshipping first outside himself, and then as the immanent Being, is in reality the transcendent Principle in which there is
neither the thought of the one nor of the many, neither even of the immanent nor of the transcendent,—which can be spoken of only as Unity. The man of the highest illumination can at most hint at it, as does Swami Vivekananda, when he says, "All that is real in me is He, all that is real in Him is I."

To express it in mystical language, the devotee, in trying to find out the centre of his soul, realises his unity with the Divine whose centre is everywhere; in attempting to know the circumference of his being, he discovers that he is the same as the Oversoul whose circumference is nowhere. The dividing line between the external and the internal, between I and Thou, between the subject and the object, disappears completely, and one realises the infinite transcendental Reality. The seers of the Upanishads tried to express this in mystical language as follows: "This Immutable is never seen, but is the witness; It is never heard, but is the hearer; It is never thought about, but is the thinker; It is
never known, but is the knower. There is no other witness but this, no other hearer but this, no other thinker but this, no other knower but this. By this Immutable is the (unmanifested) ether pervaded” (Brihadaranyaka Up., III, VIII, 2).

The Buddha, the enlightened one, refers in negative terms to this transcendental experience when he says: “He in whom passion for all lusts is gone, who rests on nothingness and has put aside all else, who is released in the highest of releases of perception, shall abide there without departing from it . . . There is a condition wherein there is neither earth, nor water, nor fire, nor air, nor the sphere of infinite space, nor the sphere of infinite consciousness, nor the sphere of void, nor the sphere of perception, where there is neither this world, nor the world beyond.”

The Sufi mystics speak thus of their divine realisation in terms of love and unity: “Whoever enter in Love’s city, finds room only for One and only in Oneness union
In God there is no duality. In that presence ‘I’ and ‘me’ do not exist. ‘I’ and ‘me’ and ‘thou’ become one. Since in unity there is no distinction, the quest, the way and the seeker become one.”

THE DIRECT MONISTIC APPROACH—
ITS CONDITIONS

There are ordinarily two types of spiritual aspirants. The majority who come under one type want to worship God as the supreme Being endowed with some form or other. They want also to enter into a personal relationship with Him as Master, Father, Mother, Friend or Beloved, or to establish a personal-impersonal connection with Him as the infinite Whole and the soul of souls. Aspirants falling under the second type, who however are very few in number, want to realise the divine Principle as their very Self or as the One without a second. Unable to adopt the discipline directly leading to this
realisation, even most of the seekers of this group have to follow the graduated course of dualism, qualified monism and monism. But as distinct from these there are some rare and highly qualified aspirants in whom moral perfection, freedom from desires and the spirit of detachment have reached a high standard of development. They resolutely follow the direct path to the Absolute, transcending subject-object relationships of all kinds.

The devotees who worship God as endowed with some form or other pursue the objective method and put the greatest stress on the object of their worship and adoration, with whom they want to unite their souls. The out and out monistic aspirant, on the other hand, follows from the very beginning the subjective form of spiritual practice in which the objects 'of meditation is no other than his own true Self which is infinite and absolute by nature'. He usually meditates on the monistic maxim, 'I
am Brahman’ or ‘Thou art That’. By means of this he tries to expand his limited consciousness to infinite and absolute Consciuosness or Super-consciousness, rising above all limitations, physical and mental. At first he takes the help of the dualism of subject and object inseparable from relative existence, though in this he stresses the subject or Self more than the object. And finally, he attains that which transcends all duality and relativity, all conceptions of the knower, known and knowledge. In the words of Sri Ramakrishna, he is like a salt doll that gets merged in the ocean.

The mental purification attained through strenuous ethical culture and intense meditation enables the aspirant to awaken his intuitive power. He is, as it were, brought face to face with Reality, and he gains identification with It. This faculty of intuition is not something created or produced. It is an innate capacity for direct experience lying dormant in the soul, and is manifest the
moment the obstructions that stand in its way are removed. Spiritual practices including meditation and the like only remove obstacles in the shape of false knowledge, as a consequence of which true knowledge of the Absolute manifests itself, just as the sun hidden by the clouds shines in all his glory when the clouds are dispersed by the wind.

The theistic worshipper may proceed from lower conceptions of the Divine to higher ones and get some resting place on the way. This also is the case, to some extent, with regard to the aspirant who wants to attain his monistic goal by stages. Making his own soul the centre of his being, he experiences in it the touch of the Divine as infinite Consciousness or Presence from which his existence is inseparable—a fact not recognised before owing to ignorance. Subsequently, with the unfolding of his spiritual powers, the seeker comes to be identified with the Infinite and to think in terms of the Infinite. He regards his personality and also all other
personalities as manifestations or modes of the all-pervading Principle. First realising the One as connecting the many, and then the many as manifestations of the One, he is finally enabled to attain to the transcendental experience of the One without a second, in which the question of the One and the many does not arise at all. He thus follows the graduated path leading to the Absolute.

But the task of the aspirant who does not want to stop at any of the half-way houses on the way is much harder than that of others. So he must be better equipped than others, and must possess special qualifications that would help him to march directly to the goal. Discrimination between the real and the unreal; dispassion for all enjoyments both here and hereafter; virtues like control of the mind and the senses, withdrawal of the self from objects, forbearance, concentration, and faith in the ideal and the path; and an yearning for perfect freedom—these are the
qualifications required of such resolute aspirants. When these conditions are fulfilled, the aspirant is able to take up the highest form of meditation on the One without a second, and attain to the superconscious state of the Absolute in due course.

**Monistic Meditations**

The conviction of the monist is effectively expressed in the statements: "The Absolute alone is real; the phenomenon is unreal. The individualised soul is no other than the Absolute." He tries to realise this ideal by bringing home to himself through analysis, meditation, etc., the unreality of phenomenal existence including his own individuality, and by convincing himself of the reality of the Self and of the Absolute which appears, through the medium of time, space and causation, as relative existence consisting of the world of thought and matter. He denies the multiplicity of phenomenon and asserts
the unity of existence. This denial is, how-
ever, the result of a deeper assertion—the as-
sertion of the supreme Principle wherein there
is no differentiation of the knower, known
and knowledge, and which is infinite, trans-
cendental and the essence of knowledge. In
the following emphatic words Sankaracharya
expresses this positive ground of the denials
of the monist:

"I am neither mind nor intellect, neither
memory nor ego; I am not the senses of
hearing or taste, of smell or sight. I am
neither ether nor earth, neither fire nor air.
I am the absolute knowledge and bliss. I
am the Self all-pervading, I am the Self all-
pervading.

"I am the Self, changeless, formless, and
omnipresent. I am beyond the touch of
sense attachment. I am beyond all bondage
of relative knowledge. I am the Self all-per-
vading, I am the Self all-pervading."

So long as the monist goes on with his
denial and assertion, he has not yet risen to
the experience of the Absolute. He is still trying to remove the dream of multiplicity and get the awareness of Unity or the Absolute. After having attained to it, when he comes down to what may be termed the threshold that separates the superconscious experience of the Absolute from relative consciousness of the world, and tries to describe his previous experience, he does so more in terms of negation than assertion.

As the monistic goal is often misunderstood and misinterpreted, it is necessary to have a clear conception of it. Sankaracharya, the best authority on the system, sheds much light on its essential principle when he says, "It is the wave that merges itself in the ocean, not the ocean in the wave. So, verily, O Lord, when all distinctions are removed, it is I that became absorbed in Thee, not Thou in me" (Shatpadi, 3). The wave as such can never become the ocean. Only by dissociating itself from the wave-form and participating in the nature of its
true substance, namely, water, can the wave get itself merged in the ocean and be one with it. The finite can never become the Infinite. What appears to be finite, is really the Infinite. Self-realisation is only the discovery of this eternal truth. The finite, by shedding its false sense of finitude, realises its own essential nature as the Infinite. The Upanishads describe this process by means of very happy similies. "As pure water poured into pure water becomes the same," says the Katha Upanishad, describing this process, "so does the Self of the sage who has known the all-pervading Being become That" (IV, 15).

STRENGTHENING THE MORAL FIBRE

Are the monistic meditations of any use to those who intellectually appreciate them but cannot follow the monistic path of Self-realisation? Yes, they may read these and dwell on their meaning when they are not
engaged in their own forms of spiritual practice and meditation. To the extent they are able to realise the glory of the Self, they will be strengthening their moral fibre.

According to all the great schools of Vedanta, the soul of man is pure by nature, and religion does not signify the super-addition of anything to it by an outside agency. It is, on the other hand, as Swami Vivekananda puts it, 'the manifestation of the Divinity already in man'. As dirt cannot wash off dirt, so the constant thought of sin cannot remove sin. The realisation of man's true nature and its relation to the Divine is the surest way of freeing oneself from sin and its root-cause, ignorance. This is why the Vedanta stresses the potential Divinity of man, and ever enjoins on the aspirant to remember and realise it.

The constant thought of one's true Self and of Its innate purity and divinity serves as a great incentive to moral and spiritual life. It helps one to overcome immorality
and weakness, to manifest holiness and strength, and to live a nobler life. Says Swami Vivekananda: "Let every man and woman and child without respect of birth or caste, weakness or strength, hear and learn that behind the strong and the weak, behind the high and the low, behind everyone, there is that infinite soul, assuring the infinite possibility and infinite capacity of all to become great and good. Teach yourself, teach everyone his real nature. Call upon the sleeping soul to see how it awakes. Power will come, glory will come, goodness will come, purity will come, and everything that is excellent will come, when this sleeping soul is roused to self-conscious activity."

**Strengthening the Sense of Unity**

The monistic meditations may serve another purpose. They will bring to the sincere seeker a stronger sense of unity and
human solidarity. According to Vedanta, unity, even as purity, is not merely the law of the Prophets but the law of our being as well. It is the law of the God within, the Self of all. And these laws are to be realised by subordinating our lower nature to the higher nature, our lower self to the higher Self. As the Vedantic teachers hold, the foundation of morals lies in the metaphysical fact of the unity of all beings in the universal Self. Ethics thus comes to have not only a utilitarian value but also a philosophical support and metaphysical justification.

We all know from experience that neither divine commandment nor scriptural injunction can make the average man moral. In order to be convinced, he wants a more rational justification of morality, especially when he has outgrown the stage of blind belief in dogmas. Speaking on this point, Dr. Deussen, the great Vedantic scholar of Germany, rightly observes: "The Gospels fix. quite correctly as the highest law of
morality: *Love your neighbour as yourself*. But why should I do so, since by the order of Nature I feel pain and pleasure only in myself, not in my neighbour? The answer is not in the Bible (this venerable book being not yet quite free of Semitic realism), but it is in the Veda, is in the great formula, ‘*Tat Tvam Asi*’ (Thou art That), which gives in three words metaphysics and morals all together. You shall love your neighbour as yourselves, because you are your neighbour and mere illusion makes you believe that your neighbour is something different from yourselves."

With deep insight does a Western writer observe on this point, “Here we have deeply laid the metaphysical foundation of the duty of loving our neighbour and acting towards him as though he was our Self. ‘That thou art’—that is to say, there is a deeper inclusive Self in which you and he are one; and loving service is the note or sign of this practical identity.”
The same idea is expressed in the Bhagavad Gita with reference to the man of God-vision: "Seeing the Lord existent everywhere, he injures not the Self by the Self." And not only that, he becomes 'engaged in the good of all beings'. We thus see that the common source of all moral forces of goodness and unity lies within us, in the God within, in the one Self, in the universal Principle of existence and light manifesting Itself in all and through all. In the recognition of this divine Principle lies the hope of true fellowship and world-unity that we need so urgently in our disturbed and distracted world.

Thus, rightly understood, the doctrine of the One—the boldest synthesis in the whole history of human thought—is not a lifeless abstraction, but a practical system which fulfils life. To quote the memorable words of Prof. Max Müller: "After lifting the Self above body and soul, after uniting heaven and earth, God and man, Brahman and
Atman, these Vedanta philosophers have destroyed nothing in the life of the phenomenal beings who have to act and to fulfil their duties in this phenomenal world. On the contrary, they have shown that there can be nothing phenomenal without something that is real, and that goodness, virtue, faith, and works are necessary as a preparation, nay, as the *sine qua non* for the attainment of the highest knowledge which brings the soul back to its source and home, and restores it to its true nature, to its Selfhood in Brahman.”

**The Perfect Man and the Ultimate Goal**

“Verily,” declare the Upanishads, “he becomes Brahman who realises Brahman. He overcomes evil and transcends grief. Being free from all knots of the heart, he attains to immortality” (Mundaka Up., III, II, 9). Having attained to transcendental consciousness, he rises above the
phenomenal. In the highest state of super-
consciousness, the phenomenon altogether
disappears for him. Even when he becomes
partially conscious of it and gains an aware-
ness of his body, mind and surroundings,
still he retains his superconscious bent. His
whole outlook on life is revolutionised by his
transcendental experience. He no longer
feels any sense of identification with the
objects of the external world but ever re-
 mains the witness of them all.

An enlightened sage of this type, who is
established in supreme knowledge, is de-
scribed as one of steady wisdom. Of him
the Bhagavad Gita says: “When a man
has cast away all the desires of his heart
and feels satisfied in the Self alone, then he
is said to be one of steady wisdom. Hav-
ing realised in the transcendental state, the
Self dwelling equally in all, he hates no
creatures, and is friendly and compassionate
towards all. He is free from the feelings of
‘I and mine’. Even-minded in pain and
pleasure, forbearing, ever content, steady in meditation, self-controlled, possessed of firm convictions, he has his mind and intellect fixed on the Divine.”

For the enlightened soul, it is no longer necessary to deny the reality of the phenomenon and assert the reality of the Self even when he is not in the highest state of super-consciousness. Further, being established in the glory of the Self, he has transcended all moral conflicts that are bound to exist as long as one is in relative existence. All evils having been eliminated through strenuous moral and spiritual practice, there remain for him, during the state in which he is somewhat conscious of the world, only the good desires which existed before the dawn of supreme knowledge. Speaking of the perfect man, a teacher of Vedanta says, “After realisation, humility and other attributes which are steps to the attainment of knowledge, as also such virtues as non-injury, etc., persist like so many ornaments” (Vedantasara).
In the words of Sri Ramakrishna, the man of Self-realisation, like the expert dancer, can never take a false step, although he does not care, like the beginner, to follow every rule by a special effort of the will. In whatever he does, his conduct is in full agreement with the highest ethics, and he is rightly said to be above the distinctions of relative good and relative evil. As Prof. Max Müller correctly observes, “This is never intended as freedom in the sense of license, but as freedom that can neither lapse into sinful acts, nor claim any merit for good acts, being at rest and blessed in itself and Brahman.”

Having fully attained the goal of life, the enlightened ones no longer live for any objects of their own. Their body and mind being in tune with the cosmic Power and Will, they live only for fulfilling some cosmic purpose. They may engage themselves in active work for the good of others, or sit still in communion with the universal Self.
But whether they work or not, they set an ideal of the highest perfection and knowledge to impure and ignorant humanity. Besides, they surcharge the psychical world with their intensive spiritual thoughts and thus fertilise it to the benefit of others. Their very presence is a blessing to mankind. They promote the good of the world even through silence.

Thus, realising the Eternal and the Immortal as their own Self, they remain free in life as in death. They do not belong to any particular religion or country; for having attained to the Divine, they have become the Divine, and as such one with the souls of all. May their noble lives and examples be a source of abiding inspiration to the seekers after Truth all the world over!

Salutations to the great seers of Truth!
Salutations to the great seers of Truth!

Campfer, Engadin,
Switzerland,
Swami Yatiswarananda
October, 1935
Arise, awake, realise the Self.
Do ye meditate upon the Self alone.
Godspeed to you in your journey beyond
the darkness of ignorance.
The Upanishads.
THE SELF AND THE BODY

I have known the infinite Being, who is self-effulgent and beyond all darkness and delusion; knowing Him alone can one be saved from death. There is no other way to immortality.

Svetasvataraopanishad, III, 8.
न जायते श्रियते वा विपश्चिते
त्वायं कुतुहलं बभूषं कर्तितं।
अजो नित्यं: शास्त्रं तद्यं पुराणो
न हुन्यते हन्यमाने शरीरे॥ १ ॥

Kathopanishad, II, 18.

अणोरणीयानं महतो ध्रुवयानं
आत्मायं जन्तोत्तिर्निः सुहायाम्।
तमकतु: पश्यति वीतशोको
धातुप्रसादान्महिमान्मातमन: || २ ॥

Kathopanishad, II, 20.

ब्रह्मचं तदू दिव्यमचिन्त्यरूपं
सुक्ष्माचं तत् सुक्ष्मतं विभाति।
दूरात् सुदूरे तदिहान्तिके च
पश्यति विहैव निहितं सुहायाम् || ३ ॥

Mundakopanishad, III, i, 7.

देहिनोदिस्मिनं यथा देहे कौमां योवनं जरा।
तथा देहान्तरप्रासिद्धं रस्त्रं न मुख्ति || ४ ॥

1. The Self is not born, nor does It die. It has not come into being from anything, nor does anything come into being from It. This unborn, eternal, everlasting and ancient one suffers no destruction with the destruction of the body.

2. Smaller than the smallest and greater than the greatest, the Self dwells in the hearts of all creatures. Those who are without worldly desires realise the glory of the Self, free from grief, through the purification of the senses and the mind.

3. That infinite effulgent Being is inconceivable by nature. He is subtler than the subtlest, farther than the farthest, and He is ever here within the body. He is realised by the seers as residing within the heart.

4. As are childhood, youth and old age to the soul embodied in this body, so also is to it the attaining of another body. Wise men are not deluded thereat.
अन्तर्वत इमे देहा नित्यस्योक्तः शरीरिणः।
अनाशिनोपप्रभेयस्य तस्माद युध्यस्व भारत ! \| ५ \| ।
Bhagavad Gita, II, 18.

य एनं बेति हन्तारं यशौः नन्यते हतम।
उभौ तै न विज्ञानीतो नायं हन्ति न हन्यते ॥
न जायते भ्रीयते वा कदाचितः
वायं भूतवा भविता वा न भूवः ॥
अजो नित्यः शाश्वतोऽवं पुराणो
न हन्यते हन्यमाने शरीरि \| ६ \| ॥

वेदाविनाशिनं नित्यं य एनमजमव्ययम्।
कथं स प्रुषं पार्थ! कं घातयति हन्ति कम् ॥ ७ ॥

चासांसि जीर्णानि यथा विहाय
नवानि गृहाति नरोपराणि।
तथा शरीराणि विहाय जीर्णा-
न्यन्यानि संयाति नवानि देही ॥ ८ ॥
5. These material bodies, which the ever-changeless, indestructible and illimitable Self indwells, are said to be transient.

6. He who takes the Self to be the slayer, and he who takes It to be the slain—neither of them knows the truth. It does neither slay nor is It slain. It is never born; never does It die. It is not that, not having been born, It again comes into being. It is unborn, eternal, permanent and ever Itself. It is not killed when the body is killed.

7. He who knows It to be indestructible, changeless, without birth and immutable—how can he slay or cause the slaying of another?

8. Even as a man casts off worn-out clothes and puts on others which are new, so does the embodied soul cast off worn-out bodies and enter into others which are new.
Bhagavad Gita, II, 21-25.

Bhagavad Gita, II, 29, 30.

Bhagavad Gita, II, 21-25.

...
9. This Self weapons cut not; this, fire burns not; this, water wets not; this, wind dries not.

10. This Self cannot be cut, nor burnt, nor wetted, nor dried. It is changeless, all-pervading, unmoving, immovable and eternal.

11. This Self is said to be unmanifested, unthinkable and unchangeable. Therefore, knowing It to be such, thou oughtest not to mourn.

12. Some look upon the Self as marvellous. Others speak of It as wonderful. Others again hear of It as a wonder. And still others, though hearing, do not understand It at all.

13. This, the Indweller in the bodies of all, is ever indestructible. Therefore thou oughtest not to mourn for any creature.

14. This body is called the 'field', and he who knows it is called the knower of the 'field'.
THE DIVINE LIFE

क्षेत्रजना चापि मां विद्वि सर्वक्षेत्रेणु भारत! ॥ १५ ॥

Bhagavad Gita, XIII, 2-3

महाभूतान्यह्वह्वह्व बुद्धिरन्यकमेव च।
इन्द्रियाणि दशाकं च पश्च चेन्द्रियगोचराः ॥
इष्ठा द्वेषः सुखं दुःखं संघातश्चेतना धृतिः।
एतत् क्षेत्रं समासेन सविकारसुदाहतः ॥ १६ ॥

Bhagavad Gita, XIII, 5, 6.

ज्ञेयं यत् तत् प्रवक्ष्यामि यज्ञात्वामुतमहसुते।
अनादिमतः परं ब्रह्म न सत्य तत्वासुदच्यते ॥ १७ ॥

र्वेत्: पाणिपादं तत् सर्वेदोब्धिसिशिरोमुखम्।
र्वेत्: श्वर्तिमल्लोके सर्वमानुस्य तिष्ठति ॥ १८ ॥

र्वेन्द्रियगुणाभासम् सर्वेन्द्रियविविधितम्।
असः सर्वभूषेष्व निर्मितुं गुणभोजकृ च ॥ १९ ॥
15. Do thou know the Divine to be the knower in all the bodies.

16. The great elements that compose all material phenomena, ego, intellect, the unmanifested cause of all these, the ten senses, the mind, the five objects of senses, desire, hatred, pleasure, fear, body, intelligence, fortitude,—briefly described, this is the Kshetra (Field, i.e., matter) with its modifications.

17. I will now describe that which has to be known, knowing which one attains to immortality: It is the beginningless supreme Brahman (the Infinite); It is called neither being nor non-being.

18. With hands and feet everywhere, with eyes, heads and mouths everywhere, with ears everywhere in the universe, the supreme Being exists pervading all.

19. It manifests Itsel through the functions or all the senses, yet It is without senses. It is unattached, yet It sustains all. It is free from relative existence, yet It is the experiencer of it.
Bhagavad Gita, XIII, 12-17.

अविभक्तं च भूतेषु विभक्तामिव च स्थितम्।
भूतमर्त्तृं च तज्ज्ञेयं प्रसिद्धं प्रभविष्णु च ॥ २१ ॥

ज्योतिषामपि तज्ज्योतिस्तमसः परमुच्यते।
ज्ञानं ज्ञायं ज्ञानगम्यं हृदि सर्वस्य विशिष्टितम् ॥ २२ ॥

प्रकृति पुरुषं चैव विद्विज्ञनादी उभावपि।
विकारांश्च गुणांश्चैव विद्धि प्रकृतिसंभवान् ॥ २३ ॥

कार्यकारणकर्तृत्वे हेतुः प्रकृतिरुच्यते।
पुरुषं सुखदःखानां भोक्तृत्वे हेतुरुच्यते ॥ २४ ॥
20. It is without and within all beings. It is motionless and yet It moves. On account of Its subtlety It is incomprehensible. It is both far and near.

21. Though impartible, yet It exists as if divided in beings. It is to be known as the sustainer of beings, generating them and reabsorbing them again into Itself.

22. The light even of lights, It is said to be beyond darkness. Knowledge, the one to be known and the goal of knowledge—It dwells in the hearts of all.

23. Know thou that Nature and Spirit are both beginningless; and know thou also that all modifications and Gunas (relative existence) are born of Nature.

24. In the production of the body and the senses, Nature is said to be the cause; in the experience of pleasure and pain, Spirit is said to be the cause.
पुरुषः प्रकृतिस्थो हि तु सुद्धे प्रकृतिजानू गुणान्।
कारणं गुणसज्जोख्य सदस्योत्निजन्मसु॥ २५॥

उपद्रवानुमन्ता च भर्ति भोक्ता महेश्वरः।
परमात्मेति चाप्युक्तो देहेऽस्मि न पुरुषः परः॥ २६॥


यावत् संजायते किचिदं सत्वं त्वां स्थावरजंगमस्।
क्षेत्रक्षेत्रत्रसंयोगात् तदृ विद्वी भरतर्घभ॥ २७॥

Bhagavad Gita, XIII, z6.

अनादित्वाविनिमण्डल्यात् परमात्मायमन्यवः।
शरीरस्थोदपि कौन्तेय! न करोति न लिप्यते॥ २८॥

यथा सर्वेण्टं सोक्ष्म्यादाकाशं नोपलिप्यते।
सर्वत्राक्षवस्थितो देहे तथाल्मा नोपलिप्यते॥ २९॥

यथा प्रकाशययेकः कृत्सं लोकस्मिमं रविः।
क्षेत्रं क्षेत्री तथा कृत्सं प्रकाशयति भारत॥ ३०॥

Bhagavad Gita, XIII, 31-33.
25. Spirit seated in Nature experiences the relative world born of Nature; the reason for Its births in good and evil wombs is the Spirit's attachment to the objects of the relative world.

26. The supreme Spirit dwelling in the body is called the witness, the permitter, the supporter, the experiencer, the great lord and also the highest self.

27. Whatever is born, the moving and the unmoving, know that it is through the union of Matter and Spirit.

28. As It is beginningless and devoid of the taints of relative existence, this immutable, supreme Self neither acts nor is affected even while existing in the body.

29. As the all-pervading ether is not tainted because of its subtlety, so the Self existing everywhere in the body is not tainted.

30. As the one sun illumines all this world, so does the Spirit that abides in the body illumine the whole body.
Bhagavad Gita, XV, 7-10.

81


31. An eternal portion of Myself, having become a living soul in the world of life, draws to it the five senses and the mind, all of which abide in Nature.

32. When the individualised soul—who is a portion of the Eternal—obtains a body, and when he leaves it, he takes these and goes, as the wind takes the scents from their seats, the flowers.

33. Presiding over the five senses—the ear, the eye, the touch, the taste and the smell—as also the mind, He experiences objects.

34. Whether transmigrating from one body to another, or residing in it and experiencing it due to the union with matter and its constituents, the deluded do not see Him, but those who have the eye of wisdom behold Him.
II

THE DIVINE, THE SOUL AND
THE UNIVERSE

He, in whom this universe is collectively
and distributively merged as one, is the Lord
of all beings; He pervades them breadthwise
as well as lengthwise. He is proclaimed as
the immortal one. He is the Being seated in
the hearts of all.

Taittiriyaaranyaka, IV, 3.
THE DIVINE LIFE

सहस्त्रीष्ण देवं विश्वाक्षं विश्वशंभवम्।
विश्वं नारायणं देवमक्षरं परमं भ्रमं ॥ ३५ ॥

विश्वतः परमं नित्यं विश्वं नारायणं हरिम्।
विश्वमेवं पुरुषस्तदिध्वमुपजीवितं ॥
पति विश्वस्यात्मेश्वरं शाश्वतं शिवमच्युतम्।
नारायणं महाजेयं विश्वात्मां परायणम् ॥ ३६ ॥

Taittiriyaaranyaka.

यथोर्ज्ञानाभिः सुज्जते गृहते च
यथा प्रथिथ्वामोष्ठयः संभवन्ति ॥
यथा सतं पुरुषात् केशलोमानि
तथाक्षरात् संभवतीह विश्वम् ॥ ३७ ॥

Mundakopanishad, I 17.
35. The effulgent, all-pervading Being, having innumerable heads and innumerable eyes, is the origin of all the good that exists in the world. He has manifested Himself as the universe and He is again the great Deity pervading the elements. He is the supreme Lord of all, beyond all change.

36. He transcends the whole world, and also manifests Himself as the whole world. He is the eternal Being, the support of all, the remover of evil. The existence of the whole world depends on Him. He is the master of the world, the supreme self, the lord, the permanent good, the changeless, the cosmic being, the great goal of knowledge, the self of the universe and the supreme refuge.

37. As the spider produces the thread and absorbs it again, as herbs grow on earth, as hairs come out from a living man, even so does the universe spring forth from the Imperishable.
112 THE DIVINE LIFE

तदेतत्त्र सत्यम्—

यथा सुदीसांत पावकादू विश्वक्षिप्पा:

सहस्रश: प्रभवन्ते सरुपा: ॥

तथाक्षरादू विविधा: सोम्य! भावा:

प्रजायन्ते तत्र वैवापि यन्ति ॥ १८ ॥

Mundakopanishad, II, 1, 1.

एतन्माजायते प्राणो मन: सर्वेन्द्रियाणि च ॥

खं वायुज्योंतिराप: प्रथितस्य विश्वस्य धारिणी ॥ ३९ ॥

अभिर्मूर्ध्वा चक्रुष्णी चन्द्रसूर्याः

दिश: श्रोते वायुव्रृत्तास्व वेदा: ॥

वायु: प्राणो हृदयं विश्वमस्य

पञ्चच्यं प्रथिती त्वैह सर्वभूतान्तरात्मा ॥ ४० ॥

Mundakopanishad, II, 3, 4.

द्वारा सुपर्णासयुजा सखाया

समानं बृक्षं परिष्क्रजाते ॥

तथोरेक: पिप्पलं स्वाद्वः

त्यनश्चचन्यो अभिचाकषीति ॥ ४१ ॥
38. This is the truth: As from a blazing fire, there shoot out, by thousands, sparks of the same appearance, so do the various beings originate from that Imperishable, and verily, unto It they go back again.

39. From the imperishable Being are born vital energy, mind, all the senses, ether, air, fire, water and also the earth which is the support of all.

40. Heaven is the head of the imperishable Being; the moon and the sun are His two eyes; the directions are His ears; the revealed scripture sare His speech; the air is His breath; the universe is His heart; and from His feet originated the earth. Verily, He is the inner Self of all beings.

41. Two birds of beautiful plumage, closely united in friendship, reside on the self-same tree. One of them eats the sweet fruits thereof; the other looks on without eating.
Mundakopanishad, III, 12, 13.

Chandogyopanishad, VI, x, 3.

Taittiriyopanishad, II, 8.

Brihadaranyakopanishad, III, 8, 9.
42. Seated on the same tree, the individualised being is deluded and grieves over his helplessness. But when he beholds the other—the worshipful Lord—as also His glory, he becomes free from all grief.

43. That which is the subtle essence—in That has everything its self. That is the self; That is the true; That thou art.

44. Through fear of Him the wind blows. Through fear of Him the sun rises. Through fear of Him, the god of fire, the god of rain and the god of death, the fifth, run to do their respective works.

45. At the command of the imperishable Being, the sun and the moon stand apart in their courses; at the command of the imperishable Being, the earth and the sky stand apart; at the command of the imperishable Being, time with its moments, hours, days, nights, half-months, months, seasons and years stand regulated.
Svetasvataropanishad, III, 9.

एको देव: सर्वभूतेषु गृङ्खोऽऽवस्थायी सर्वभूतान्तरात्मा।

कर्माध्यक्षः सर्वभूताधिवासः।

साक्षी चेताकेवलो निर्गुणश्च।॥ ४७ ॥

Svetasvataropanishad, VI, 11.

मया तत्तत्तमिदं सर्वं जगदन्यकमूर्तिना।

मत्थानि सर्वभूतानि न चाहं तेप्ववस्थि:।

न च मत्थानि भूतानि पद्य मेयोगमैथवर्मः।

भूतभृत्त च भूतस्थो ममात्मा भूतभावन:।॥ ४८ ॥

Bhagavad Gita, IX, 4, 5.

यथाकाशस्थितो नित्यं वायु: सर्वनाथो महान्।

तथा सर्वाणि भूतानि मत्थानीत्युपधारय।॥ ४९ ॥

Bhagavad Gita, IX, 6.
46. This whole universe is filled by the all-pervading Being, to whom there is nothing superior, and than whom there is nothing smaller or larger. Rooted in His own glory, He—the One without a second—stands immovable like a mighty tree.

47. He is the one Deity hidden in all beings, the all-pervading Self abiding in all beings, the controller of all activities, the indwelling Self of all, the witness, the enlightener, the absolute beyond all attributes.

48. All this world is pervaded by Me, the Divine, in My unmanifested form; all beings exist in Me but I do not dwell in them. Nor do beings exist in Me in reality; bringing forth and supporting all beings, My self does not really dwell in them. Behold My divine power!

49. As the mighty wind, moving always everywhere, rests ever in the ether, know thou that even so do all beings rest in Me—the Divine.
पिताहमस्य जगतो माता धाता पितामहः।
वेदचं पवित्रमोद्धार ऋक्क साम यजुरेव च। प्रभवः प्रलयः स्थानं निधानं वीजमन्वयस्य। ॥ ५० ॥

गतिर्भर्ता प्रभुः साक्षी निवासः शरणं सुहृत्।
प्रभवः प्रलयः स्थानं निधानं वीजमन्वयस्य। ॥ ५१ ॥

Bhagavad Gita, IX. 17, 18.

समोहं सर्वभूतेषु न मे द्रैष्ययोगस्तिः न प्रियः।
ये भजन्ति तु मां भक्त्या मयि ते तेषु चाय्यहः। ॥ ५२ ॥

Bhagavad Gita, IX, 29.

यदादित्यगतं तेजो जगद्ध भासयतेवबिलम्।
यथान्द्रमसि यथास्मै तत्तै तेजो विद्धि मामकम्। ॥ ५३ ॥

Bhagavad Gita XV, 12.

सर्वस्य चाहं हृदि सत्तिविषो
मतः स्मृतिज्ञानमपोहनं च।
वेदेश्वर सुरेश्वरेव वेदो।
वेदान्तक्रृदू वेदविदेव चाहम्। ॥ ५४ ॥

Bhagavad Gita, XV, 15.
50. I, the divine Being, am the father of this world as also its mother, sustainer and ultimate cause. I am the purifier and the one thing to be known. I am also the holy word ‘Om’, and the revealed knowledge embodied in the Vedas.

51. I am the goal, the supporter and the lord, the witness and the abode, the refuge and the friend. I am the origin, the dissolution, the substratum, the storehouse and the seed immutable.

52. I, the Divine, am the same to all beings. To Me there is none hateful or dear; but those who worship Me with devotion, they are in Me, and I too am in them.

53. The light which, residing in the sun, in the moon and in the fire, illumines the whole world—know that light to be Mine.

54. I am enthroned in the hearts of all; memory, perception and their loss come from Me. I am verily that which has to be known by all the scriptures. I, indeed, am the inspirer of their highest wisdom and the knower of their truth.
THE DIVINE LIFE

II

Bhagavad Gita, XV, 16-18.

Bhagavad Gita, XV, 16-18.
55. There are these two categories of 'being' in this world—the Perishable and the Imperishable. The Perishable comprises all creatures. That which manifests itself as the phenomenal existence is called the Imperishable.

56. But there is another, the highest Being, called the supreme Spirit. As the eternal Lord, He sustains the three worlds, having pervaded them.
Without doubt the mind is restless and difficult to be controlled, but through practice and non-attachment it may be governed.

Yoga is hard to be attained by one of uncontrolled self; but the self-controlled, striving by right means, can obtain it.

Bhagavad Gita, VI, 35, 36.
मनुष्याणं सहस्रेष्ठ कडिकृतु यत्ति सिद्धये ।
यतामपि सिद्धानां कङ्क्षिन्मां वेदिति तत्त्वतः: ||५७||

Bhagavad Gita, VII, 3.

न मां दुःखकविनो मूढः: प्रपन्नते नराधमाः: ।
मायापहतज्ञाना आसुरं भावमाश्रिता: || ५८ ||

Bhagavad Gita, VII, 15, 16.

चतुर्विधा भजनते मां जना: सुक्रितनोड्वृजुन! ।
आतौ जिज्ञासुरथर्थी ज्ञानी च भरतर्षम! || ५९ ||

Bhagavad Gita, VII, 15, 16.

मोगाशा मोघकर्मणो मोघज्ञाना विशेषस: ।
राक्षसीमासूरीं चैव प्रकृति मोहिनीं श्रेष्ठता: || ६० ||

महामानस्तु मां पार्थ! दैवीं प्रकृतिमष्ठिता: ।
भजन्त्यन्यन्यनमसो ज्ञात्वा भूतादिमन्ययम् || ६१ ||
57. One, perchance, in thousands strives for perfection; and one, perchance, among the blessed ones striving thus, knows Me in reality.

58. Those who are wicked, ignorant and vile—they do not devote themselves to Me, being deprived of discrimination by ignorance and following the way of the demons.

59. Four kinds of virtuous men worship Me—the distressed, the seekers of knowledge, the seekers of enjoyment, and the wise.

60. Verily, of vain hopes, of vain works, and of vain knowledge are the ignorant senseless souls possessed of the stupefying nature of demons and devils.

61. But the great-souled ones, possessed of divine nature, know Me—the Divine—to be the origin of beings and immutable, and worship Me with undistracted mind.
Bhagavad Gita, IX, 12-14.

Bhagavad Gita, XV, 11.
62. Glorifying the Divine always, strenuous and steadfast in their vows, and bowing down to Me in devotion, they always worship Me with constant love.

63. The Yogis striving for perfection behold the Divine dwelling in themselves; but the unrefined and unintelligent, even though striving, see Him not.

64. Fearlessness, purity of heart, steadfastness in knowledge and Yoga, giving away in charity, control of the senses, sacrifice, reading of the scriptures, austerity, uprightness, non-injuriousness, truth, absence of anger, renunciation, tranquillity, absence of calumniation, compassion for beings, non-covetousness, gentleness, modesty, absence of fickleness;

65. Boldness, forgiveness, fortitude, purity, absence of hatred, absence of pride—these belong to one born to a divine heritage.
अज्ञानं चाभिजात्स्य पार्थं सम्पदाः परमर्मम् ॥
दैवी सम्पद् विमोक्षाय निवन्धायासुरी मता ।
मा शुचा: सम्पर्ण दैवीमभिजातोडसि भारत! ॥ ६६ ॥

प्रबृत्तिः च निबृत्तिः च जनं न विदुरान्तु र।
न शौचं नापि चाचारो न सत्यं तेषु विभते ॥
असत्यमप्रतिष्ठा ते जगदाहररीश्वरम्।
अपरस्परसम्भूतं किमन्यत् कामहैतुकम् ॥ ३७ ॥

काममात्रित्य दुष्पूर्वं दम्भमानमदान्विता:।
मोहाद् गृहीत्वासद्वाहानु प्रवर्तन्ते।शुचिन्तिता:। ॥ ६८ ॥

चिन्तामपरिमेयं च प्रलयान्तामुपाश्रिता:।
कामोपभोगपरम एतावदिति निश्चिता:। ॥ ६९ ॥
SPIRITUAL AND WORLDLY-MINDED 129

66. Ostentation, arrogance, self-conceit, anger, harshness and ignorance—these belong to one who is born to a demoniac heritage. The divine heritage is deemed as making for liberation and the demoniac for bondage. Grieve not, for thou art born to the heritage of the gods.

67. The persons of demoniac nature know not what to do and what to refrain from; neither purity, nor good conduct, nor truth is in them.

They say, "This universe is without truth, without moral basis, and without a God; it is brought about by mutual union; having lust and nothing else for its cause."

68. Filled with insatiable desires; obsessed by ostentation, pride and arrogance; holding evil ideas through delusion—they work with impure resolve.

69. Beset with immense cares ending only with death, regarding gratification of lust as the highest aim, and feeling sure that this is all;
Bhagavad Gita, XVI, 10-12.

अाशापाशाशतैबेद्वा: कामकोधपरायणां ।
ईहन्ते कामभोगार्थमन्यायेनार्थसम्भवन् ॥ ७० ॥

आद्मच मया रूप्यविम मनोरथम् ।
आद्मस्तीदमपि मे भविष्यति पुनर्थनम् ॥ ७१ ॥

असो मया हत: शतुर्हनिषये चापरानपि ।
ईः पक्षरोहमहं भोगी सिद्धोऽहं वल्लवान् सुखी ॥ ७२ ॥

आद्योभिजनवासमि कोत्योदस्ति सहशो मया ।
यक्ष्ये दास्यामि मोदिष्य इत्यज्ञानविमोहिता: ॥ ७३ ॥

अनेकचित्तविभानं मोहजालसमावृत्ता: ।
प्रस्तका: कामभोगेशु पतन्ति नरकेषु रूपः ॥ ७४ ॥

आत्मसंभाविता: स्तव्या धनमानमदान्विता: ।
वजन्ते नामयज्ञैस्ते दम्भेनाविधिपूर्वकम् ॥ ७५ ॥
70. Bound by a hundred ties of hope, given over to lust and wrath, they strive to secure hoards of wealth by unjust means for sensual enjoyment.

71. "This has been gained by me to-day; that desire will I gratify next; this wealth is mine, and that also shall be mine in future.

72. "That enemy has been slain by me, and others also will I slay. I am the lord of all and their enjoyer, I am successful, powerful and happy.

73. "I am rich and well-born. Who else is equal to me? I will perform ritualistic sacrifice, I will give, I will rejoice."—Thus are they deluded by ignorance.

74. Bewildered by many a fancy, entrapped in the meshes of delusion, and addicted to the gratification of lust, they fall down into a most degraded state.

75. Self-conceited, haughty, filled with pride and intoxication of wealth, they perform sacrifices in name, out of ostentation, disregarding ordinances.
THE DIVINE LIFE

Bhagavad Gita, XVI, 13-23.
76. Possessed of egoism, power, insolence, lust and wrath, these malignant people hate Me—the Self within their own bodies and in those of others.

77. These malicious and cruel evil-doers, most degraded of men, are born perpetually in the race of the demoniacs only, in the cycles of births and deaths.

78. Being born as the demoniac, and deluded birth after birth, they thus fall into a still lower condition without attaining Me.

79. Triple are the gates to hell, ruinous to the soul of man—lust, anger and greed. Therefore one should avoid these three.

80. The man who has made his escape from these three gates of darkness, ensures his own welfare, and in the end reaches the supreme goal.

81. He who, discarding the ordinance of the scriptures, acts under the impulse of desire, attains not to perfection, nor to happiness, nor to the goal supreme.
IV

THE THREEFOLD NATURE OF MEN AND THINGS

Whatever states there are pertaining to 'purity', and whatever to 'passion' and to 'dullness', know them to proceed from Me alone; still I am not in them, but they are in Me.

Deluded by these states,—the modifications of the three Gunas (forces of Nature)—all this world does not know Me, the transcendent, immutable Divinity.

Bhagavad Gita, VII, 12, 13.
THE DIVINE LIFE

Bhagavad Gita, VII, 14.

राजस्तम इति गुणः प्रकृतिसम्भवः ।
निबंधन्ति महावाहो! देहेऽदेहिनमय्ययम् ॥ ८३ ॥

tat satam nirmitavyat prakashakmanam ।
Sukasajnena bhavati jnanasajnena chanag । ॥ ८४ ॥

रजो रागासर्वं विद्वित्र तृष्णासङ्गसमुद्रवम् ।
तत्रिब्धाति कौन्तेय! कर्मसज्जने देहिनम् ॥ ८५ ॥

tamstva jnanajany avidh mohe swa dehinam ।
pramadralastyanidhirambistabhidhaati bharat! ॥ ८६ ॥
82. Verily, this divine Maya of Mine, manifesting itself as the Gunas (relative existence), is difficult to cross over; those who devote themselves to Me and to Me alone, can overcome it.

83. Sattva (harmony or purity), Rajas (passion), Tamas (inertia or dullness)—these forces of Nature (Gunas) fetter the indestructible Spirit in the body.

84. Of these, Sattva (purity), being stainless, is illuminating and free from evil. It binds one through attachment to happiness and knowledge.

85. Know Rajas to be of the nature of passion, giving rise to thirst and attachment. It binds fast the embodied by attachment to action.

86. And know Tamas (dullness) to be born of ignorance, deluding all embodied beings; it binds fast by heedlessness, indolence and sleep.
रजस्तमश्चाभिमूच्छ सल्वं भवति भारत! ॥
रज: सल्वं तस्मश्चैव तम: सल्वं रजस्तथा ॥ ८८ ॥

सर्वेद्वरेषु देहेहस्मिन् प्रकाश उपजायते ।
ज्ञानं यदा तदा विद्यादु विद्युत् सत्वमित्युत ॥ ८९ ॥

लोभ: प्रश्न्तिरारभ: कर्मणामशम: स्युहा ।
रजस्येतानि जायन्ते विद्युत: भरतर्षभ! ॥ ९० ॥

अप्रकाशोपव्रतिस्च प्रमादो मोह एव च ।
तमस्येतानि जायन्ते विद्युत: कुरुनन्दन! ॥ ९१ ॥


कर्मण: सुक्षतस्याहु: साणिकं निर्मलं फलम् ।
रजस्ततु फलं दु:खम्ज्ञानं तमसं फलम् ॥ ९२ ॥
87. ‘Purity’ causes attachment to happiness and ‘passion’ to action, while ‘dullness’, verily enshrouding discrimination, binds one to heedlessness.

88. ‘Purity’ prevails when it overcomes ‘passion’ and ‘dullness’; ‘passion’, when it overpowers ‘purity’ and ‘dullness’; and in like manner ‘dullness’ predominates when ‘purity’ and ‘passion’ are overcome.

89. When the light of intelligence gleams forth from every portal of the body, then one may be sure that ‘purity’ is predominant.

90. Greed, activity, enterprise, restlessness, longing—these arise when ‘passion’ is predominant.

91. Darkness, stagnation, heedlessness, delusion—these arise when ‘dullness’ is predominant.

92. The fruit of ‘pure’ action is good and taintless; the fruit of ‘passion’ is misery; and the fruit of ‘dullness’ is ignorance.
Bhagavad Gita, XIV, 16, 17, 19, 20.

आयुः सत्वबलारोग्यसुखप्रीतिविवर्धनाः ।
रस्या: बिभा: स्थिरा हद्दा आहारा: सात्विकप्रियाः ।

कटूबम्लुक्वात्युण्णतीक्ष्णसुक्ष्विदाहिनः ।
आहारा राजसस्येष्ठा दुःखशोकामयप्रदा: ॥ ९.७ ॥

यात्रायं गतससं पूर्ति पर्येष्ठिं च यत् ।
उद्धिष्ठमपि चामेव्यं भोजनं तासप्रियम् ॥ ९.८ ॥
93. From ‘purity’ arises wisdom; from ‘passion’ greed; and from ‘inertia’ arise heedlessness, delusion and ignorance.

94. When the seer beholds no agent other than the forces of Nature, and knows that which is beyond, he attains to My being.

95. The embodied, having transcended this triune Nature which is the cause of the body, frees himself from birth, death, decay and misery, and attains to immortality.

96. The foods which increase life, energy, strength, health, happiness and cheerfulness, and which are savoury and oleaginous, substantial and agreeable—they are dear to the ‘pure’.

97. The foods that are excessively bitter, sour, saline, hot, pungent, dry and burning—they are liked by the ‘passionate’, and they produce pain, grief and disease.

98. The foods which are stale, turned tasteless, putrid and corrupt, which are the leavings of others and impure—they are dear to the ‘dull’.
अफळाकाळक्षिमिथ्येऽऽ विधिद्वश्य य इज्यते ।
यष्ट्र्यमेवेति मनः समाधाय स सालिकः ॥ ९९ ॥

अभिसन्धाय तु फलं दम्भार्थश्चैव यत् ।
इज्यते भरतश्रेष्ठ ! तं यज्ञं विद्वः राजसम ॥ १०० ॥

विधिहीनस्यद्धार्थं मन्वहीनमद्धक्षिणम् ।
श्रद्धाविरहितं यज्ञं तामसं परिच्छलते ॥ १०१ ॥

देवद्विजुप्रकाशपूज्यं शौचमार्जेवम् ।
ब्रह्मचर्यमहिंसा च शारीरं तप उच्यते ॥ १०२ ॥

अनुद्रेगकरं वाक्यं सत्यं प्रियहितं च यत् ।
स्वाध्यायाभ्यस्तं चैव वाक्यं तप उच्यते ॥ १०३ ॥
99. That worship is 'pure', which is enjoined by scriptural ordinances, and which is performed by men desiring no fruit and having implicit faith in worship as a duty.

100. That worship which is performed for the sake of its fruits and for display, know it to be the product of 'passion'.

101. That worship which is contrary to scriptural commands, in which no food is distributed, which is devoid of the chanting of the holy hymns, and is without gifts and faith—it is said to be the product of 'dullness'.

102. Worship of the Divine, the holy men, the teachers and the wise; purity, straight-forwardness, continence and harmlessness—these are called the austerity of the body.

103. Speech, which causes no vexation and is true, agreeable and beneficial, as also regular study of the scriptures—these are said to form the austerity of speech.
man: prasad: siddhant: mounmatma vininmayah:

bhavanshugdhi ritvite tu maansamucyate

1 04

shrutaya para tu tapasvat trivibhan nare:
afalakanshibhuruchchi: satvikam parichkate

1 05

sakaramanpoojarye tu dabhene chay buddha

kriyate tadind proktu rajans chalmaanvam

1 06

mothreadhenaatmano yatra piidraya kriyate tap:
parasyootsadanaartha ha tadu tamaamudahah

1 07

datavyamitir yadu danaa diiyyatendvanupkriyena

dhore kahere ch paatre ch tu dadaa satvikam smrttam

1 08

yathu pratyangkaraartha phalmaabdhy va puna:

diiyyate ch parikkhiyadu danaa rajans smrttam

1 09
104. Serenity of mind, kindliness, silence, self-control, honesty of motive—these are called austerity of the mind.

105. This threefold austerity, practised by devout men with great faith and desiring no fruit, is said to be 'pure'.

106. That austerity which is practised with the object of gaining respect, honour and worship, and for show, is said to be 'passionate'. It is unstable and transitory.

107. That austerity which is practised out of foolish notions by means of self-torture or for the purpose of ruining another, is declared to spring from 'dullness'.

108. That gift which is given from a sense of duty to one who can make no return, and which is done in a right place, at an opportune time and to a fit person—it is considered 'good'.

109. But what is given for the sake of return, or aiming at the fruit, or again grudgingly—that gift is held to be 'passionate'.
अदेशाकाले यदृ दानमपात्रेभ्यश्च दीयते ।
असत्कृतमवज्ञातं ततौ तामसमुदाहतम् ॥ ११० ॥

Bhagavad Gita, XVII, 8-22.

यज्ञदानतपःकर्मे न त्याज्यं कार्येमेव ततूः
यज्ञो दानं तपश्रैव पावनानि मनीषिणाम् ॥ १११ ॥

पतान्यपि तु कर्मोधि सञ्जयक्तवा फलानि च ।
कर्तेन्यानीति मे पार्थ ! निधितं मतमुत्तमम् ॥ ११२॥

नियतस्य तु सन्यासः कर्मों नोगम्पस्यते ।
मोहात् तस्य परित्यागस्तामस: परिकर्तितः ॥ ११३॥

दुःखमित्येव यतृ कर्मेऽकायक्षेत्रभयात् त्यजेत ।
स कुस्था राजसं त्यागं नैव त्यागपलं रुपेत् ॥ ११४॥
110. The gift that is made at the wrong place and time to unworthy persons, without respect or with disdain—that is declared to be ‘dull’.

111. The practice of worship, gift and austerity should not be relinquished, but should certainly be performed; for worship, gift and austerity are purifying even to the wise.

112. But even these actions should be performed, relinquishing attachment and the fruits. This is My best and certain conviction.

113. The abandonment of an obligatory action is not proper. Its abandonment from delusion is declared to be the result of ‘dullness’.

114. He who from fear of bodily troubles relinquishes action because it is painful, does so only due to ‘passion’ and obtains not the fruit thereof.
कार्यमित्येव यत् कर्म नियतं कियतेर्जुनः।
सन्न्त त्यक्त्वा फलं चैव स त्यागः सातिको मतः॥

न द्वेष्ट्रकुशलं कर्म कुशले नानुषज्जते।
त्यागी सत्समाविष्टो मेघावी छिन्नसंशयः॥ १४५॥

Bhagavad Gita, XVIII, 5-10.

सर्वभूतेषु येनेवं भावयत्वमीक्षते।
अविभक्तं विभक्तेषु तज्ज्वानं विद्मी सातिकम्॥ १४६॥

पृथक्क्ष्वेन तु यज्ञानं नानाभावानुः पृथविधानः।
वेचि सर्वेषु भूतेषु तज्ज्वानं विद्मी राजसम्॥ १४७॥

यतु क्रत्ववदेकस्मिन् कार्यं सत्कमहैतकम्।
अत्तवार्थवदेल्पं च तत्त तामसमुदाहृतम्॥ १४८॥
115. But he who performs a prescribed duty as something that ought to be done, but renounces all attachment and also the fruit—his abandonment is regarded to be 'pure'. The relinquisher, endued with 'purity' and a steady understanding, and free from doubts, neither hates a disagreeable work, nor is attached to an agreeable one.

116. That by which the one imperishable Substance is seen in all beings, inseparable in the separated, know that knowledge to be 'pure'.

117. But that knowledge which, due to differentiation, sees in all beings various entities of distinct kinds, know that knowledge to be 'passionate'.

118. Whilst that which clings to one single effect, as if it were the whole, without reason, truth or insight, trivial—that is declared to be 'dull'.
150 \ THE DIVINE LIFE

नियतं सज्जरहितमरागद्रेष्ट: कृतम्।
अफलप्रेप्सुना कर्म यत् तत्र सात्विकमुच्यते॥ ११९॥

यत् तु कामप्रेपुना कर्म साह्वारेण वा पुनः।
क्रियते बहुलायासं तद् राजसमुदाह्यतम॥ १२०॥

अनुबन्धं क्षयं हिंसामनपेक्ष्य च पौरुषम्।
मोहादारभ्येत कर्म यत् तत्र तामसमुच्यते॥ १२१॥


मुक्तस्वरूपनहंबादी धृत्युत्साहसमन्वितः।
सिद्धसिद्धोनिर्विकारः कर्ता सात्विक उच्यते॥ १२२॥

रागी कर्मफलप्रेप्सुरङ्गेयो हिंसात्मकोऽशुचि:।
हर्षोकान्तिः कर्ता राजस्ः परिकीर्तिः॥ १२३॥

अयुक्तः प्राकृतः स्तन्धः शाटो नैप्रकृतिकोऽज्ञसः।
विषादी दीर्घसूत्री च कर्ता तामस उच्यते॥ १२४॥

119. An ordained action, done without attachment or harted by one not desirous of the fruit and free from attachment, is declared to be ‘pure’ by nature.

120. But the action which is performed with desires or with self-conceit, and with much effort, is declared to originate in ‘passion’.

121. That action is declared to be ‘dull’, which is undertaken through delusion, without heed to the consequences, loss, injury and ability.

122. An agent who is free from attachment and egotism, endowed with fortitude and enthusiasm, and unaffected in success and failure, is called ‘pure’.

123. An agent who is passionate, desiring the fruits of action, greedy, violent, impure, and easily elated or dejected, is said to be ‘passionate’.

124. Unsteady, vulgar, arrogant, dishonest, malicious, indolent, despondent and procrastinating—such an agent is called ‘dull’.
THE DIVINE LIFE

pravrtti c niti pravrtti c karya-karya bhava
dharmo moksha c ya veeti buddhi: sa pauru! saubhagy

1 2 51

yah dharma dharma c karya cha-karya meva c
abhaya-abha prajanaati buddhi: sa pauru! rajasi

1 2 61

adharma dharma-miti ya man-yete tama-stuti
sarvartha niripherita-buddhi: sa pauru! tama-si

1 2 71

dhruva yaha dhaya dharayate man:prapana-dhrtyakriya: yoha
yogena-vyabhachariyam dhruvi: sa pauru! saubhagy

1 2 81

yaha tu dharma-karma-artho nuc dhruva dharayate-junum
prasadho phala-dhruvi: sa pauru! rajasi
125. That which knows the paths of work and renunciation, right and wrong action, fear and fearlessness, bondage and liberation—that intellect is 'pure'.

126. That which has a distorted apprehension of righteousness and its opposite, and also of right action and its opposite—that intellect is 'passionate'.

127. That which, being enveloped in darkness, regards unrighteousness as righteousness, and views all things in a perverted light—that intellect is 'dull'.

128. The firmness by which the functions of the mind, the vital forces and the senses are regulated—that firmness which has become unswerving through Yoga, is of the nature of 'purity'.

129. But that by which one holds fast to righteous conduct, pleasure and wealth, and desires the fruit of each on its occasion—that firmness is of the nature of 'passion'.
Bhagavad Gita, XVIII, 30-35.

Bhagavad Gita, XVIII, 36-39.
130. That by which a stupid man does not give up sleep, fear, grief, despondency and overweening conceit—that firmness is of the nature of 'dullness'.

131. That happiness which one learns to enjoy through practice, by which one comes to the end of pain, and which is like poison at first but like nectar at the end, is declared to be 'pure'; it is born of the transcendence of intellect due to Self-realisation.

132. That happiness which arises from the contact of object with sense, which, though at first like nectar, is at the end like poison, is declared to be 'passionate'.

133. That happiness which begins and results in self-delusion, and arises from sleep, indolence and heedlessness, is declared to be 'dull'.
Bhagavad Gita, XVIII, 42-44.

शांतो दमस्तपः शौचं क्षणितराजेवमेव १।
ज्ञानं विज्ञानमास्तिकं ब्रह्मकर्म स्वभावजम् ॥ १३४॥

श्रीर्यं तेजो धृतिर्दृश्यं युद्धे चाप्यपलायनम् ॥
दानमीशरभावशं क्षात्रं कर्म स्वभावजम् ॥ १३५॥

क्रिष्णगोर्ध्ववाणिज्यं बैश्यकर्म स्वभावजम् ॥
परिच्छर्तमकं कर्म शूद्रस्यापि स्वभावजम् ॥ १३६॥

Bhagavad Gita, XVIII, 42-44.
134. Control of mind and senses, austerity, purity, forbearance and uprightness, knowledge, realisation and belief in a hereafter—these are the natural qualifications of one born of a truly Sattvika nature (a Brahmin by quality).

135. Prowess, boldness, fortitude, dexterity, also not flying from battle, generosity, and sovereignty—these are the natural qualifications of one born of a Sattvika-Rajasika nature (a Kshattriya by quality).

136. Agriculture, cattle-rearing and trade are the natural duties of one born of a Rajasika-Tamasika nature (a Vaisya by quality). Action consisting of menial service is the natural duty of one born of a Tamasika-Rajasika nature (a Sudra by quality).
V

GENERAL MEANS TO DIVINE REALISATION

Some by meditation behold the Self in their own intelligence, by the purified heart. Others realise It through the path of knowledge, and still others through the path of selfless activity dedicated to the Divine.

Some, again, not knowing these ways, worship the Divine as they have heard from others. Even these cross beyond death, regarding what they have heard as the supreme refuge.

Bhagavad Gita, XIII, 24, 25.
अष्टेषु भूतेषु गुप्तोन्मा न प्रकाशते ।
द्वायते त्वद्यया बुद्ध्या सूक्षमया सूक्षमदशिपि: ॥ १३७॥

Kathopanishad, III, 12.

तथारसं नित्यमगन्धवच्च यतः ।
अनाध्यन्त महतः परं धृवं
निचाच्य तन्मृत्युमुखातु प्रसुच्यते ॥ १३८ ॥

Kathopanishad, III, 15.

यदा सर्वे प्रसुच्यते कामा येक्ष्य हृदि श्रिता: ।
अथ मत्योंदमुतो भवत्यत्र ब्रह्म समहन्ते ॥ १३९ ॥

Yada sarvē prasucyante kāmā yekeśya hṛdi śritā: ।
Atha matyōndmuto bhavatyat brha samahunte ॥ १३९ ॥

Yada sarvē prabhijante hṛdayasyeḥ pranavy ।
Atha matyōndmuto bhavayeta vadhunāṣaśaṃ ॥ १४० ॥

Kathopanishad, VI, 14, 15.

धनुर्गृहीतवौपनिषदः महाश्रम
शरं भृपासानिषिपं सन्दधीत ।
आयमय तद्ध्रावगतेन चेतसा
लक्ष्यं तदेवक्षं सोमय! विद्धि ॥ १४१ ॥
137. This Self, hidden in all beings, reveals Itself not to all. It is seen only by the subtle seers through the higher mind (Buddhi), refined and made one-pointed.

138. Having realised That which is without sound, without touch, formless, imperishable, and also without taste and smell, eternal, without beginning or end, and beyond all manifestation—one is liberated from the jaws of death.

139. When all the desires that dwell in the heart are destroyed, then the mortal becomes immortal and here itself attains the infinite Being.

140. When all the knots of the heart are rent asunder, the mortal becomes immortal—this is the end of all spiritual instruction.

141. Having taken the bow—the mighty weapon prescribed in the Upanishads—place on it the arrow (the self) rendered sharp by constant worship. Having drawn it with the mind absorbed in His thought, hit that mark—the imperishable, all-pervading Being.
Mundakopanishad, II, ii, 3-6.
Mundakopanishad, III, i, 5.

Mundakopanishad, II, ii, 3-6.
Mundakopanishad, III, i, 5.
142. 'Om', the divine word, is the bow; the soul indeed is the arrow; and the eternal infinite Being is the target. Carefully that target is to be hit, and one has to become absorbed in Him just as the arrow becomes one with its target.

143. Know that one Self only, by whom the heaven, the earth and the sky, the mind and the vital powers are permeated. Give up all vain talks. This is the way to immortality.

144. In manifold ways He lives there within (the heart), where all the arteries meet like spokes in the nave. Meditate upon the indwelling Self as 'Om'. God-speed to you in your journey beyond the darkness of ignorance.

145. This resplendent and pure Self, whom the sinless souls realise as residing within their body, can be attained by truthfulness, concentration, true knowledge and unbroken continence.
नायमात्मा प्रवचनेन लभ्यो
 न मेधया न बहुना श्रुतेन।
यमेवैश वृणुते तेन कुभः:
तस्यैष आत्मा विवृणुते तनु स्वाम॥ १४६॥

नायमात्मा बलहीनेन लभ्यो
 न च प्रमादातृ तपसो वाप्यलिङ्गात्।
एतैरुपायर्थते यस्तु विद्वान्-
स्त्यैष आत्मा विशते ब्रह्मधाम॥ १४७॥

Mundakopanishad, III, ii, 3, 4.

यतो वाचो निर्वर्तेने। अप्राप्य मनसा सह।
आनन्दं ब्रह्मो विद्वान्। न विभेदति कुतःधन॥ १४८॥

Taittiriyaopanishad, II, 9.

सर्वं खल्विदं ब्रह्म, तजजग्निनिः शान्तं उपासीत॥

Chandogyopanishad, III, 14, 1.

सं एव सर्वं यदू भूतं यथं भवं सनातनम्।
ज्ञातवा तं मृत्युमत्येति नान्यः पन्था विमुक्तये॥ १५०॥
146. This Self is not attained through discourses, nor through intellectuality, nor through much learning. It is gained only by him who longs for It with the whole heart. For to such a one the Self reveals Its own nature.

147. This Self cannot be attained by the weak, nor by the inattentive, nor even by austerity improperly practised. The wise one who strives through proper means merges in the infinite Self.

148. He who knows the bliss of that infinite Principle, whence all speech turns back with the mind, failing to reach It—he has no cause of fear.

149. All that is perceived is verily the one all-pervading Being. Calmly meditate on Him, from whom the universe has its origin, in whom it merges, and by whom it is sustained.

150. He alone is all that was and all that will be. Knowing Him, the Eternal, one transcends death; there is no other way to freedom.
Kaivalyopanishad, I, 9, 10.

Svetasvataropanishad, I, 15.

Brahmabindupanishad, 20.

Bhagavad Gita, II, 3.
151. Seeing the Self in all beings and all beings in the Self, one attains the highest existence, and not by any other means.

152. As is oil in sesame seed, butter in curd, water in flowing streams and fire in wood, so is that Self to be discovered in oneself by a person who searches after It through truth and concentration.

153. Like butter hidden in milk, pure Consciousness resides in every being. That ought to be constantly churned out by the churning rod of the mind.

154. Yield not to weakness. It does not become thee. Cast off base weakness, and arise.

155. Children and not the wise speak of knowledge and performance of action as distinct. He who is truly established in one gains the fruit of both.
यत् साहुचैः प्राप्यते स्थानं तदू योगैरपि गम्यते ।
एकं साहुचं च योगं च यः पश्यति स पश्यति ॥

Bhagavad Gita, V, 4, 5.

उद्देशदात्मनात्मां नात्मानमवसादयेत् ।
आलैव भास्नो बन्धुरालैव रिपुरालमनः ॥ १५७ ॥

Bhagavad Gita, VI, 5, 6

बन्धुराल्मालमनस्तस्य येनाल्मैवालमना जितः ।
अनाल्मनस्तु शत्रुत्वे वर्तेताल्मैव शत्रुवत् ॥ १५८ ॥

Bhagavad Gita, VII, 28.

येषां त्वप्तत्वं पार्य जनानां पुण्यकर्मणाम् ।
ते दुःखमोहनिमुच्क्ता भजन्ते मां दद्रवता: ॥ १५९ ॥

Bhagavad Gita, VII, 28.

यत् करोषि यदवशासि यज्जुहोषि ददासि यत् ।
यत् तपस्यसि कौन्तेय ! ततौ कुरूप्य मदर्शणः ॥ १६० ॥

Bhagavad Gita, IX, 27.
156. The state which is gained by the followers of the path of knowledge is also reached by those who follow the path of selfless work. Who sees knowledge and performance of action as one, he truly sees.

157. A man should uplift himself by his higher self. So let him not weaken this self. For this self is the friend of oneself, and this self is also the enemy of oneself.

158. The self is the friend of him who has conquered the lower self by the higher. But to him whose lower self has not been conquered thus, the self behaves like a foe.

159. Those men of virtuous deeds whose sin has come to an end and who are freed from the delusion of conflicting emotions and sensations, worship Me with firm resolve.

160. Whatever thou doest, whatever thou eatest, whatever thou offerest in sacrifice, whatever thou givest away, whatever austerity thou practisest, do that as an offering unto Me, the Divine.
अपि चेत्त सदुराचारो भजते मामनन्यभाकः।
साधुरेव स मन्तव्यः सम्पर्कन्य न्यवसितो हि सः॥ १ ६ १॥

क्षिप्रं भवति धर्मात्मा शश्च्छान्ति निगच्छाति।
कौन्तेय! प्रतिज्ञानीहि न मे भक्तः प्रणश्यति॥

Bhagavad Gita, IX, 30, 31.

अतित्यमसुखं लोकमिं माति भजस्व माम॥ १ ६ ३॥

मन्मता भव मद्द्रको मदाजी मां नमस्कुरु।
मामेवैष्णवि युक्तेवमात्मानं मत्यायणः॥ १ ६ ४॥

Bhagavad Gita, IX, 33, 34.

अहं सर्वेष्य प्रभवो मतः सर्वं प्रवर्तते।
इति मत्वा भजन्ते मां बुधा भावसमन्विता:॥ १ ६ ५॥

मच्छिता मद्दत्राणा: बोधयन्त् परस्परम्।
कथयन्तश्च मां नित्यं तुष्यन्ति च रमन्ति च॥ १ ६ ६॥
161. Even if the most sinful man worships Me, with devotion to none else, he should be regarded as good, for he has rightly resolved.

162. Soon does he become righteous and attain to eternal peace. Know it for certain—My devotee is never lost.

163. Having obtained this transient and joyless world, do thou worship Me.

164. Fill thy mind with Me; be devoted to Me; sacrifice unto Me; bow down to Me. Thus making thy heart steadfast in me and taking Me as the supreme goal, thou shalt come to Me.

165. I am the origin of all; from Me everything evolves. Thus thinking, the wise worship Me, engaged in contemplation.

166. With their minds wholly fixed in Me, with their life absorbed in Me, mutually enlightening and always speaking of Me, they are satisfied and delighted.
Bhagavad Gita, X, 8, 11.

Bhagavad Gita, XI, 54, 55.

Bhagavad Gita, XVIII, 55, 66.
167. To them, ever steadfast and serving Me with affection, I give the right knowledge by which they come unto Me. Out of mere compassion for them, I, abiding in their hearts, destroy the darkness (in them) born of ignorance, by means of the lamp of wisdom.

168. By one-pointed devotion, I may be known in My universal form and seen in reality and also entered into.

169. He who does work for Me alone and has Me for his goal, who is devoted to Me and free from attachment and enmity to all beings—he realises Me.

170. Merge thy mind in Me; be devoted to Me; offer worship to Me; bow down to Me. I assure thee—thou wilt then reach Me without fail, for thou art dear to Me.

171. Relinquishing the path of formal virtue and vice, take refuge in Me alone. Grieve not—I will absolve thee from all sins.
VI

ETHICAL CULTURE

नाविरतों दुःखरितान्नशान्तो नासमाहितः ॥
नाशान्तमानसो बापि प्रज्ञानेनान्माप्नुयात् ॥

He who has not turned away from wickedness, who is not tranquil, who is unmeditative and whose mind is not at rest—he can never attain the Self even by knowledge.

Kathopanishad II, 24.
THE DIVINE LIFE

अन्यच्छैयोजन्यदुतैव प्रेयः
ते उमे नानार्थे पुरुषं सिनितं ।
तयोऽश्रय आदानस्य साधु भवति
हीयतेश्चर्थाद्व य उ प्रेयो वृणीते ॥ १७२ ॥

श्रयाश्र प्रेयाश्र मनुष्यमेत-
स्तौ संपरीत्य विविनक्ति धीरः ।
श्रयो हि धीरोधभि प्रेयसो वृणीते
प्रेयो मन्दो योगश्रेमाद् वृणीते ॥ १७३ ॥

Kathopanishad, II, 1, 2.

आत्मानं रथिनं विद्वि शरीरं रथमेव तु ।
बुद्धि तु सारथिं विद्वि मनं प्रभुमेव च ॥ १७४ ॥

इद्रियाणि हयानाहुरिष्यां स्तेषु गोचरानु ।
आत्मंद्रियमनोयुक्तं भोक्त्याहुर्मनीषिणः ॥ १७५ ॥

यस्तविज्ञानवानं भवत्युक्तेन मनसा सदा ।
तस्येन्द्रियाण्ववस्यानि दुष्टाभ्या इव सार्थेः ॥ १७६ ॥
172. One thing is the good and quite different, indeed, is the pleasant. Serving different ends, these two bind the soul. It is well with him who follows the good, but he loses the goal, who chooses the pleasant.

173. Both the good and the pleasant are laid before man. The wise one discriminates between the two, having examined them well. The wise man prefers the good to the pleasant, but the man of little understanding chooses the pleasant through avarice and attachment.

174. Know the Self to be the master sitting in the chariot, and the body as the chariot. Consider the higher mind (Buddhi) as the charioteer, and the lower mind (Manas) as the rein.

175. The senses are the horses and the sense-objects are the roads. The wise call the Self the enjoyer when He is identified with the body, senses and mind.

176. One who is always of unrestrained mind and devoid of right understanding, his senses become uncontrollable like the wicked horses of a charioteer.
Kathopanishad, III, 3-9.

वस्तु स्मरेनेन भवति युक्ते न मनसा सदा ।
तस्येविद्या वज्रयानिसदृशा इव सार्थे: ॥ १७७ ॥

वस्त्वविज्ञानवान् भवति समनस्कः सदा शुचि: ।
न स तत्त्व पदमार्गौति सः सारं चारिगच्छति ॥ १७८ ॥

वस्तु स्मरेनेन भवति समनस्कः सदा शुचि: ।
स तु तत्त्व पदमार्गौति यस्मादू भूयो न जायते ॥ १७९ ॥

विज्ञानसारियेचतु मनः प्रभवान् नर: ।
सोभवः पारमार्गौति तदू विण्यो: परमं पदम: ॥

Kathopanishad, III, 3-9.

पराश्चिर खानि ज्यूत्तात स्वयंभूः:
	तस्मात परार्द्धयति नान्तरतामूर ।
कथिरिद् धीरः प्रत्यगात्मामैक्षिधः
आवृत्तचक्षुरमुत्तमच्छन्न: ॥ १८१ ॥

177. But he who is always of restrained mind and has right understanding, his senses are controlled like the good horses of a charioteer.

178. He who is devoid of proper understanding, who is thoughtless and always impure, never attains the goal, and gets into the round of births and deaths.

179. But he who is wise, who is ever pure and whose mind is controlled, reaches that goal whence none is born again.

180. The man who has wisdom for his charioteer and the mind as the well-controlled rein, reaches the end of the journey—the supreme state of the all-pervading Self.

181. The self-existent Being has so made the senses that they go outward, and hence man sees the external world and not the inner Self. Perchance only some wise man desirous of immortality turns his eyes inwards and beholds the indwelling Self.
THE DIVINE LIFE

राचे: कामानुत्यति बाला:
ते मृत्युर्यति विततस्य पालम।
अथ धीरा अमृतत्वं विदित्वा
भुवम्प्रवेष्विह न प्रार्थयते \| १८२ \|

Kathopanishad, IV, 1, 2.

सत्यं वद || धर्मं चर || स्वाध्यायान्मा प्रमदः ||
सत्याचर प्रमदित्वायम् || धर्माचर प्रमदित्वायम् ||
कुशलाचर प्रमदित्वायम् || भूत्येन न प्रमदित्वायम् ||
स्वाध्यायप्रवचनाम्यां न प्रमदित्वायम् \| १८३ \|

मातृदेवो भव || पितृदेवो भव || आचार्यदेवो
भव \| १८४ \|

अतिथिदेवो भव || यान्यनवद्वानि कर्माणि तामि
सेवित्वायानि || नो इतराणि \| १८५ \|

Taittiriyopanishad, I, xi, 1, 2.
182. Ignorant souls pursue the external pleasures, and so they fall into the widespread snare of death. But the wise do not desire anything in this world, having known what is eternal in the midst of the transient.

183. Speak the truth. Follow the path of virtue. Swerve not from the study of the scriptures. Never swerve from truth. Never swerve from the path of virtue. Do not deviate from what is beneficial. Do not deviate from the path leading to your welfare. Also do not stray away from the study and teaching of the scriptures.

184. Let thy mother be a god to thee. Let thy father be a god to thee. Let thy teacher be a god to thee.

185. Let thy guest be a god to thee. Let those works alone be done by thee that are free from blemishes, and not others. Only those deeds are to be performed by thee that are good, and not others.
Brihadaranyaka Upanishad, V, ii, 3.

Muktikha Upanishad, II, v, 6.

Bhagavad Gita, II, 14.
186. Subdue the senses, do acts of charity, be compassionate. Practise these three virtues—control of the senses, charity and compassion.

187. The stream of tendencies flowing through good and evil channels is to be directed by self-effort along the good path. When it has entered the evil path, it is to be turned towards the good path.

188. Sensations of heat and cold, of pain and pleasure, are born only of the contact of the senses with their objects. They have a beginning and an end. They are impermanent in their nature. Bear them patiently.

189. Man forms an attachment to objects when he broods over them. From attachment comes longing, and from longing anger grows.

190. From anger comes delusion, and from delusion loss of memory; from loss of memory comes the ruin of discrimination, and from the ruin of discrimination man perishes.
रागद्वेषवियुक्तः विषयानिन्द्रियेश्चन।
आत्मक्षेत्रवित्तेहात्मा प्रसादद्विगच्छति \| १९१ \|

Bhagavad Gita, II, 62-64.

इन्द्रियस्येनिन्द्रियस्यार्थेऽरागद्वेषो व्यवस्थितो।
तयोंने वशमागच्छेन् तौ धार्म्य परिपन्थिनो \| १९२ \|

Bhagavad Gita, III, 34.

काम एष क्रोध एष रजोगुणसमुद्रः।
महाशनो महापापमा विद्भ्रेष्टेनमिह वैरितम् \| १९३ \|

धूमेनावित्ते विधिर्यथादशर्जो मलेन च।
यथोल्लेनावृत्तो गर्भस्तथा तेनेद्मात्रतम् \| १९४ \|

आवृतं ज्ञानमेतेन ज्ञानिनो नित्यवैरिता।
कामस्थिपेन कौन्ते! दुष्पूर्णेणानलेन च \| १९५ \|

इन्द्रियाणि मनो बुद्धिस्याधिर्यात्मकृच्छयते।
प्रेतविमोहयतेष ज्ञानात्र्य देहिनम् \| १९६ \|
191. But the self-controlled man, moving among objects with senses under restraint and free from attraction and aversion, attains tranquillity.

192. Attachment and aversion of the senses for their respective objects are natural to man. Let none come under their sway, they are his foes.

193. It is desire, it is anger, born of the restlessness of the soul. It consumes and corrupts everything. Know it to be your foe in this world.

194. As fire is enveloped by smoke, as a mirror by dust, as an embryo by the womb, so is knowledge covered by desire.

195. This desire which is the constant enemy of the wise beclouds the knowledge of man. It is, verily, an insatiable fire.

196. The senses, the mind and the intellect are said to be its abode. Through these it deludes the embodied by veiling his wisdom.
सत्सात् त्वामिदियाणानो नियम्य भक्तियोभिः।
पाप्यानं प्रजसि श्रेष्ठं ज्ञानविज्ञाननाथिनम्॥ १९७॥

इन्द्रियाणि पराण्याहि रिन्द्रियेयेभ्यः परं मनः।
मनसस्तु परा बुद्धिर्या बुढ़े: परतस्तु सः॥ १९८॥

एवं बुढ़े: परं बुध्वा संस्तभ्यात्मानमात्मना ।
जाधि शत्रुं महावाहो! कामसूपं दुरासदम॥ १९९॥

Bhagavat Gita, III, 37-43.

अनानितमदभिमान्तमहिः क्षान्तिराजवम् ।
आचार्योपासनं शौचं स्थैर्यमात्मविनिध्र:॥ २००॥

इन्द्रियाधेषु वैराग्यमनहंश्वर एव च ।
जन्ममृत्युजरायाधिदुःखदोषानुदश्चनम॥ २०१॥

असक्तिरनभिष्कः पुत्रदारण्गाहदिष्टु ।
नित्यं च समविचलंभिष्णानिष्णोपपतिः॥ २०२॥
197. Therefore, controlling the senses at the outset, kill desire—the source of all sins and the destroyer of knowledge and realisation.

198. The senses are said to be superior to the body, the lower mind (Manas) is superior to the senses, and the higher mind (Buddhi) is superior even to the lower mind. That which is superior to the higher mind is the Self.

199. Thus knowing Him who is superior to the higher mind and restraining the self by the Self, destroy that enemy (desire) who is hard to overcome.

200. Humility, unpretentiousness, non-injuriousness, forbearance, uprightness, service to the teacher, purity, steadiness, self-control;

201. Renunciation of sense-objects, absence of egotism, reflection on the evils of birth, death, old age, sickness and pain;

202. Non-attachment, absence of identification with son, wife, home and the rest, and constant steadiness of mind in both agreeable and disagreeable circumstances;
Bhagavad Gita, XIII, 7-11.

Manu Smriti, VI, 92.

Manu, IV, 161.

Manu, IV, 139.

The text contains quotes from ancient Indian scriptures, translated into English.
203. Unswerving devotion to God through the practice of constant meditation, resort to sequestered places, distaste for the society of worldly men;

204. Constant application to spiritual knowledge, a correct idea regarding the true end of wisdom—this is declared to be knowledge, and what is opposed to it is ignorance.

205. Fortitude, forgiveness, self-control, abstention from unlawful gain, purity of body and mind, sense-control, knowledge of scriptures, meditation on the supreme Being, truthfulness, freedom from anger—these constitute the tenfold path of virtue.

206. Let a man do that diligently, in doing which his heart feels real satisfaction, and let him avoid the opposite of it.

207. One should speak what is true and pleasant. He should neither speak an unpleasant truth nor a pleasant lie. This is the eternal path of virtue.
हीनाज्ञानतिरिक्ताज्ञानु विधाहीनानु व्योजिधिकान्।
रूपद्रव्यविहीनांश्च जातिहीनांश्च नाखिषेपत्॥२०८॥

Manu, IV, 141.

नास्तिक्यं वेदनिन्दां च देवतानां च कुलसम्।
द्वेषं दम्भं च मानं च क्रोधं तैस्यं च वर्जयेत्॥२०९॥

Manu, IV, 163.

अहिंसा सत्यमस्त्तेऽं शौचमिन्द्रयनिः।
एतं सामासिकं धर्मं चारुवर्णेऽंश्रवीमनु।॥ २१०॥

Manu, X, 63.

एतादृष्टास्य जीवस्य गतीः स्वेनेव चेतसा।
धर्मेतोदधर्मस्वैव धर्मेः दःधातः सदामनु।॥ २११॥

Manu, XII, 23.

अहिंसा सत्यस्मकोष्ठ्य आनुश्रास्यं दर्मस्तथा।
आर्जेवश्रेयैव राजेन्द्र! निधिं धर्मेलक्षणम्॥ २१२॥
208. One should not insult those who are defective in limbs, who have redundant limbs, who are ignorant, who are aged, who are wanting in beauty or wealth, and also who are low in birth.

209. Let one avoid atheism, contempt of scriptures and divine forces, hatred, hypocrisy, pride, anger and severity.

210. Harmlessness, truthfulness, non-stealing, purity of body and mind, control of the sense-organs—this in brief is the path of virtue for everybody.

211. Reflecting in one's mind on the course that creatures follow due to virtue and vice, one should always set one's mind on virtue.

212. Non-injury, truthfulness, absence of anger, absence of cruelty, self-control, straightforwardness—these form the essentials of the path of virtue.
Mahabharata.

श्रीमदभाग्यानन्दानानि तपः सत्यं कृष्णा दमः।
अलोभ इति मागोद्वं धर्मस्यायत्विधः स्मृतः॥२१३॥

कृष्णा सत्यं दमः शौचं दानमिन्द्रियसंयमः।
अहिंसा गुरुगुश्रृष्ठा तीर्थानुसरणं दया॥
आत्मन्तरतमलोभितं देवतानां च पूजनम्।
अनन्यसूया च तथा धर्मः सामान्य उच्चयते॥२१४॥

Mahabharata.
213. Worship, study of the scriptures, charitable gifts, austerity, truthfulness, forbearance, self-control, absence of greediness—this is the eightfold path of virtue.

214. Forbearance, truthfulness, self-control, purity, charity, curbing the sense-organs, non-injury, service of the preceptor, visits to holy places, compassion, devotion to the Self, absence of covetousness, worship of the Divine, and freedom from envy—these form the code of right conduct to be followed by everybody.

215. Truthfulness, compassion, austerity, cleanliness, purity, forbearance, right judgment, restraint of the organs, self-control, harmlessness, chastity, alms-giving, study of scriptures and straightforwardness; contentment, service of sages endowed with equanimity, gradual abstinence from worldly pursuits, reflection on the turns of fortune in the lives of men, silence, and self-examination; distribution of food among sentient
Srimadbhagavatam, VII, 11, 8-12.

Matsyapurāṇa.
beings according to their needs, and recognition of the spiritual nature and divinity of all creatures, especially men; listening to the praises of the Lord, glorifying and remembering Him, bowing before Him, regarding oneself as His servant, worshipping Him as a friend, dedicating oneself to Him—these are declared to be the thirty universal principles of virtue whereby the Lord, the Self of all, is pleased.

216. Men obtain the desired fruit by personal effort. While those wanting in manliness speak of destiny only.

217. Therefore should a man always make self-effort his duty in life; even if that effort should fail in this world, in another world its fruit is sure and certain.

218. Neither the lazy nor those who solely depend on destiny obtain their objects. Therefore, should one by all means persist in self-effort.
Yajnavalkya Smriti, I, 349-351.
219. Success of actions rests equally on destiny and one’s efforts. Of these two, destiny is the expression of the efforts made in a previous life.

220. As a chariot cannot move on only one wheel, so without personal effort destiny does not succeed in accomplishing anything.
VII

THE PATH OF SELFLESS ACTIVITY

कर्मण्येवाधिकारस्ते मा फलेषु कदाचन ।
मा कर्मफलहेतुर्भूमिः ते सज्जोधस्तः कर्मणि ॥

Thy right is to work only, but never to the fruits thereof. So do not work with an eye to the fruits of thy actions, nor be thou prone to inaction.

Bhagavad Gita, II, 47.
सुखदुःखे समे कृत्वा लभालाभौ जयाजयो ॥
ततो युद्धाय युज्यस्व नैवं पापमवाप्स्यसि ॥ २ २ १ ॥

नेहाभिक्रमनायोजिति प्रत्यवायो न विधते ॥
स्वमपमप्यस्य धर्मस्य त्रायते महतो भयात् ॥ २ २ २ ॥

Bhagavad Gita, II, 38, 40, 48.

योगस्यः कुरु कर्मोणि सञ्ज स्वक्त्व धनञ्जय ! ॥
सिद्ध्यसिद्ध्योः समो भूल्वा समलं योग उच्चते ॥ २ २ ३ ॥

यज्ञार्थात् कर्मेणोन्यत्र लोकोद्वयं कर्मवन्धनः ॥
तदर्थे कर्मः कौन्तेय ! मुक्तसः समाचर ॥ २ २ ४ ॥

Bhagavad Gita, III, 9.

तस्मादसकः सतं कार्यं कर्म समाचर ॥
असको ब्राह्मणः कर्म परमामोति पूर्णः ॥ २ २ ५ ॥

Bhagavad Gita, III, 19.
221. Viewing alike pleasure and pain, gain and loss, victory and defeat, engage thyself in battle. Thou wilt thus incur no sin.

222. In this spiritual path no effort, even though incomplete, is ever wasted, nor is it attended with sins of omission as in the path of rituals. Even a little practice of it protects one from the great terror of birth and death.

223. Work with mental poise, being free from all attachment, and remaining unconcerned with regard to success and failure. This evenness of mind is known as Yoga.

224. The world is bound by actions other than those performed for the sake of worship. Do thou, therefore, perform actions as worship alone, devoid of attachment.

225. Do thou, therefore, perform thy duties without attachment. By performing actions without attachment, a person attains to the Highest.
प्रकृते: क्रियमाणानि गुणे: कर्माणि सर्वेषः।
अहंकारविमूढात्मा कर्ताहिमिति मन्यते। \(\text{II 226} \)।

तत्ववित् तु महाबाहो! गुणकर्मेविभागयोः।
गुणा गुणेषु वर्तन्त इति मत्वा न सज्जते। \(\text{II 227} \)।

Bhagavad Gita, III, 27, 28.

मयि सर्वाणि कर्माणि सन्यस्याध्यात्मचेतसा।
निराशीर्निर्मेयो भूत्वा युद्धस्व विगतज्जवः। \(\text{II 228} \)।

Bhagavad Gita, III, 30.

कर्मण्यकर्मः यः पश्चयेदकर्मेणि च कर्म यः।
स वृद्धिमानं मनुष्येषु स युक्तः कुल्लकर्मकृतः। \(\text{II 229} \)।
226. Actions are wrought all around by the forces of Nature. But with the understanding deluded by egotism, man thinks, "I am the agent."

227. A true seer who knows the distinction of the Self from Nature's forces and their works, does not identify himself with them, perceiving, "It is not I but the senses that act on sense-objects."

228. Surrendering all actions to the Divine, fixing the thoughts on the immanent Self, and abandoning all longings and selfishness, fight without fear and excitement.

229. Work performed as worship is no work at all, for it fails to bind. But inactivity in the matter of duty is really work, for it causes bondage. He who thus sees inaction in action, and action in inaction, he is intelligent among men, he is a Yogi and a doer of all actions.
यस्य सर्वं समारम्भं: कामसङ्क्लेपवर्जितं।
ज्ञानामिदाधिकर्मणं तमाहु: पण्डितं बुधः॥ २ ३ ० ॥

tyakva karmāfalaśajnā nityatūsop niraśrayah।
karmēṇyabhicārātā boldly nāv kihitāt karoṇāt s:॥ २ ३ १ ॥

nirāśīyētāchitataḥ tyaksaṃvāpāmih॥
shāriṁ kēvelā karmē kūreṇā nāpnoti kilibhīṣm॥ २ ३ २ ॥

yatvāhalaṃсутdhe drṇāvātito vimatsar॥
svā: siddhāvāsāṇḍyō ca kūtāpi n nibhīṣate॥ २ ३ ३ ॥

gataśaṅkṣya muṣṭasya jñānavāsīthētētas॥
yajñāyāchāraṇāh karmē sāmbāṃ prāvīṣayate॥ २ ३ ४ ॥
230. Whose undertakings are all devoid of plans born of desires for results, and whose actions are burnt by the fire of knowledge—him the sages call the wise.

231. Forsaking the clinging to fruits of actions, ever satisfied, and depending on none for one's worldly welfare, he does not really do anything, even though engaged in action.

232. Free from longings, having control over the body and mind, and possessing nothing as his own, he does not suffer any evil consequence by doing mere bodily action.

233. Content with what comes unsought, unaffected by pleasure and pain, free from envy, even-minded in success and failure, he is not bound even while acting.

234. Devoid of attachment, liberated, with mind centred in knowledge, and performing work as worship, all his actions melt away leaving no trace behind.
Bhagavat Gita, IV, 18-24.

Bhagavat Gita, V, 12.

Bhagavat Gita, IX, 27, 28.
235. For him the instruments of sacrifice, the oblation, the sacrificial fire and the sacrificer are all manifestations of the Divine. By fixing the mind thus on the Divine manifest in actions, he reaches Him alone.

236. The well-poised, forsaking the fruit of action, attain the peace born of steadfastness in devotion; the unbalanced on the other hand, impelled by desire, are bound by attachment to the fruit of action.

237. Whatever thou doest, whatever thou eatest, whatever thou offerest in sacrifice, whatever thou givest away in charity, whatever thou practisest as austerity, do that as an offering unto Me.

238. Thus shalt thou be freed from the bondage of actions, bearing good and evil results. With the heart steadfast in the Yoga of renunciation and being liberated, thou shalt come unto Me.
Bhagavad Gita, XVIII, 11, 12.

नहि देहभृतां शक्यं त्यक्तुं कर्माण्यशेषतः।
यस्तु कर्मफलत्यागी स त्यवित्यभिधीयते॥ २३९॥

अनिष्टमिष्टं मिथ्रं च त्रिविधं कर्मं: फलम्।
भवत्यत्यागिनां प्रेत्य न तु सत्यासिनां कचित्॥ १४०॥

Bhagavad Gita, XVIII, 11, 12.

स्वे स्वे कर्माण्यभिरतः संसिद्धि रुभते नरः।
स्वकर्मनिरतः सिद्धि यथा विन्दति तच्छृण॥ २४१॥

यत: प्रत्रतिभूतानां येन सर्वभिंधं ततम्।
स्वकर्मणा तमस्यच्यो सिद्धि विन्दति मानवः॥ २४२॥

श्रेयान् स्वधर्मों विगुणः परधर्मात् स्वनुष्ठिततः।
स्वभावनियतं कर्म कुर्वेन् नामोति किल्किष्म॥ २४३॥
239. Actions cannot be entirely relinquished by an embodied being, but he who relinquishes the fruits of action is called a man of true renunciation.

240. The threefold fruit of action—disagreeable, agreeable and mixed—accrues to the non-relinquisher, but never to the man who has renounced.

241. Devoted to his own duty, man attains the highest perfection. How, engaged in his own duty, he attains perfection, that do thou hear.

242. From whom proceeds the evolution of all beings, by whom everything is pervaded—worshipping Him with his own duty, a man attains perfection.

243. Better one's own duty (Dharma) though imperfect, than the duty of another well-performed. He who does the duty dictated by his own nature incurs no stain.
The Divine Life

सहजं कर्म क्रौळते! सदोषमपि न त्यजेत्।
सर्वार्थभा हि दोषेण धूमेनामिरिवास्ता:॥ २४४॥

Bhagavad Gita, XVIII, 45-48.

सर्वकर्माण्यपि सदा कुर्वाणो मद्द्रच्याश्रयः।
मत्सादवादवामोति शाश्वतं पदमव्ययम्॥ २४५॥

चेतसा सर्वकर्माणि मयि सन्तस्य मत्यः।
बुद्धियोगसुपाश्रयति मर्मितः सततं भव॥ २४६॥

Bhagavad Gita, XVIII, 56, 57.
244. One should not relinquish the duty to which one is born, though it be attended with evil; for all undertakings are enveloped by evil as fire by smoke.

245. Even though doing all actions always, My devotee who takes refuge in Me gains the eternal and immutable state through My grace.

246. Resigning mentally all deeds in Me, having Me as the highest goal, and resorting to the devotion of right knowledge, do thou ever fix thy mind on Me.
VIII

THE PATH OF DEVOTION

ये यथा मां प्रपधन्ते तांस्त्थेव भजाम्यहम् ।
मम कर्मानुवर्तन्ते मनुष्या: पार्थ! सर्वेषः ॥

In whatever way men worship Me, the Divine, in the same way do I fulfil their desires. It is My path that men tread on all sides.

Bhagavad Gita, IV, 11.
THE DIVINE LIFE

Bhagavad Gita, VII, 21.

Bhagavad Gita, IX, 26.

They are the fruits of karma, the fruits of actions, the fruits of actions. May these be auspicious, useful, and beneficial.

Thus having understood the fruits of actions, one should meditate on the self, and their self.

So, let there be no desire for results of actions.

From this place, the mind should be fixed on the self, which is the source of all things.

\[251\]
247. Whatever Divine form a devotee seeks to worship with faith, that faith of his do I make unwavering.

248. Whoever offers Me with devotion a leaf, a flower, a fruit or some water—that gift of love, made by the pure-minded, I accept.

249. Those who worship Me, resigning all actions to Me, regarding Me as the supreme goal, and meditating on Me with single-minded Yoga,—to those whose minds are thus set on Me, I verily become the saviour ere long in this ocean of mortal existence.

250. Let thy mind be fixed only on Me, let thy intellect abide in Me; thou shalt no doubt live in Me hereafter.

251. If thou art not able to fix thy mind steadily on Me, then by repeated practice of concentration do thou try to reach Me.
THE DIVINE LIFE

अभ्यासेद्य्यसमर्थीदसि मत्कर्मरमो भव ।
मद्धर्ममपि कर्माणि कुर्वन् सिद्धिमवाप्यसिः ॥ २५२ ॥

अथैतद्यशक्कोदसि कर्तु मछोगमाश्रितः ।
सर्वकर्मोङ्गत्यां ततः कुर्ज यतात्मवान ॥ २५३ ॥

Bhagavad Gita, XII, 6-11.

ईश्वरः सर्वभूतानां हद्देशेऽर्जुन ! तिष्ठति ।
आर्यनस्य सर्वभूतानि यन्ताराज्ञनि मायया ॥ २५४ ॥

तमेव शरणं गच्छ सर्वभावेन भारत ! ।
तत्प्रभादात् परं शान्ति स्थानं प्राप्यसि शाश्वतम् ॥

Bhagavad Gita, XVIII, 61, 62.

अद्वेष्टा सर्वभूतानां मैत्रः करुण एव च ।
निर्ममो निरहुष्काः शमुःसुः क्षमी ॥
सन्तुष्टः सतं योगी यतात्मा इदनिस्थयः ।
मय्यर्पितमनोबुद्धियों मे भक्तः स मे प्रियः ॥ २५६ ॥
252. If thou art not able to practise this concentration, be thou intent on doing actions for My sake. Even by doing actions for My sake, thou shalt attain perfection.

253. If thou art not capable of doing even this, then abandoning the fruits of action, take refuge in Me with thy mind subdued.

254. The Lord dwells in the hearts of all beings, causing them to revolve by His divine power (Maya), as if they were mounted on a machine.

255. Take refuge in Him with all thy heart; by His grace shalt thou attain supreme peace and the eternal abode.

✓ 256. He who hates no creature and is friendly and compassionate towards all, who is free from the feelings of "I" and "Mine" and remains even-minded in pain and pleasure; who is forbearing, ever content and steady in meditation; who is self-controlled, possessed of firm conviction and has his mind and intellect fixed on Me (the Divine)—he who is thus devoted to Me, is dear to Me.
The Divine Life

Bhagavad Gita XII, 13-19.

समः शत्रूं च मित्रे च तथा मानायमानयोः।
शीतोष्णसुखदुःखेषु समः सञ्ज्ञविवाजितः॥
तुल्यनिन्दास्तुतिमौनि सन्तुष्टो येन केनचितः।
अनिकेतं स्थिरतिः भक्तिमानं मे प्रियो नरः॥२६०॥

Bhagavad Gita XII, 13-19.
257. He by whom the world is not distressed and who cannot be distressed by the world, who is free from joy and envy, fear and anxiety—he is dear to Me (the Divine).

258. He who is free from dependence, who is pure, prompt, unconcerned and untroubled, who has renounced every undertaking—he who is thus devoted to Me, is dear to Me.

259. The devotee who neither rejoices nor hates, neither grieves nor desires, who renounces all relative good and evil—he is dear to Me.

260. He who is the same to friend and foe; who is alike in honour and dishonour, in heat and cold, in pleasure and pain; who is free from attachment; to whom censure and praise are equal; who is silent, content with anything, homeless, steady-minded and full of devotion—that man is dear to Me.
THE PATH OF KNOWLEDGE

The man of faith who is devoted to spiritual knowledge and practice of self-control gains wisdom. Having obtained wisdom, he gains supreme peace at once.

Bhagavad Gita, IV, 39.
Bhagavad Gita, IV, 33.

Bhagavad Gita, IV, 36-38.
261. Knowledge as sacrifice is superior to sacrifice performed with material objects. All action in its entirety attains its consummation in knowledge.

262. Even if thou art the most sinful among evil-doers, yet by the raft of knowledge alone shalt thou go across all sin.

263. As a blazing fire reduces fuel into ashes, so does the fire of knowledge reduce all deeds (Karma) to ashes.

264. Verily, there exists nothing in this world so thoroughly purifying as knowledge. In good time, having reached perfection in Yoga, one realises it oneself in one's own heart.

265. He who has renounced all deeds by surrendering them to the Divine, whose doubts have been rent asunder by knowledge, and who is established in the Self—he is not bound by actions.
Bhagavad Gita, IV, 41, 42.

Bhagavad Gita, IV, 10.

Bhagavad Gita, IV, 10.
266. Cut asunder, with the sword of knowledge, this doubt about the Self that ignorance has caused in your heart, and stand up, taking refuge in Yoga.

267. Freed from attachment, fear and anger, absorbed in the Divine, taking refuge in Him, and purified by the fire of knowledge, many have attained the all-pervading Being.

268. With the mind purified by devotion to performance of action, with the body conquered, and with the senses subdued, one who has realised his Self as the Self of all beings remains free from taints even while acting.

269. The knower of truth, being centred in the Self, should think, "I do nothing at all," though seeing, hearing, touching, smelling, eating, moving, breathing, sleeping, speaking, emitting, holding, and opening and closing the eyes—convinced that it is the senses that move among sense-objects.
Bhagavad Gita, V, 7-11.

1. ब्रह्मण्याधाय कर्माणि सङ्क्य त्यक्ता करोति यः।
विध्यने न स पापेन पद्मपत्रमिवाम्भस। ॥ २७० ॥

2. कायेन मनसा बुध्या केवलैरिनद्रियेयरपि।
योगिन: कर्म कुवेन्ति सङ्क्य त्यक्ताः शुद्धये॥ २७१ ॥

Bhagavad Gita, V, 7-11.

3. ज्ञानेन तु तद्वजान येषां नाशितमातमः।
तेषां मादित्यबज्ञानं प्रकाशयति तत् परम्॥ २७२ ॥

4. तद्वज्ञात्स्तदात्मान: तत्त्वंत्वरायण:।
गच्चत्त्वपुनरावृति ज्ञाननिर्दृश्तकल्पः॥ २७३ ॥

5. विद्याविनयसम्पन्ने ब्राह्मणे गवि हस्तिजस।
शुनि चैव श्रवपके च पण्डित: समदर्शिनः॥ २७४॥
270. He who does actions, forsaking attachment and resigning them to the all-pervading Self, is not soiled by evil, even as a lotus leaf is not by water drops.

271. Yogins following the path of selfless work, perform action only with the body, mind, senses and intellect, forsaking attachment, for the purification of the heart.

272. In persons whose ignorance is destroyed by the knowledge of the Self, that knowledge of theirs, like the sun, reveals the supreme Being.

273. Those who have their intellect absorbed in That, whose self is That, whose steadfastness is That, whose consummation is That—they attain to the highest salvation, their impurities being cleansed by knowledge.

274. The knowers of the self look with an equal eye on the man of the highest caste endowed with learning and humility, as on a cow, an elephant, a dog, and an out-caste.


ISBN: 978-0-85250-325-1

THE DIVINE LIFE

इहैव तैनंति: सर्गे ये याले साम्ये स्थितं मनः।
निदारीं हि समं ब्रह्म तस्माद् ब्रह्मणि ते स्थिता:॥२७५॥

न प्रहण्येत् प्रियं प्राप्य पोद्रिजेत् प्राप्य चाप्रियम्।
स्थिरबुद्धिरसम्मूद्रो ब्रह्मविद् ब्रह्मणि स्थित: ॥२७६॥

वातिस्न्धेश्वसक्ताम् किन्द्रन्यात्मनि यत् सुखम्।
स ब्रह्मयोगयुक्ताम् सुखस्माक्षय्यमह्नुते ॥ २७७ ॥

ये हि संस्पर्शेऽहोमः दुःखयोनय एव ते।
आद्यन्तवन्तः कौन्तेय! न तेषु रम्येऽबुधः ॥२७८॥
275. Since the infinite Self is even and without imperfection, relative existence has been conquered, here in this very world, by those whose minds rest in evenness; therefore they rest indeed in Him.

276. Residing in the infinite Self, with the intellect steady and without delusion, the knower of the Self neither rejoices on receiving what is pleasant, nor grieves on receiving what is unpleasant.

277. With the heart unattached to external objects, he realises the joy that is in the Self, and being devoted to meditation on the Infinite, he attains undecaying happiness.

278. Since enjoyments that are born of the contact of the senses and their objects are with beginning and end, and are parents of misery alone, a wise man does not seek pleasure in them.
THE DIVINE LIFE

Bhagavad Gita, V, 16-25.

II 279 II

Bhagavad Gita, VII, 17, 18.

Bhagavad Gita, V, 16-25.

II 281 II

Bhagavad Gita, VII, 17, 18.
279. He who can withstand in this world, even before he gives up the body, the impulse arising from lust and anger, he is steadfast in Yoga, he is a happy man.

280. Whose happiness is within, whose relaxation is within, whose light is within—that Yogi alone becomes the Infinite and gains absolute freedom.

281. Free from imperfections and doubts, with senses controlled and engaged in the good of all beings, sages attain absolute freedom.

282. Of all virtuous men, the most excellent are the wise who are ever steadfast and endowed with devotion to the One, for exceedingly dear am I to the wise, and they are dear to Me.

283. Noble, indeed, are all who worship Me, but the wise man I regard as My very Self, for with his mind steadfast, he is established in Me alone as the supreme goal.
ये लक्ष्मरमनिन्द्रेश्यमव्यर्थं पर्युपासते ॥
सर्वेण्यमचिन्तयं च कूटस्थमचलं धुवम् ॥
सातियम्येनिद्रायग्रामं सर्वेण समबुद्धयः ॥
ते प्राप्तवत्ति मामेव सर्वभूतहिते रतं ॥ २८४ ॥

Bhagavad Gita, XII, 3, 4.
284. Those who worship the imperishable, the indefinable, the unmanifested, the omnipresent, the unthinkable, the unchangeable, the immovable, the eternal, having subdued all the senses, even-minded under all circumstances and engaged in the welfare of all beings—they, verily, reach Me.
The Yogi should constantly practise concentration, retiring into solitude. Let him be absolutely alone, without possessions and longings, and controlled in body and mind.

Bhagavad Gita, VI, 10.
II^^^II

Bhagavad Gita, VI, 12.

नात्यशालसा योगोड्सति न चैकान्तमनक्षतः।
न चातिस्वमशीलस्य जाष्ट्रो नैव चार्जुन! ||२८८||

युक्ताहारविहारस्य युक्तवेष्टस्य योगिनः।
युक्तस्ववाच्छोधस्य योगो भवति दुःखहा ||२८९||
285. Taking his place on an appropriate seat, making the mind one-pointed, and subduing the functions of the imaging faculty and the senses, let him practise Yoga for the purification of the heart.

286. With the heart serene and fearless, firm in the vow of chastity, with the mind controlled and ever thinking of Me, let him sit in Yoga, having the Divine as his supreme goal.

287. Always keeping the mind steadfast, the Yogi of subdued mind attains the peace which resides in Me and culminates in emancipation.

288. Success in Yoga is not for him who eats too much or too little. It is not for him who sleeps too long or too little.

289. To him who is temperate in eating and recreation, in his effort for work and in his sleep and wakefulness, Yoga becomes the destroyer of misery.
238 THE DIVINE LIFE

यदा विनियतं चित्तमात्मनयेवावतिष्टते \\
निस्पृहः सर्वकामेभ्यो युक्त इत्युच्यते तदा \| 290 \|

यथा दीपो निवातस्थो नेन्नते सोपमा स्मृता \\
योगिनो यतचिच्छत्व युक्तो योगात्मनः \| 291 \|

यत्रोपरमते चित्रं निरुद्यं योगसेवया \\
यत्र चैवात्मनात्मां गत्यङ्ग्नात्मनि भुप्यति \| 
सुखमात्यनित्कं यत् तदृ बुद्धिमाहमतीन्द्रियम् \\
वेष्टित यत्र न चैवायं स्थितथधृति तत्वः \| 
यं प्रभवा चापरं लाभं मन्यते नाधिकां ततः \\
यस्मिन् स्थितो न दुःखेन गुहुणापि विचाल्यते \| 
तं विद्धाद् दुःखसंयोगवियोगं योगसंज्ञितत \\
स निर्ध्वेण योक्तव्यो योगोद्विविष्ण्णचेतसा \| 292 \|
290. When the mind is completely controlled and rests serene in the Self alone, free from all longing for objects of desires, then is one called steadfast in Yoga.

291. As a lamp in a spot sheltered from the wind does not flicker, even such has been the simile used for a Yogi of subdued mind, practising concentration on the Self.

292. When the mind, absolutely restrained by the practice of concentration, attains quietude, and when one rejoices in the Divine, perceiving Him in oneself through the mind; when one feels that infinite bliss—the bliss which is experienced by the higher mind but never by the senses, in which established one never departs from Truth, obtaining which one regards no other acquisition superior, centred in which one is not moved even by heavy sorrow,—let that be known as the state called Yoga. It is a state of severance from contact with pain. This Yoga should be practised with perseverance, undisturbed by the depression of heart.
THE DIVINE LIFE

मनसैवेदिनिध्रुवान्म् विनियम्य समन्नत्।
यतो यतो निष्ठरति मनः दशमस्थिरस्।
उपेति शान्तरजस्मं वह्यामुक्तमकल्मस्म।
युञ्जनेऽव सदामानं योगि विगतकल्मण।

॥ २९३ ॥

॥ २९४ ॥

॥ २९५ ॥

॥ २९६ ॥

॥ २९७ ॥
293. Abandoning without reserve all desires born of wilful volition, and completely restraining, by the mind alone, the group of senses from their objects in all directions;

294. With the higher mind (Buddhi) drawn in by concentration and with thought (Manas) fastened on the Self, let him attain quietude by degrees. Let him not think of anything else.

295. Through whatever reason the restless, unsteady mind wanders away, let him, curbing it from that, bring it under the sway of the Self alone.

296. Verily, supreme bliss comes to that Yogi who is perfectly tranquil, whose passions are quieted, who is sinless, and who has become one with the all-pervading Being.

297. The Yogi, freed from the taint of relative good and evil, and constantly engaging the mind thus, attains with ease the infinite bliss of communion with the supreme Self.
Bhagavad Gita, VI, 24-28, 30-32.
298. He who sees Me in all and all things in Me, he never becomes separated from Me, nor do I become separated from him.

299. He who worships Me dwelling in all beings and is established in Unity—that Yogi abides in Me, whatever be his mode of life.

300. He who judges the pleasure and pain of all by the same standard as he applies to himself, is regarded as the highest among Yogis.
XI

GENERAL MEDITATIONS ON THE DIVINE

अद्गुष्मात्रः पुरुषो मध्य आत्मनि तिष्ठति ।
ईशानं भूतभव्यस्य न ततो विजुगुप्पस्ते—एतद् वै तत् ।

न सन्द्यं तिष्ठति रूपस्य

न चक्षुषां पश्यति कष्टनैनम् ।

हदा मनीषा मनसाभिक्लङ्कसो

य एनं बिदुर्मृतास्ते भवन्ति ।।

The eternal Being dwells in the hearts of all. He is the lord of the past and the future. By realising Him, one is free from fear. This verily is the Truth.

His form is not within the field of vision. None can perceive Him with the eyes and the other senses. He is revealed by the intuition of the higher mind which resides in the heart and controls all thinking. Those who know Him become immortal.

Kathopanishad, IV, 12 & VI, 9.
Rig Veda, X, 82, 3.

Rig Veda, X, 90, 1-3.

नारायणः परं ब्रह्म ततं नारायणः परः ।
नारायणः परो ज्योतिरात्मा नारायणः परः ॥ ३०५ ॥

यद्य किष्किष्कगत्यसिम् दृश्यते श्रूयतेकथि वा ।
अन्तवंतिहिथ्थ तत् सर्वे न्यायं नारायणं स्थितं ॥ ३०६ ॥
301. He is our father, progenitor and director. He is cognisant of all places, all worlds.

302. He is the all-pervading Being manifesting himself as all things. He has innumerable heads, eyes and feet. It is He that has encompassed the whole universe, and it is He again who transcends it.

303. That Being is this whole cosmos, all that was and all that will be. He manifests Himself in the form of the universe. He is also the lord and giver of immortality.

304. So vast is His glory; but He, the universal Being, is greater than all that. The manifested world forms but a small portion of His being; in main He remains unmanifest and immortal.

305. He, the cosmic Being, is the supreme principle of existence, the supreme truth, the supreme light and the supreme self.

306. He permeates within and without all that exists—all that is in the universe, seen or heard.
248 THE DIVINE LIFE

अन्त्मण्यं कविं समुद्रेष्टं विश्वः भुवम्।
पद्मकोश्प्रतीकाः हादयं चाप्यन्धमुखम्।।३०७।।
Taittiriyaranyaka, X, II, 4-6.

. . . . . एकः सन्तु बेहुथा विचारः।
अन्तः प्रविष्टः शास्त्र जनानानां सर्वायम्।
सर्वाः पुजा यत्रैः कृं भवति।।३०८।।
Taittiriyaranyaka, III, ii, 1, 2.

स पर्यंगच्छकमकायमश्रणमश्राविरं शुद्धमपापविद्भम्।
कविर्मणीशी परिभूः स्वंभूः।।।।३०९।।
Isavasyopanishad, 8.

श्रोत्रस्य श्रोत्रं मनसो मनो यद्।
वाचो ह वाच्यस उ प्राणस्य प्राणः।।॥३१०॥

यद् वाचानभ्युदितं येन वागभ्युदते।
तदेव ब्रह्म लं विद्धि नेदं यदिद्मुपासते।।॥३११॥
307. The infinite, the immutable, the omniscient, the self, the end of creation, the origin of all that is good—He shines in the hearts of all beings.

308. The all-pervading Reality, though one, is regarded as many. He is the Self of all beings. He is the innermost Self of all that exists. He is seated in the hearts of all. He is the ruler of all. All beings become one in Him.

309. He is the all-pervading, the self-resplendent, the formless, the scatheless, the muscleless, the pure, the one unaffected by ignorance, the seer, the omniscient, the transcendent, and the uncreate.

310. The Self is that by whose power the ear hears, the eye sees, the tongue speaks, the mind understands, and life functions.

311. What speech cannot reveal, but what reveals speech,—know that alone as Brahman (the Infinite) and not this that people worship here.
The Divine Life

250

रन्नमनसा न मनुते येनाहुर्मनो मतम्।
तदेव ब्रह्म लं बिद्धि नेदं यदिद्वमुपासते॥ ३ १ २ ॥

यच्छशुष्णा न पद्यति येन चक्षूंषि पद्यति।
तदेव ब्रह्म लं बिद्धि नेदं यदिद्वमुपासते॥ ३ १ ३ ॥

यच्छोत्रेण न श्रुणोति येन श्रोत्रमिदं श्रुतम्।
तदेव ब्रह्म लं बिद्धि नेदं यदिद्वमुपासते॥ ३ १ ४ ॥

यतौ प्राणेन न प्राणिति येन प्राणः प्राणीयते।
तदेव ब्रह्म लं बिद्धि नेदं यदिद्वमुपासते॥ ३ १ ५ ॥

Kenopanishad, 1.

अभिषेकेऽको भुवनं प्रविष्टो
रूपं रूपं प्रतिरूपो बभूव।
एकस्तथा सर्वभूतान्तरत्मा
रूपं रूपं प्रतिरूपो बहिश्च॥ ३ १ ६ ॥
312. What mind does not comprehend, but what cognises the mind,—know that alone as Brahman, and not this that people worship here.

313. What sight fails to see, but what perceives sight,—know that alone as Brahman, and not this that people worship here.

314. What hearing fails to grasp, but what perceives hearing,—know that alone as Brahman, and not this that people worship here.

315. What life does not enliven, but what directs life,—know that alone as Brahman, and not this that people worship here.

316. As the one fire assumes different forms according to the shapes of the different objects it burns, so the one Self that resides in all beings appears different according to the forms It enters into. It exists outside of them also.
婆薮佉呾婆舌吠訶  
rूपं रूपं प्रतिरूपो वुभूव ॥

एकस्तथा सर्वभूतान्तरात्मा  
rूपं रूपं प्रतिरूपो बहिष्ठ ॥ ३१७ ॥

सूर्यो तथा सर्वेऽक्ष्य चक्षु-  

ने लिप्यते चाक्षुषेन वै दोषं: ॥

एकस्तथा सर्वभूतान्तरात्मा  

न लिप्यते लोक दुःखेन वाहः ॥ ३१८ ॥

Kathopanishad, V, 9-11.

यत् तद्वेष्ठयमायामगोत्र-  

मवर्णमच्छु:श्रोत्रं तदपाणिपादम् ॥

नित्यं विसूं सर्वं साधनं सुसूक्ष्म  

तदन्यं यदृ भूतं योगिनि परिपरिहारं धीरा: ॥

Mundakopanishad, I, i, 6.

दिन्यो ब्रह्मूर्त्त: पुरुष: साध्वाध्यामन्तरो ब्रजः: ।

अप्राणो ब्रम्णा: शुभो ब्रह्मरात् परतः परः ॥ ३२०॥

Mundakopanishad, II, i, 2.
317. As the one air assumes different forms according to the different objects it permeates, so the one Self that abides in the hearts of all beings appears different according to the forms It enters into. It exists outside of them also.

318. As the sun, which forms the eye of the universe, is never defiled by the external impurities seen by the eyes, so the one Self that resides in all beings is never touched by the evils of the world.

319. That which is unperceivable, ungraspable, unborn, colourless, without eyes and ears and hands and feet; that which is eternal yet of manifold expressions, all-pervading, extremely subtle and undecaying,—the wise behold It, the source of all creation, everywhere.

320. That effulgent Being is verily formless, existing both within and without, uncreate, without breath and mind, pure and transcendent.
यः सर्वजः सर्वविद्व पत्येष महिमा भवि ।
दिव्ये ब्रह्मपुरे हेष व्योम्यत्मा प्रतिष्ठितः ॥
मनोमयः प्राणशरीरिनेता
प्रतिष्ठितोऽज्ज्वल दृष्टं सचिधाय ॥
तद्विज्ञानेन परिपद्यन्ति धीरा
आनन्दहृदपमर्तं यदू विभाति ॥ ३ २ १ ॥
Mundakopanishad, II, ii, 7, 8.

हिरण्मये परे कोशे विरजं ब्रह्म निष्कलम् ।
तं चुब्रं ज्योतिषं ज्योति: तदू यदात्मविदो विदुः ॥

न तत्र सूर्यो भाति न चन्द्रतारकः
नेमा विद्वतो भान्ति कुतोऽयमभ्रमि: ।
तमेव भान्तमनुभाति सर्वे
तत्स्य भासा सर्वेषिदं विभाति ॥ ३ २ ३ ॥
Mundakopanishad, II, ii, 9-11.
321. This Self, who is omniscient and all-knowing, and whose glory is manifest in the universe, dwells in the body—the abode of the Divine. He is of the nature of pure consciousness manifesting through the mind; He is the controller of the vital energy and the body. He dwells in the body, being seated in the heart. By knowing Him, the wise realise that which is bliss and immortality.

322. In the supreme effulgent sheath of Intelligence dwells the infinite Being—stainless, transcendent, pure. Light of all lights, it is That whom the knowers of the Self realise.

323. There the sun shines not, nor the moon, nor the stars, nor lightning, much less fire. He shining, everything shines after Him. By His light is everything lighted.

324. The supreme Being who is infinite, eternal and immortal is in front, is behind, is on the left and the right, is above and below. This universe is, verily, He.
न चक्षुषा गृहंते नापि वाचा
नान्येदे वैस्तपसा कर्मणा वा ।

ञ्जन्मासादेन विशुद्धसत्व-
स्ततस्तु तं पश्यते निष्कृतं ध्यायमानः ॥ ३२५॥

Mundakopanishad, III, 1, 8.

यतो वा इमानि भूतानि जायन्ते येन जातानि
जीवनित। यत प्रयन्त्यमिभिशतनित तद्विजज्ञा-
सत्व। तदृ व्रजोतित || ३२६ ||

Taittiriyopanishad, III, 1.

न वा अरे पत्रुः कामाय पति: प्रियो भवति ।
आत्मनस्तु कामाय पति: प्रियो भवति || ३२७ ||

न वा अरे जायायै कामाय जाया प्रिया भवति ।
आत्मनस्तु कामाय जाया प्रिया भवति || ३२८ ||

न वा अरे पुत्राणं कामाय पुत्रा: प्रिया: भवन्ति ।
आत्मनस्तु कामाय पुत्रा: प्रिया: भवन्ति || ३२९ ||
325. He is not perceived by the eyes and other senses, nor is He expressed by speech. He is not attainable by austerities and rituals. When by virtue of knowledge one attains purity of the mind, then, through meditation, that Absolute is realised.

326. Seek to know That out of whom all beings are born, by whom they are sustained after birth, and to whom they return after death. That is the infinite Being.

327. It is not for the sake of the husband that the husband is loved, but it is for the sake of the Self that he is loved.

328. It is not for the sake of the wife that the wife is loved, but it is for the sake of the Self that she is loved.

329. It is not for the sake of the sons that the sons are loved, but it is for the sake of the Self that the sons are loved.


Brihadaranyakopanishad, II, IV, 5.

व आकाशे तिष्ठनाकाशादन्तरः, यमाकाशो न वेदः, यस्याकाशं: शरीरम्, य आकाशमन्तरो यमयति, एष त आत्मान्तयाम्यम्बुः: || ३३३ ||

यः सर्वेषु भूतेषु तिष्ठन् सर्वेभ्यो भूतेभ्योकन्तरः, यं सर्वाणि भूतानि न विदः, यस्य सर्वाणि भूतानि शरीरम्, यः सर्वाणि भूतान्यन्तरो यमयति, एष त आत्मान्तयाम्यम्बुः: || ३३४ ||
330. It is not for the sake of all that all are loved, but it is for the sake of the Self that all are loved.

331. This Self is to be realised by hearing of It, by reflecting on It, and by meditating on It. This Self being realised by hearing, reflection and meditation, the true nature of all things is known.

332. He who dwells in the earth and is within the earth, whom the earth does not know, whose body the earth is, and who controls the earth from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

333. He who dwells in the sky and is within the sky, whom the sky does not know, whose body the sky is, and who controls the sky from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

334. He who dwells in all beings and is within all beings, whom all beings do not know, whose body all beings are, who controls all beings from within—He is the Self, the controller within, the immortal.
Brihadaranyaka Upanishad, III, 7.

तद् अक्षरं गार्ग! ब्राह्मण! अभिबद्धति,
अस्थूलमन्नवहस्तमदीर्घमलोहितमस्मिन्मच्छायमतमोऽवः।
335. He who dwells in the breath and is within the breath, whom the breath does not know, whose body the breath is, and who controls the breath from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

336. He who dwells in the mind and is within the mind, whom the mind does not know, whose body the mind is, and who controls the mind from within—He is the Self, the controller within, the immortal.

337. He is unseen but seeing, unheard but hearing, unperceived but perceiving, unknown but knowing. There is no other seer but He, there is no other hearer but He, there is no other knower but He, there is no other perceiver but He. That is the Self, the controller within, the immortal.

338. That imperishable Being is neither coarse nor fine, neither short nor long, neither red like fire nor fluid like water. It is without shadow, without darkness,
Brihadaranyakopanishad, III, 8, 8.

Chandogyaopanishad, VI, 1, 2.

Chandogyaopanishad, VII, 23, 24.
without air, without ether, without attachment, without taste, without smell, without eyes, without ears, without speech, without mind, without luminosity, without vital energy, without mouth, without measure, without interior, without exterior.

339. Didst thou ask for that instruction by which the unheard becomes heard, the unperceived becomes perceived, and the unknown becomes known?

340. That Infinite is bliss. There is no bliss in what is finite. The Infinite alone is bliss.

341. Where one sees nothing else, hears nothing else, understands nothing else—that is the Infinite. Where, however, one sees something else, hears something else, understands something else—that is the finite. That which is Infinite is immortal, that which is finite is mortal.
एष आत्मापहतपाप्मा बिजरो विमुत्युर्विशोको
विजिज्ञात्सोढिपास: सत्यकाम: सत्यसइल्य: ||२४२||

Chandogyopanishad, VIII, 1, 5.

अपाणिपादो जवनो श्रहिता
पश्यत्यच्योः स श्रणोत्यकर्भोः ।
स वेति वेचं न च तस्यास्ति वेचता
तमाहुरम्यं पुरुषं महानात्मम || ३४३ ||

Svetasvataropanishad, III, 19.

न तस्य कस्थितं पतिर्सितं लोके
न चेशिता नैव च तस्य लिञ्जम् ।
स कारणं कर्णाधिपाधिपो
न चास्य कस्थिज्जनिता न चाधिपं: || ३४४ ||

Svetasvataropanishad, VI, 9.

नैव ब्री न पुमानेष न चैवायं नपुंसकः ।
यद्वच्छरीरास्माद्न्तेन तेन तेन स युज्यते || ३४५ ||

Svetasvataropanishad, V, 10.
342. He is the Self free from all sins, free from old age, free from death and misery, free from hunger and thirst. His desire and His will are always effective and blemishless.

343. Handless He seizes and feetless He hastens, eyeless He sees and earless He hears. He knows all that is to be known, but there is none that knows Him. Men call Him the great primeval Being.

344. In the world there is none who is His master or ruler. He is the Absolute, He is the cause of all—the ruler even of the cosmic powers lying at the back of the senses. There is no one who is his progenitor or controller.

345. He is neither feminine, nor masculine, nor neuter. He appears to be identified with the body he takes.
अजोडपि सत्तन्ययात्मा भूतानामीर्थरोडपि सनः।
प्रकृति स्वामिःश्रय सम्भवायात्ममायया ॥ ३४६ ॥

यदा यदा हि धर्मस्य भगविनिर्माति भारत!।
अभ्युत्थानमधर्मस्य तदात्मानं सुज्ञाम्यहम् ॥
परित्राणाय साधुनां विनाशाय च दुष्क्लाताम्।
धर्मसंस्थापनार्थाय सम्भवामि युगे युगे ॥ ३४७ ॥

Bhagavad Gita, IV, 6-8.

न मां कर्माणि हिम्पतिति न मे कर्मफले स्पृहा।
इति मां योधमिज्ञानाति कर्मभिन्ने स बध्यते ॥ ३४८॥

Bhagavad Gita, IV, 14.

न कर्तवं न कर्माणि लोकस्य सुर्यति प्रभुः।
न कर्मफलसंयोगं स्वभावस्तु प्रवर्तते ॥ ३४९ ॥
346. Though I (the Divine Being) am unborn and of changeless nature and the lord of everything, yet utilising Nature, which is under My control, I embody Myself through My divine power.

347. Whenever there is decline of righteousness and rise of unrighteousness, then I body forth Myself for the protection of the goodness of the good, for the destruction of the wickedness of the wicked. For the establishment of righteousness, I come into being in every age.

348. Actions do not taint Me, nor have I any thirst for the result of action. He who knows Me thus is not fettered by actions.

349. Neither the sense of agency nor actions does the Lord create for man. Nor does He bring about the union of actions with their fruits. It is Nature that does it all.
राखते कस्यचित् पापं न चैव सुकृतं विभुः।
अज्ञानेनान्द्रवृत्त ज्ञानं तेन मुद्धनिति जन्तवः॥ ३५० ॥

Bhagavad Gita, V, 14, 15.

अहं क्रृष्णस्य जगतः प्रभवः प्रलयस्तथा।
मत्तं परतः नान्यत् किष्चिदसति स्थनञ्जय!॥
मयि सर्वं मिदं प्रोतं सूत्रे मणिगणा इव॥ ३५१ ॥

Bhagavad Gita, VII, 6, 7.

अन्यकं व्यक्तिमाप्ननं मन्यन्ते मामबुद्धं:।
परं भावमजानन्तो ममाव्यमनुतमम्॥ ३५२ ॥

नाहं प्रकाशः सर्वस्य योगमायासमावः:।
मूढोऽयं नाभिजानाति लेको माममजमायम्॥ ३५३॥

वेदाहं समतीतानि वर्तमानानि चार्जुन!।
भविष्याणि च भूतानि माण्डु वेदं न कथन॥ ३५४॥


सर्वभूतानि कौन्ते! प्रश्चतिः यान्ति मामिकाम्।
कल्यक्ष्ये पुनस्तानि कल्यादौ विस्तृजाम्यहम्॥ ३५५॥
350. The Omnipresent is not responsible either for the merit or for the demerit of men. Knowledge is enveloped in ignorance, therefore do beings get deluded.

351. I am the source and the dissolution of the whole universe. There is naught higher than Myself. In Me all this is strung as a row of jewels on a thread.

352. The ignorant regard Me as the unmanifested come into manifestation. They do not know My supreme state which is immutable and transcendent.

353. Verily, through the illusion born of ignorance I am not manifest to all. This deluded world knows Me not, the unborn and immutable.

354. I know all the beings of the past, present and future, but none knows Me.

355. At the end of a cycle of creation, all beings go back to Nature that is dependent on Me; at the beginning of another cycle, I send them forth again.
prakṛti svāmvaṣṭhāya viśvarāmāmi puṇa: puṇa: ।
bhūtaṃśām mṛṣTvam vā prakṛteṣāma ॥ ३५६ ॥
Bhagavad Gita, IX, 7, 8.

tapāmśham vṛṣe niṣṇuḥāmyutṣṭaṁ ca ।
agniṁ caiva mṛtyuṣṭaḥ sadasvāhām jñān ॥ ३५७ ॥
Bhagavad Gita, IX, 19.

ahmātma guḍakēṣaḥ śākṣēkṛtaṁ śāṣṭhit: ।
ahmādīśu mārṣyaḥ ca bhūtaṁ naṁvā ev ca ॥ ३५८ ॥
yahapi śākṣēkṛtaṁ bijāṃ tadāhām jñān ।
na tadāsthī vinā yathū śāmām vya bhuṭṭaṁ charoṣārma ॥ ३५९ ॥
yad eṣa śākṣēkṛtaṁ satyaṃ śrīmadvīraṁ jītmev va ।
to tadedvāvagatvā vam mam tejōṣaśāmām bhaṁ ॥ ३६० ॥
viṣṭābhāmśad ca kṛtā mēkārayaṁ śāṣṭhitam jadya ॥ ३६१ ॥
Bhagavad Gita, X, 20, 39, 41-42.

brahmaḥ hi pratiṣṭhaṁ svāmām śāmām vya śāṣṭra ।
śāmām śāmām ca dharmagṛhāsīd śādēkāmnātma ॥ ३६२ ॥
Bhagavad Gita, XIV, 27.
356. Animating Nature that is under my control, I project again and again the whole multitude of beings, helpless under its sway.

357. As sun I give heat; I withhold and send forth rain; I am immortality and also death; being and non-being am I.

358. I am the Self existent in the hearts of all beings. I am the beginning, the middle and also the end of all beings.

359. Whatsoever is the seed of all beings, that also am I. There is nothing, whether moving or unmoving, that can exist without Me.

360. Whatever there is great, prosperous or powerful, know that to be a product of a part of My splendour.

361. Know thou this fact, that I exist supporting this whole universe by a portion of Myself.

362. I am the abode of the Infinite, the Immortal and the Immutable, of everlasting righteousness and of absolute bliss.
XII

MONISTIC MEDITATIONS

Mandukyopanishad, 1, 7.

Tantra.

Kaivalyopanishad, 17.
The Absolute (Turiya), they say, is not inwardly cognitive, nor outwardly cognitive, nor cognitive both-wise. Neither is it an indefinite mass of cognition, nor collective cognition, nor non-cognition. It is unseen, unrelated, inconceivable, uninferable, unimaginable, indescribable. It is the essence of the self-cognition common to all states of consciousness. All phenomena cease in It. It is peace, It is bliss, It is non-duality.

I am the divine Being; I am none but He. I am the all-pervading Self free from grief. I am existence-knowledge-bliss Absolute, eternally free by nature.

That which manifests the phenomena, including the states of waking, dream the deep sleep—realising that Infinite (Brahman) to be one’s own real Self, one is liberated from all bonds.
अहंमेवाधस्तादृ अहमुपरिष्ठादृ अहं प्रभ्रादृ अहं पुर-स्तादृ अहं दक्ष्णिणतोहसुचरतोहमेवेदैः सर्वेम्॥ ३ ६ ३॥

Chandogyopanishad, VII, 25, 1.

ज्ञानेन्त्रं समादाय उद्वरेदृ वहिवत् परम्।
निष्कलं निश्चलं शान्तं तत् ब्रह्माहमिति स्थूतम्॥ ३ ६ ४॥

सर्वभूताधिवासं यदृ भूतेषु च बस्त्यपि।
सर्वानुभ्राहकलेन तदस्मयं वासुदेवस्तदस्म्यं वासुदेवः॥

Amritabindupanishad, 21, 22.

त्रिषु धामसु यदृ भोव्यं भोचका भोगः यदृ भवेत्।
तेभ्यो विलुक्षणः साक्षी चिन्मात्रोऽहं सदाशिवः॥

मयेव सकलं जातं मयि सर्वं प्रतिष्ठितम्।
मयि सर्वं लयं याति तत् ब्रह्माद्यमस्म्यहः॥ ३ ६ ७॥
363. I am below, I am above, I am behind, I am before, I am to the right, I am to the left, I verily am everything.

364. Taking hold of knowledge, one should bring out the supreme Self, just as fire is produced by friction. I am that indivisible, immutable, tranquil Self.

365. In whom reside all beings, and who resides in all beings as their supporter—that all-pervading Deity I am, that all-pervading Deity I am.

366. As different from all that constitute the subject, object and their union in the three states of waking, dream and deep sleep, I am the witness, the pure intelligence, the eternal good.

367. In me, the Infinite, is everything born; in me, the Infinite, does everything rest; and to me, the Infinite, does everything return after destruction. I am that eternal, all-pervading Being, the one without a second.
अणोप्रसीयानहेमेव तद्वन्महानहं विश्वमहं विचित्रम।
पुरातनोऽहूँ पुरुषोऽहमीशो हिरण्योऽहं शिवरूपमस्मि॥

अपाणिपादोऽहमचित्यशक्तिः
पश्याम्यचशु: स श्रृणोम्यकर्णः।
अहं बिजानामि विविक्तरूपो
न चास्ति वेचता मम चित्तवं सदाहूऽ॥ ३६९॥

वेदेत्रनेकैरहेमेव वेदयो
वेदान्तकृत्वा वेदविदेव चाहम्।
न पुण्यपापे मम नास्ति नाशो
न जन्मदेहेन्द्रियवुद्धिरसति॥ ३७०॥
Kaivalyopanishad, 18-22.

अंधैर्द्वैष्ट्यम्पूर्णोऽहमवाभोऽहमनन्तरः॥ ३७१॥
368. I am smaller than the smallest, I am also greater than the greatest. I am manifest as this wonderful universe. I am the ancient one, the infinite being and the lord of all. I am the effulgent one and the all-good.

369. I am without arms and legs, I am of inconceivable power. I see without eyes, and hear without ears. I know all and am different from all. I am always the absolute intelligence.

370. I alone am taught in the various scriptures. I am the knower of the scriptures. I am the revealer of the highest spiritual knowledge. For me there is neither merit nor demerit. I suffer no destruction. I have no birth, nor any false identity with the body or with the organs of sense.

371. I am the One without a second, the Infinite beyond all relativity, beyond space and time.
अन्तर्याम्यामार्द्धोणिदेश्योक्ष्मलक्षणः
अद्वैतानन्दविज्ञानघनास्मयमविक्रियः

अविद्याकार्यहीनोद्धमवाक्मनसगोचरः
आत्मचैतन्यपोषधमानान्दचिद्धानः

ज्योतिष्मञ्ज्ञाहं ज्यायानं ज्योतिसं ज्योतिरस्याम
नित्योऽहं निरव्योऽहं निद्ध्रियोऽस्मिः निर्ग्रन्नः

निर्मलो निर्विकल्पोऽहं निरार्थातोऽस्मिः निर्ध्वः
निर्दिकारो नित्यपूर्तो निर्गुणो निश्च्यूहस्याम

निरिन्द्रियो नियन्त्राहं निरपेक्षोऽस्मिः निष्कं
पुरुषः परमात्मां पुराणः परमोऽस्मयम

Brahmavidiyopanishad.
372. I am the indwelling Self, transcendent and undefinable. I am the bliss and consciousness Absolute, beyond all change.

373. I am beyond thought and speech, untouched by the effects of ignorance. I am of the form of self-existence, bliss and consciousness Absolute.

374. I am of the nature of effulgence supreme. I am the light of lights. I am the Eternal free from all blemish, and the Being without any modification and taint.

375. I am untouched by impurity, beyond all thoughts and relations of subject and object, beyond all description and beyond all movement. I am absolutely pure, beyond all change, beyond all phenomenal existence; beyond all desire.

376. I am without senses and I am the lord of all, independent and infinite. I am the supreme Being, the Self eternal and supreme.
Maitreyi-upanishad, III.

मानावमानहीनोद्धि निर्गुणोद्धि शिवोद्ध्यमहूः।
द्वेताद्रेतविहीनोद्धि द्वन्दवहीनोद्धि सोउद्ध्यमहूः॥

भावाभावविहीनोद्धि भासाहीनोद्धि भास्यमहूः।
शून्याशून्यभावोद्धि शोभनाशोभनोद्ध्यमहूः॥
नानात्मभेदहीनोद्धि बाकण्डानन्दविग्रहः॥३७॥

बन्धमोक्षादिहीनोद्धि गुद्धब्रह्माद्वियोद्धि सोउद्ध्यमहूः॥

Maitreyi-upanishad, III.

परमानन्दस्मृयमहूः परमानन्दस्मृयमहूः।
केवलं ज्ञानोद्धं केवलं परमोद्ध्यमहूः॥३८॥

केवलं शांतोर्द्धं केवलं चिन्मयोद्धमहूः।
केवलं नित्योर्द्धं केवलं शास्त्रोद्ध्यमहूः॥३८॥
377. I am unaffected by honour and dishonour, untouched by phenomenal existence, ever beneficent. I am that Absolute beyond all dualism and non-dualism, and beyond all dual throngs. I am the supreme intelligence inexpressible in words.

378. I am the one undivided bliss—the transcendental light without a reflection—beyond existence and non-existence, beyond void and non-void, beyond the beautiful and the ugly, beyond all modifications of thought.

379. I am the Absolute beyond all bondage and freedom. I am the supreme Self ever pure.

380. I am of the nature of the supreme Self. I am the supreme bliss. I am the embodiment of pure knowledge. I am the supreme Being.

381. I am purely of the nature of infinite peace and infinite consciousness. I am purely of the nature of the eternal existence and eternal being.
THE DIVINE LIFE

केवलं सत्यरूपोऽहमं त्यक्तवाहमस्म्यहम् ॥ ३८२ ॥

नित्यशुद्धचिदानन्दसतामात्रोऽहमवन्यः ॥ ३८३ ॥

नित्यशुद्धविशुद्धःकसचिदानन्दस्म्यहम् ॥ ३८४ ॥

Tejobindupanishad, III, 1-3, 11.

अहमात्मा निराकारः सर्वत्वापि स्वभावतः ।
स्वभावनिर्मलः शुद्धः स एवाहं न संशयः ॥ ३८५ ॥

यो वै सर्वत्वात्मको देवो निष्कलो गगनोपमः ॥ ३८६ ॥

अहमेवात्मयोऽजन्तः शुद्धविज्ञानविग्रहः ।
सुखं दुःखं न जानामि कथं कस्यापि वर्तेत् ॥ ३८७ ॥

Avadhutagita, I, 5-7.

न जातोऽहमं मृतो वापि न मे कर्मेशुभायश्च ।
विशुद्धं निर्गुणं ब्रह्म वन्धो मुक्तिः कथं मम ॥ ३८८ ॥
382. I am purely of the nature of truth. I attain my true Self by giving up the false ego.

383. I am the absolute existence, the eternal, ever-pure intelligence and bliss infinite.

384. I am the one existence, intelligence and bliss absolute. I am the eternally enlightened and pure.

385. I am the Self, formless and all-pervading by nature. I am, verily, pure and holy by nature.

386. I am verily the divine Being, omnipresent, indivisible like the sky.

387. I am the principle beyond all change, the Infinite purely of the form of the highest knowledge. I know no pleasure nor pain. How can any such thing exist in me?

388. I am never born, nor do I die. I have no fruits of action, good or bad. I am the eternally pure and absolute Self. How can there be any bondage or freedom for me?
न मे रागादिको दोषो दुःखं देहादिकं न मे ।
आत्मानं विद्वि मासेकं विशालगागनोपमम् ॥ ३८९ ॥

Avadhutagita, I, 59, 67.

क भूतं क भविष्यद् वा वर्तमानमपि क वा ।
क देशां क च वा नित्यं स्वमहिष्ठि स्थितस्य मे ॥

क चात्मा क च वानात्मा क शुभं काशुभं तथा ।
क चिन्ता क च वाचिन्ता स्वमहिष्ठि स्थितस्य मे ॥

क स्वप्नं क सुफुसितवं क च जागरणं तथा ।
क तुरीयं भयं वापि स्वमहिष्ठि स्थितस्य मे ॥३९२॥

क दूरं क समीपं वा बाह्यं काभ्यन्तरं क वा ।
क स्थूलं क च वा सूक्ष्मं स्वमहिष्ठि स्थितस्य मे ॥
389. I am free from attachment and other taints, untouched by pain, unassociated with the body and all other limiting adjuncts. I am the Self, infinite like the sky.

390. Where is past, where is future, where is present, where is space, where is even eternity—for Me who abide in the glory of the Self, my true being?

391. Where is self or not-self, where is good or evil, where is anxiety or non-anxiety—for me who abide in the glory of the Self, my true being?

392. Where is dream, where is deep sleep, where is wakefulness, where is the transcendental state, where is even fear—for me who abide in the glory of the Self, my true being?

393. Where is distance or proximity, exterior or interior, grossness or subtleness—for me who abide in the glory of the Self, my true being?
क मृत्युर्जीवितं वा क लोकः काष्ठ क लौकिकमः।
क रूपः क समाधिर्वा स्वमहिष्ठि स्थितस्य मे।

अलं त्रिवर्गकथया योगस्य कथयाप्यरुमः।
अलं विज्ञानकथया विष्णुन्तस्य ममात्मनि।
|| ३९५||

Ashtavakrasamhita, XIX, 3-8.

क भूतानि क देहा वा केन्द्रियाणि क वा मनः।
क शून्यं क च नैरास्यं मत्स्यरूपे निरस्त्रे।
|| ३९६||

Ashtavakrasamhita, XX, 1, 9, 13.
394. Where is death or life, where are
the worlds and earthly relations, where is
diffusion or concentration—for me who
abide in the glory of the Self, my true being?

395. Enough of this talk of the threefold
ends of life (righteousness, wealth and
desire), of spiritual practice, of wisdom—
with regard to me who am reposing in the
Self!

396. Where are the elements? where
the body? where the sense-organs, the
mind, the void and despair?—in that my
real nature, the limitless Self.

397. Where is distraction or concen-
tration, dulness or delusion, joy or sorrow—
to me who am beyond all change?

398. Where is instruction or scriptural
injunction, where is disciple or preceptor,
where is any object to strive after—to me
who am absolute good, free from limitation?
Sri Sankaracharya’s Pratahsmaranam, Verse 1

नाहं देहो नेन्द्रियाण्यन्तरङ्गो
नाहंप्रार: प्राणवर्गो न वृद्धि: ।
दारापत्यक्षेत्रवित्तादिदूरः
साक्षी नित्यं प्रत्यगात्मा शिवोऽहं ॥ ४०० ॥

रज्ज्वज्ञानादृ भाति रज्जुर्येथाहि:
स्वात्माज्ञानादात्मनो जीवभावः ।
आसोक्या हि आन्तिनाशो स रज्जु-
जीवो नाहं देशिकोक्या शिवोऽहं ॥ ४०१ ॥
399. I meditate within my heart on the self-effulgent Being, the existence-knowledge-bliss Absolute, the goal of the highest spiritual striving, the transcendent and the eternal who is beyond the states of waking, dream and deep sleep. I am, verily, that indivisible Self, not a combination of elements.

400. I am neither the body nor the senses, neither the mind nor the ego, neither the vital forces nor the intellect. I am beyond all ideas of sex, son, land and wealth. I am the witness—the eternal, blissful indwelling Self. I am that infinite Being Himself.

401. A rope, through ignorance, appears to be a snake; even so, through the ignorance of the Self, there arises the individualised condition of the Self. When told by a person in whom one has faith, the illusion disappears, and one sees the rope; even so, through the words of the preceptor, I realise that I am not the individualised soul but the infinite Being Himself.
THE DIVINE LIFE

अभावादं विश्वदृश्यमन्यसत्यं
सत्यज्ञानानन्दरूपे विमोहत।
निद्रामोहत् स्वप्नवत् तत्र सत्यं
शुद्धं पूर्णं नित्यं एकं शिवोऽहम् ॥ ४०२ ॥

मतो नान्यतं किश्चिद्वाति विश्वं
सत्यं बाह्यं वस्तु मायोपकल्पसम्।
आदर्शनत्मसामान्यं तुल्यं
मध्यदृऽते भाति तस्माच्छिछोऽहम् ॥ ४०३ ॥

नाहं जातो न प्रवृद्धो न नष्ठो
देहस्योक्तकाः प्राकृतताः सर्वेदर्शसाः।
कर्त्ताविश्वादिशिशिष्यस्यास्ति नाहं-
झारस्याय द्वात्मनो मे शिवोऽहम् ॥ ४०४ ॥
402. In the Self that is truth, knowledge and bliss Absolute, this world shines falsely owing to ignorance. It is not true even as dreams under the delusive influence of sleep. The pure, infinite, blissful, eternal Being without a second am I.

403. There exists nothing but the Self, my true nature. The outer world is in reality a product of ignorance and shines in me who am the One without a second, even as images shine in a mirror. Therefore I, verily, am the infinite Being Himself.

404. I am neither born, nor do I grow, nor die. All the qualities born of Nature pertain to the body. The sense of agency and the like are of the ego only, not of the Self which is pure intelligence. I am the infinite Being Himself.
292 THE DIVINE LIFE

Sri Sankaracharya’s Atmapanchaka.
405. I, the Self, am not born: how can there be birth or death for Me? I am not the vital energy: how can there be hunger and thirst for me? I am not the mind: so how can there be misery and delusion for me? I am not the doer: so how can there be bondage and freedom for me?

406. I am neither mind nor intellect, neither memory nor ego. I am not the senses of hearing or taste, smell or sight. I am neither ether, nor earth, nor fire, nor air. I am knowledge and bliss absolute. I am the Self all-pervading, I am the Self all-pervading.

407. I am not that which is called vital energy, nor the different components of the body. I am not the different limiting adjuncts that like sheaths cover the soul, nor am I the organs of action. I am the all-pervading Self, I am the all-pervading Self.
न मे द्वेषरागो न मे लोभमोहि
मदो नैव मे नैव मातस्यभावः।
न धर्मो न चार्मो न कामो न मोक्षः
चिदानन्दरूपः शिवोऽह शिवोऽहम्॥ ४०८॥

न पुण्यं न पापं न सौङ्ग्यं न दुःखं
न मन्न्त्रो न तीर्थं न वेदा न यज्ञः।
अहं भोजनं नैव भोज्यं न भोक्ता॥
चिदानन्दरूपः शिवोऽह शिवोऽहम्॥ ४०९॥

न मृत्युर्न शश्वा न मे जातिभेदः
पिता नैव मे नैव माता च जन्म।
न बन्धुर्न मित्रं गुरुनैव शिष्यः
चिदानन्दरूपः शिवोऽह शिवोऽहम्॥ ४१०॥
408. I have neither aversion nor clinging, neither greed nor delusion. I have neither envy nor pride, neither slavish duty nor worldly purpose, neither desire nor freedom to be attained. I am absolute knowledge and bliss. I am the all-pervading Self, I am the all-pervading Self.

409. I am beyond virtue and vice, pleasure and pain, beyond sacred words and pilgrimage, scripture and worship. I am neither the act of enjoyment, nor the enjoyable, nor the enjoyer. I am absolute knowledge and bliss. I am the all-pervading Self, I am the all-pervading Self.

410. I have no death or fear, no distinction of rank or class. I have no father or mother, no friend or relation, no master or disciple. I am absolute knowledge and bliss. I am the all-pervading Self, I am the all-pervading Self.
THE DIVINE LIFE

Sri Sankaracharya's Nirvanashatkatm.

व भूमिने तेजो न वायुने खं
नेन्द्रियं वा न तेषां समूहः।
अनैकान्तिकत्वात् सुपुस्यैकसिद्धः
तदेकोशविष्णु: शिवः केवलोऽहम् इ ४१२॥

न वर्णं न वर्णश्रमाचारधर्मं:
न मे धारणाध्यायायोगादयोऽधिपि।
अनात्माश्रयोऽहं मामाध्यासहानात्
तदेकोशविष्णु: शिवः केवलोऽहम् इ ४१३॥
411. I am the Self, changeless and formless, all-pervading and omnipresent. I am beyond the touch of sense-attachment. I am beyond all bondage and relative knowledge. I am the all-pervading Self, I am the all-pervading Self.

412. I am neither earth nor water, neither fire nor air, neither ether nor the organs of sense, nor even the combination of all these. For they are all transient. I am the ultimate Truth, whose existence is proved by deep sleep—I am the all-pervading Self, the One without a second.

413. I am beyond caste and the rules of caste, society and custom. I am the self-existent Reality, beyond concentration, meditation and other practices of Yoga. All illusion of 'I' and 'mine' is rooted in the not-self, and is dispelled by knowledge of the Self. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.
THE DIVINE LIFE

न माता पिता वा न देवा न लोका 
न वेदा न यज्ञा न तीर्थे बुवनति ।
सुपुरसौ निरस्तातिशून्यात्मकवात्
तदेकोजवशिष्णु: शिवः केवलोऽहम् ॥ ४१४ ॥

न सांख्यं न शैवं न तत्त पाञ्चरात्रं
न जैनं न मीमांसकादेश्तं वा ।
विशिष्ठनुभूत्या विशुद्धात्मकवात्
तदेकोजवशिष्णु: शिवः केवलोऽहम् ॥ ४१५ ॥

न चोधे न चाधो न चान्तने बाध्यं
न मध्यं न तिर्यं न पूर्वं परा दिक् ।
वियवधापद्वादस्य दैकरूपः
तदेकोजवशिष्णु: शिवः केवलोऽहम् ॥ ४१६ ॥
414. For me there is neither mother nor father, neither the gods nor the worlds, neither scriptures nor sacrifices nor holy places. For I am the Self who remains in the utter void that negates everything else in deep sleep. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.

415. Doctrines and creeds, rituals and dogmas, I do not need any more. Through the direct knowledge of the highest kind I have attained identity with the Self that is of unsullied nature. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.

416. There is neither above nor below, neither inside nor outside, neither middle nor across, neither before nor behind. I am indivisible by nature and all-pervading like space. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.
न शुद्धं न कृष्णं न रक्षं न पीतं
न पीतं न कुपं न हस्यं न दीर्घम् ।
अरूपं तथा ज्योतिराकारकत्वात्
तदेकोद्वशिष्टः शिवः केवलोद्हम् ॥ ४१७ ॥

न शास्त्रं न शास्त्रं न शिष्यों न शिष्का
न च लं न चाहं न चाहं प्रपश्चः ।
स्वरुपावोधादृ विकल्पासहिष्णुः
तदेकोद्वशिष्टः शिवः केवलोद्हम् ॥ ४१८ ॥

न जामज भे स्वप्नः को वा सुष्पसि:
न विश्वो न वा तैजसः प्राज्ञको वा ।
अविद्यात्मकत्वात् अवयाणं तृतीयं
तदेकोद्वशिष्टः शिवः केवलोद्हम् ॥ ४१९ ॥
417. I am neither white nor black, neither red nor yellow, neither bent nor stout, neither short nor lean. I am formless, of the nature of self-resplendent consciousness. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.

418. To Me, the Self, there is neither teacher nor scriptures, neither pupil nor teaching, neither object nor subject. To Me, the Self, this whole empirical universe does not exist. I am the absolute Consciousness, the Reality that does not admit of differentiation. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.

419. To Me, the Self, there is neither waking, nor dream, nor deep sleep. I am not conditioned by these three states; for these are of the nature of nescience, and I am the transcendental existence, beyond these three. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.
Sri Sankaracharya's Nirvanadasaka.

Sri Sankaracharya's Nirvanadasaka.
420. All this universe, being other than the Self, is unreal; the Self alone is all-pervading. It constitutes the Reality, and is self-existent and independent of everything. I am the ultimate Truth, the all-pervading Self, the One without a second.

421. It cannot even be said that It is one. For how can there be a second other than That? There is neither absoluteness nor non-absoluteness, neither non-entity, nor entity; for the Reality is absolutely non-dual. How then can I describe That, which is the goal of the highest knowledge?

422. That which is realised by the mind purified by penance, worship, charity and other means, after renouncing everything up to the position of a monarch as worthless—that eternal, infinite, supreme Being I am.
THE DIVINE LIFE

दयालं गुरुं ब्रह्मनिष्ठं प्रशान्तं
समाराध्यं मत्यं विचार्यं स्वरूपम्।
यदामोति तत्त्वं निदिध्यास्य विद्वानं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२३॥

यदानन्दरूपं प्रकाशस्वरूपं
निरस्त्रस्वरूपं परिष्ठेदशृङ्गम्।
अहं ब्रह्मचृत्यैकगम्यं तुरीयं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२४॥

यद्ज्ञानतो भाति विश्वं समस्तं
विनिष्ठं च सधो यदात्मप्रवोधे।
मनोवागतीतं विगुदं विमुक्तं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२५॥
423. That absolute Truth which is realised by the wise through the worship of the kind preceptor who is tranquil and possessed of the highest spiritual experience, and through the discrimination of one's real nature and through deep meditation—that eternal, infinite, supreme Being I am.

424. That which is of the nature of absolute bliss and consciousness; which is beyond the phenomenal universe and free from all limitations; which is attained only by meditating, 'I am the absolute Being, the highest state of existence'—that eternal, infinite, supreme Being I am.

425. That Absolute, through ignorance of which there appears the diversified universe, and at the appearance of whose knowledge it is destroyed in no time, which is pure, free, beyond speech and thought—that eternal, infinite, supreme Being I am.
THE DIVINE LIFE

निषेधे कःते नेति नेतीति वाक्ये:
समाधिस्थितानां यदा भावति पूर्णम्।
अवस्थात्रायातीतमेकं तुरीयं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२६॥

यदानन्दलेश्वः समानन्दि विश्रं
यदाभावति सत्वे तदाभावति सर्वेऽ॥
यदालोचने रूपमन्यतू समस्तं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२७॥

अनन्तं विषुं सर्वेऽयोर्नि निरीहं
शिवं सजन्हीनं यदोज्जारगम्यम्॥
निराकारमत्युज्वलं मत्तुहीनं
परं ब्रह्म नित्यं तदेवाहमस्मि॥ ४२८॥
426. That which is one without a second, which is realised in the superconscious state transcending the states of waking, dream and deep sleep, and which is revealed in its infinite nature to those who attain that state by denying the world and all phenomena, saying, "Not this, not this"—that eternal, infinite, supreme Self I am.

427. That through a particle of whose bliss the whole world becomes blissful, that which existing everything else exists, that through the vision of which everything else is seen—that eternal, infinite, supreme Being I am.

428. That which is infinite, all-pervading, the cause of all, beyond all desires, beneficent, without attachment, realisable through Its symbol ‘Om’, formless, most effulgent and deathless—that eternal, infinite, supreme Being I am.
THE DIVINE LIFE

Sri Sankaracharya’s Vijnananauka.

Sri Sankaracharya’s Nirvanamanjari.
429. The ocean of bliss, merged in which one no longer sees this phenomenal world—the creation of ignorance—and which is unique and wonderful—that eternal, infinite, supreme Being I am.

430. I am verily the supreme light, the blissful Self, which is neither masculine nor feminine nor neuter. I am neither a child nor a youth, neither an old man nor one of high caste, neither a student nor a householder, neither an anchorite nor a monk. I am the all-pervading Self, the one cause of the origin and dissolution of the world.
He who knows the Self as such becomes self-controlled, calm, withdrawn into himself, enduring and concentrated, and sees the Self in his own body; he sees all as the Self. Evil does not overtake him, but he transcends all evil. Evil does not trouble him, but he consumes all evil. He becomes sinless, taintless free from doubts and a knower of Brahman (the Infinite).

Brihadaranyakopanishad IV, iv, 23.

1 See also Chapters VII, VIII, IX and X.
Isavasyopanishad, 6, 7.
Kathopanishad, II, 12, 22.

Isavasyopanishad, 6, 7.
Kathopanishad, II, 12, 22.
431. The wise one, who perceives all things as existent in the Self and the Self as existent in all things, hates none.

432. When to the seer all things appear as nothing but the Self, then what delusion, what sorrow can come to that sage who beholds the Oneness?

433. The wise man relinquishes both pain and pleasure, having realised, by means of meditation on the inner Self, the ancient effulgent one, hard to be seen, subtle, immanent, seated in the heart, and residing within the body.

434. The wise one does not grieve, having known the bodiless, all-pervading, supreme Self that dwells in the impermanent body.
पुरुष एवेदं विश्वं
कर्म तथो ब्रह्म परामृतम्।
एतद् यो वेद निहितं गुहायां
सोडविद्यामर्त्थिः विकिरतीह सोम्य।

Mundakopanishad, II, i, 10.

भिन्नते हृदयामर्त्थिः छिचन्ते सर्वसंशया।
क्षीयन्ते चास्य कर्मोणि तस्मिन द्विषे परावे॥४३६॥

Mundakopanishad, II, ii, 18.

यदा पद्यः पश्यते रूक्मवर्णा
कत्सरमीशं पुरुषं ब्रह्मयोगिनम्।
तदा विद्द्रान् पुण्यपापे विध्वूः
निरङ्खनं परमं साम्यशुपैति॥४३७॥

प्राणो श्रेष्ठ यः सर्वभूतेत्विभाति
विज्ञानं विद्द्रान् भवते नातिवादी।
आत्मक्रियद्ध आत्मरतिक्रियावाणौ
एष ब्रह्मविदां वरिष्ठः॥४३८॥

Mundakopanishad, III, i, 3, 4.
435. The infinite Being is, verily, the All—work, austerity, the highest, the immortal and the supreme Self. He who knows It as seated in the cavity of the heart certainly cuts asunder the knot of ignorance even while living.

436. The knots of the heart break asunder, all doubts disappear, and the impressions of accumulated deeds vanish, when a person realises Him who is manifest as everything, whether high or low.

437. When the seer realises that effulgent supreme Being—the creator, the lord and source of cosmic existence—then that wise one, having shaken off all sin and merit, attains to the supreme, stainless Unity.

438. He is the principle of life that pervades all beings. Knowing Him, the wise one does not become a vain babbler; he revels in the Self, remains satisfied with the Self, becomes endowed with all the virtues of spiritual life. Verily, he is the foremost of all the knowers of the Infinite.
स वेदेत्तत्व परमं ब्रह्माम्

यत्र विश्वं निहितं भाति शुभ्रम्।

उपासते पुरुषं ये हाकामाः:

ते शुक्मेतदतिवतेन्ति धीरा: ॥ ४३९ ॥

Mundakopanishad, III, ii, 17.

ब्रह्मविदामोति परम्। तदेषाभ्यक्ता। सत्यं

ज्ञानम् अनन्तं ब्रह्म। यो वेद निहितं गुहायां परमेः

व्योमनं। सोड्डनुते सर्वानं कामानं ॥ ४४० ॥

Taittiriyopanishad, II, 1, 1.

योडङ्कामो निष्काम आत्मकाम आत्मकामो न तत्स्य

प्राणा उत्तरामन्ति ब्रह्मेऽ सन् ब्रह्माप्येति ॥ ४४१ ॥

Brihadaranyakopanishad, IV, iv, 6.
439. The man of self-realisation knows that supreme, effulgent, all-pervading Being, the basis of all, resting in whom the whole universe shines brightly. Worshipping Him, the wise free themselves from all desires and transcend this birth and death.

440. The knower of the infinite Self attains the highest. That is what is said in the following hymn: Brahman—the all-pervading Principle—is reality, absolute knowledge and infinitude. He who knows that infinite Existence, hidden in the hearts of all beings, realises all his desires.

441. He who is without desires, who is free from desires, the objects of whose desires have been attained, and to whom all objects of desire are but Self—he is free from birth and death, and having realised the infinite Self, becomes merged in It.
Mahopanishad, IV, 18; V, 66, 68.

Bhagavad Gita, II, 15, 16.

Bhagavad Gita, II, 46.
442. The wise man is not depressed by adversity, just like the golden lotus that fades not at the approach of night. He does not set his heart on anything beyond his immediate concern, and his delight lies in the path of the virtuous. As alum clarifies water, so the nature of one who is enlightened becomes purified. Free from doubts, wickedness, inquisitiveness and delusion, his mind is perfectly integrated, and he shines like the full moon.

443. That calm man who is the same in pain and pleasure, whom these cannot disturb—he alone is able to attain to immortality.

444. The unreal never is. The Real never is not. Men possessed of the knowledge of Truth fully know both these.

445. To Him who has known the Self, all the scriptures are of so much use as a reservoir is when there is flood everywhere.
प्रज्ञाति यदा कामान् सर्वान् पार्थ! मनोगतान्।
आत्मन्येवात्मना तुष्टः स्थितश्रस्तदोषच्यते || ४४६ ||

दुःखेष्वनुद्विग्नमना: सुखेषु विगतस्य।
वीररागभयकोधः स्थितधीर्मुनिरूच्यते || ४४७ ||

यः सर्व्यात्मन्यभिन्नः तत्तद् प्राप्य शुभाशुभम्।
नाभिनन्दिति न द्रेष्टि तत्स्य प्रज्ञा प्रतिष्ठिता || ४४८ ||

यदा संहरते चायं कूमोज्जनीव सर्वेश।
इन्द्रियाणीन्द्रियार्थंमभस्तस्य प्रज्ञा प्रतिष्ठिता || ४४९ ||

विषया विनिवर्तते निराहारस्य देहिनः।
रसव्रज्य सोप्रस्य परं दृष्टा निवर्तते || ४५० ||

यततो द्वापि कौन्तेय पुरुषस्य विपश्चितः।
इन्द्रियाणि प्रमाधीनि हरन्ति प्रसभं मनः || ४५१ ||
446. When a man completely casts away all the desires of the mind and is satisfied in the Self alone by the Self, then is he said to be of steady wisdom.

447. He whose mind is not shaken by adversity, who does not hanker after prosperity, who has become free from attachment, fear and wrath—he, indeed, is a sage of steady wisdom.

448. He who is everywhere unattached, not pleased at good, nor vexed at evil—his wisdom is fixed.

449. When, like the tortoise withdrawing its limbs, he can completely withdraw the senses from their objects, then his wisdom becomes steady.

450. Objects of desire fall away from the abstinent man, leaving behind the taste for them. But the taste also ceases when he realises the Supreme.

451. The turbulent senses do violently carry away the mind of even the wise man striving after perfection.
Bhagavad Gita, II, 55-61.

тана сарвони संयम्य युक्त आसीतमतपः।
वशे हि यस्येन्द्रियाणि तत्स्य प्रज्ञा प्रतिष्ठिता॥४५२॥

इन्द्रियाणां हि चरतां यन्ननोज्ञविधीयते।
तदस्य हरति प्रज्ञां वायुनावभमिवाभ्यसि॥४५३॥

tasmād यस्य महावाहो! निगृहीतानि सर्वेशः।
इन्द्रियाणीन्द्रियार्थ्यस्तस्य प्रज्ञा प्रतिष्ठिता॥४५४॥

आपूर्यमाणमचर्प्रतितिः
समुद्रपापः प्रविशान्ति यद्वत्।
तद्वत् कामा यं प्रविशान्ति सर्वेः
स शान्तिमामोति न कामकामी॥४५५॥

विहाय कामान् यः सर्वान् पुमांश्चरति निस्प्रहः।
निमेमो निरह्वारः स शान्तिमधिपच्छिति॥४५६॥

Bhagavad Gita, II, 67, 68, 70, 71.
452. The steadfast, having controlled them all, would sit focussing the mind on the Supreme. His wisdom is steady, whose senses are under control.

453. The mind which follows in the wake of the wandering senses carries away man's discrimination, as the wind a boat on the waters.

454. Therefore, his knowledge is steady, whose senses are completely restrained from their objects.

455. As into the ocean, brimful and still, flow the waters, even so into the perfected man enter all desires; it is he, and not one who clings to desires, that attains peace.

456. The man who lives devoid of longing, abandoning all desires, and who is without the sense of 'I' and 'mine', attains peace.
Bhagavad Gita, III, 25.

यदा हि नेन्द्रियार्थेषु न कर्मस्वनुषज्जते ।
सर्वंस्कृतसन्यासी योगारुढःस्तदोऽच्यते ॥ ४५८ ॥

जितात्मनः प्रशान्तस्य परमात्मा समाहितः ।
शीतोष्णसुखदुःखेषु तथा मानापमानयोः ॥ ४५९ ॥

ज्ञाविज्ञानतुसात्मा कूटस्यो विजितेन्द्रियः ।
युक्त इत्युच्यते योगी समलोकान्तःकाश्चनः ॥ ४६० ॥

सुहृन्मितायुर्दासीनमध्यस्थोऽङ्क्ष्यवन्धुषु ।
साधुपवपि च पापेषु समुद्भिद्विशिष्यते ॥ ४६१ ॥

Bhagavad Gita, IV, 4, 7-9.
457. As the unwise act out of attachment to work, so should the wise act without attachment, desirous of guiding the world.

458. When there is no attachment either to sense-objects or to actions, then, having renounced all thought of these, one is said to have attained the ideal of Yoga.

459. To the self-controlled and serene, the supreme Self is the object of constant realisation, in cold and heat, in pleasure and pain, in honour and dishonour.

460. Whose heart is filled with satisfaction by wisdom and realisation, who is firm and steady, whose senses are conquered, and to whom a lump of earth, stone and gold are the same—that Yogi is said to be steadfast.

461. He attains excellence who looks with equal regard upon well-wishers, friends, foes, neutrals and arbiters, upon the hateful, the relatives, the righteous and the unrighteous alike.
अनन्यचेता: सततं यो मां स्मरति नित्यशः ॥
तस्यां सुखभ: पार्थ! नित्ययुक्तस्य योगीन: ||४६२||

मामुपेत्य पुनर्ज्ञन्म दुःखाल्यमशाध्वतम् ॥
नाप्नुवन्ति महात्मानः संसिद्धि परमां गता: ||४६३||

Bhagavad Gita, VIII, 14, 15.

महात्मानस्तु मां पार्थ! दैवी प्रकृतिमात्रित: ॥
अजन्त्यन्यन्यनसो ज्ञात्वा भूतादिमल्ययम् ||४६४||

सततं कीर्तेयन्तो मां यतनतथ्य दद्धवता: ॥
नमस्यन्तथ्य मां भक्त्या नित्ययुक्ता उपासते ||४६५||

अनन्याधिक्षिन्त्यन्तो मां ये जना: पर्युपासते ॥
तेषां नित्याभियुक्तानां योगक्षेमं वहाम्यहम् ||४६६||

Bhagavad Gita, IX, 13, 14, 22.
462. I (the divine Being) am easily attainable by that ever-steadfast Yogi who remembers Me constantly and with singleness of mind, and who does actions in the spirit of Yoga.

463. Reaching the highest perfection, and having attained Me, the great-souled ones are no more subject to rebirth, the ephemeral home of pain.

464. The great-souled ones, possessed of divine nature, and knowing Me—the all-pervading Being—to be immutable and the origin of creatures, worship Me with a single mind.

465. Glorifying Me always, striving with firm resolve, bowing down to Me in devotion, and always steadfast, they worship Me.

466. To persons who, meditating on Me (the Divine) as non-separate, worship Me in all beings,—to those thus steadfast wholly and constantly, I carry what they lack and preserve what they already have.
उदासीनवदासीनो गुणेऽथोऽ न विचालयते।
गुणा वर्तन्त् इत्येव योडवतिष्ठति नेन्हते॥ ४६८॥

समदुःखसुखः स्वस्थः समलोप्राशकाशनः।
तुल्यप्रियाप्रियो धीरः तुल्यनिन्दात्मसंस्तुति॥ ४६९॥

मानापमानयोस्तुल्यः तुल्यो मित्रारिपिक्षयोः।
सर्वार्मभपरित्यागी गुणातीतः स उच्यते॥ ४७०॥
467. He who hates not the appearance of the light of intelligence (the effect of Sattva), of passionate activity (the effect of Rajas) and of delusion (the effect of Tamas) in his mind, nor longs for them when absent;

468. He who, sitting like one unconcerned, is not moved by the forces of Nature (Gunas), who, knowing that these forces operate, is Self-centred and swerves not;

469. He who is alike in pleasure and pain and is Self-abiding, who regards a clod of earth, a stone and gold alike, who is the same in pleasant and unpleasant circumstances, who, being firm, regards alike both censure and praise;

470. He who is the same in honour and disgrace, the same to friend and foe, who has relinquished all undertakings (born of selfish desires and ambitions)—he is said to have gone beyond the forces of Nature (Gunas).
THE DIVINE LIFE


Bhagavad Gita, XV, 19.


Bhagavad Gita, XV, 19.
471. He who serves Me, the Divine, with an unswerving devotion, crosses beyond the forces of Nature and is fitted for becoming one with the Absolute.

472. He who is free from delusion knows Me as the supreme Being. Knowing all, he worships Me as the All-Being.

473. He whose intellect is not attached anywhere, who has subdued his heart, whose desires have fled—he attains to supreme perfection, consisting of freedom from action, by renunciation.

474. Endowed with a pure intellect, subduing the body and the senses with fortitude, relinquishing sound and such other sense-objects as much as possible, abandoning attraction and hatred;

475. Resorting to a sequestered spot, eating but little, controlling the body, speech and mind, ever engaged in meditation and concentration, possessed of dispassion;
Bhagavad Gita, XVIII, 49-55.

भक्त्या मामभिजानाति यावान् यथास्स्मि तत्वतः ।
ततो मां तत्वतो ज्ञात्वा विशषे तदनन्तरम् ॥ ४७८ ॥

Bhagavad Gita, XVIII, 49-55.
476. Forsaking egotism, power, pride, lust, wrath and property, freed from the notion of ‘I’ and ‘mine’, and tranquil—he makes himself fit for becoming one with the Divine.

477. Having become one with the Divine and tranquil-minded, he neither grieves nor desires. The same to all beings, he attains supreme devotion to Me.

478. By devotion he knows Me in reality, what and who I am; then having known Me in reality, he forthwith enters into Me.
THE ULTIMATE GOAL

Free from pride and delusion, with the evil of attachment conquered, ever dwelling in the Self, with desires completely receded, liberated from the pairs of opposites known as pleasure and pain, the undeluded reach the eternal goal.

That the sun illuminates not, nor the moon, nor fire. That is My supreme abode, going whither they return not.

Bhagavad Gita, XV, 5, 6.
Kathopanishad, V, 12, 13.

सम्प्राप्तेन्मृष्यो ज्ञातिसः
कृतात्मानो वीतरागः प्रशान्तः।
ते सर्वं सर्वतः प्राप्य धीरः
युक्तात्मानः सर्वेमेवाविशान्ति || ४८१ ||

वेदान्तविज्ञानसुनिमिथितार्थः
सध्यास्योगादू यत्यः गुद्धस्थः।
ते ब्रह्मलोकेषु परान्तकाले
पराचर्यः परिमुच्यन्ति सर्वं || ४८२ ||
479. That one supreme Ruler, the Self of all beings, who makes His form manifold—those wise ones who perceive Him as existing in their own soul, to them belongs eternal happiness, and to none else.

480. He, the eternal among non-eternals, the intelligence of the intelligent, who, though one, fulfils the desires of many—those wise ones who perceive Him as existing within their own soul, to them belongs eternal peace, and to none else.

481. Having attained the Self, the sages gain satisfaction through knowledge. They become Self-realised, tranquil and free from all desires. Those Self-centred wise ones having realised the All-pervading in all, enter, into all.

482. All these men of renunciation, who are well-established in the knowledge of the Self, whose soul is purified through the practice of renunciation, who attain the supreme immortality, gain final emancipation by being merged in the Absolute after death.
338 THE DIVINE LIFE

यथा नचः स्वन्दमाना: समुद्रे
अस्तं गच्छनिति नामस्तुपे विहाय ।
तथा विद्वान् नामस्तुपाद विखुद्धः
परात् परं पूरुषस्वाति दित्ययम् ॥ ४८३ ॥

Mundakopanishad, III, ii, 5, 6, 8.

आत्मैवाधस्तादु आत्मोपरिष्टादु आत्मा पश्चादु
आत्मा पुरस्तादु आत्मा दक्षिणत आत्मोचरत आत्मे-
वेत्व्यं सर्वेष्टि । स वा एष एवं पद्यऽेवं मन्वाने एवं
विज्ञानो आत्मरतिरात्मक्रीड आत्मतिथुन आत्मानन्दः
स स्वराडा भवति ॥ ४८४ ॥

Chandogyopanishad, VII, 25, 2.

प्रयुक्तादु यत्मानस्तु योगी संशुद्धकिल्क्ष: ।
अनेकजन्मसंसिद्धस्तैः याति परां गलिम् ॥ ४८५ ॥

Bhagavad Gita, VI, 45.

तस्मात् सर्वेषु कालेषु मामनुस्मर युध्यः ।
महायणितमनोवुद्विद्मामेवैष्यस्यसंशयम् ॥ ४८६ ॥
483. As the flowing rivers, having relinquished their names and forms, merge into the ocean, so the wise, being free from name and form, attain the supreme divine Being.

484. The Self alone is below, the Self is above, the Self is behind, the Self is before, the Self is to the right, the Self is to the left, the Self is all that exists. One who sees thus, thinks thus, and understands thus loves the Self, revels in the Self, enjoys the presence of the Self, and rejoices in the Self. He attains perfect freedom.

485. The Yogi who strives assiduously, being purified of taint and gradually gaining perfection through many births, reaches the highest goal.

486. At all times, constantly remember Me, the Divine, and fight. With mind and intellect absorbed in Me, thou shalt doubtless attain Me.
अभ्यासयोग्युक्तेन चेतसा नान्यगामिना ।
परमं पुरुषं दिव्यं याति पार्थानुचिन्तयन् ॥ ४८७ ॥
Bhagavad Gita, VIII, 7, 8.

यदक्षरं वेदविदो वदन्ति
विश्वन्ति यद् यतयो वीतरागा: ।
यदिष्ठन्तो ब्रह्मचर्यं चर्न्ति
तत् ते पदं संग्रह्येण प्रवक्ष्ये ॥ ४८८ ॥

सर्वेद्वाराणि संयम्य मनो हृदि निरुद्धच च ।
मृद्ध्योध्यायात्मनः प्राणमास्थितो योगधारणाम् ॥
ओमित्येकास्त्तरं ब्रह्म व्याहरन् मामनुस्मरन् ।
यः प्रयत्नं त्यजनं देहं स याति परमं गतिम् ॥
487. Always dwelling on His thought, with a mind moving towards nothing else and rendered steadfast by habitual meditation—one goes to Him, the supreme, resplendent Being.

488. What the knowers of the scriptures speak of as the Imperishable; what the self-controlled who are free from attachment enter; to gain which goal they live the life of a religious student, taking up the vow of absolute chastity—that I shall declare unto thee in brief.

489. Controlling all senses; confining the mind in the heart; drawing into the head, the vital energy manifesting itself as breath; occupied in the practice of concentration; uttering the one syllable ‘OM’, the symbol of the all-pervading Self; and meditating on Me, the divine Being,—he who departs thus, attains the supreme goal on leaving the body.
अनन्यचेता: सततं यो मां स्मरति नित्यशः।
तस्माह सुरुमः पार्थ! नित्ययुक्तस्य योगिनः॥४९.०॥

मामुपेत्य पुनर्जनम् दुःखालयमशाश्वतम्।
नाप्नुवानि महात्मानं: संसिद्धि परमां गता:॥४९.१॥


अव्यक्तोश्चर इत्युक्तस्माहु: परमां गतिम्।
यं प्राप्य न निर्वर्तनेते तदृ धाम परमं समं॥४९.२॥

पुरुषः स परः पार्थ! भक्त्या लभ्यस्तवन्यया।
यथान्तस्थानि भूतानि येन सर्वमिदं तत्तम॥४९.३॥

Bhagavad Gita, VIII, 21, 22.

यो मामजमनादिं च वेति लोकमहेश्वरम्।
असम्मृढः स मल्येषु सर्वपापेः: प्रसुच्यते॥४९.४॥

Bhagavad Gita, X, 3.

समं सर्वेषु भूतेषु तिष्ठन्तं परमेश्वरम्।
विनिश्चित्वविनिश्चयं य: प्रज्ञति स प्रज्ञति॥४९.५॥
490. I, the Divine, is easily attainable by the ever-steadfast Yogin who remembers Me constantly with a single mind.

491. Having attained Me, the great-souled ones reach the highest perfection, and are no more subject to rebirth—the ephemeral home of pain.

492. What is called the Unmanifested and the Imperishable, has been described as the goal supreme. That is My highest state, having attained which there is no return.

493. And that supreme Being, in whom all things dwell, by whom all this is pervaded, is attainable by whole-hearted devotion to Him alone.

494. He who knows Me, the Supreme, to be birthless and beginningless, to be the great lord of the worlds—he among mortals is undeluded, he is free from all sins.

495. He sees, who sees the supreme Lord existing equally in all beings, deathless in the dying.
Bhagavad Gita, XIII, 27, 30.

Mundakopanishad III, ii, 9.
496. As he sees the Lord equally existent everywhere, he does not injure the Self by the self, and so goes to the highest goal.

497. And he truly sees, who sees that Nature alone does all actions, and that the Self is actionless.

498. When he sees the separate existence of all beings inherent in the One and their expansion from that One alone, he then becomes Brahman—the infinite and the absolute.

499. Verily, he becomes Brahman, who knows Brahman. He crosses all sins and transcends all grief. Being free from all knots of the heart, he attains immortality.

Salutations to the great Seers of Truth!
Salutations to the great Seers of Truth!

Om. The Absolute alone is the Reality.
That which is Brahman—the all-pervading Self in all—is infinite. And This which appears as the universe, but is all-pervading in Its real nature, is infinite. This differentiated Brahman emanates from the undifferentiated Brahman, but does not give up Its real nature. Rising above all limiting adjuncts, that which appears as the conditioned ever remains the unconditioned infinite Brahman.

Om Peace! Peace! Peace!
# INDEX

## To Sanskrit Passages

<table>
<thead>
<tr>
<th>Sanskrit Phrase</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>अनन्यचेता: सततम</td>
<td>326</td>
</tr>
<tr>
<td>अनन्यचेता: सततम</td>
<td>342</td>
</tr>
<tr>
<td>अनन्तमव्यर्थ कविम</td>
<td>248</td>
</tr>
<tr>
<td>अनन्तं विभुं मब्र</td>
<td>306</td>
</tr>
<tr>
<td>अनन्याधिक्षित्यथंतो माम</td>
<td>326</td>
</tr>
<tr>
<td>अनपेक्ष: श्रीचिर्धक्ष</td>
<td>218</td>
</tr>
<tr>
<td>अनित्यसुखं लोकम</td>
<td>170</td>
</tr>
<tr>
<td>अनुबन्धं क्षयं हिंणाम</td>
<td>150</td>
</tr>
<tr>
<td>अनेकविचित्रिष्ट्रान्त:</td>
<td>130</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तर्ग्नमयं विप्रामय</td>
<td>268</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तबस्तं द्वेषार्थ:</td>
<td>171</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तर्कानम विनिभव:</td>
<td>172</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तर्कानम विनिभव:</td>
<td>173</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तर्ग्नमयं विप्रामय</td>
<td>277</td>
</tr>
<tr>
<td>अन्तर्ग्नमयं विप्रामय</td>
<td>192</td>
</tr>
</tbody>
</table>

- **PAGE**: 112
- **PAGE**: 250
- **PAGE**: 245
- **PAGE**: 98
- **PAGE**: 266
- **PAGE**: 276
- **PAGE**: 94
- **PAGE**: 180
- **PAGE**: 214
- **PAGE**: 196
- **PAGE**: 146
- **PAGE**: 160
- **PAGE**: 216
- **PAGE**: 236
- **PAGE**: 152
- **PAGE**: 188
<table>
<thead>
<tr>
<th>Sanskrit Phrase</th>
<th>Page</th>
<th>Sanskrit Phrase</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>अन्येत्येवमजानन्तः</td>
<td>१५९</td>
<td>अशब्दमस्पर्शमाह्यः</td>
<td>१६०</td>
</tr>
<tr>
<td>अपाणिपादो जनः</td>
<td>२६४</td>
<td>अशारों च शरीरपुरुषः</td>
<td>३१२</td>
</tr>
<tr>
<td>अपाणिपादोस्मिन्त्वः</td>
<td>२७६</td>
<td>असत्त्वुद्धि: शर्वतः</td>
<td>३३०</td>
</tr>
<tr>
<td>अपिर्तिसुद्वराचारः</td>
<td>१७०</td>
<td>असत्त्वमप्रतियाँ से</td>
<td>११८</td>
</tr>
<tr>
<td>अपिर्तिसुपारेभः</td>
<td>२२२</td>
<td>असत्त्वमप्रतियाँ से</td>
<td>११८</td>
</tr>
<tr>
<td>अपि व्यापकत्वादिः</td>
<td>३०२</td>
<td>असौ मया हत: श्रद्वः</td>
<td>१३०</td>
</tr>
<tr>
<td>अप्रकाशोमप्रतित्वशः</td>
<td>१३८</td>
<td>असंध्यात्तमना योगः</td>
<td>१२३</td>
</tr>
<tr>
<td>अफलाकार्कल्किमि:</td>
<td>१४२</td>
<td>असंध्यां महाबाधो</td>
<td>१२३</td>
</tr>
<tr>
<td>अभयं सत्त्वात्माः</td>
<td>१२६</td>
<td>अह्मार्ं बलं दर्पमू</td>
<td>१३२</td>
</tr>
<tr>
<td>अभिसन्धाय तु फलम्</td>
<td>१४२</td>
<td>अह्मार्ं बलं दर्पमू</td>
<td>१३२</td>
</tr>
<tr>
<td>अम्यासयोगयुतोऽनि</td>
<td>३४०</td>
<td>आहं कृत्त्वस्य जगतः</td>
<td>२६८</td>
</tr>
<tr>
<td>अम्यासाधस्ते युतः</td>
<td>१५४</td>
<td>अहमात्मा गुड़केशः</td>
<td>२७०</td>
</tr>
<tr>
<td>अम्यासेत्यसमयपौर्णिमि</td>
<td>१९६</td>
<td>अहमात्मा निराकारः</td>
<td>२८२</td>
</tr>
<tr>
<td>अमानित्वमदममित्वः</td>
<td>१८६</td>
<td>अहमेन्नवाध्यात्ताद</td>
<td>५३४</td>
</tr>
<tr>
<td>अयुक्तः प्राचुस्त्वत्वः</td>
<td>१५०</td>
<td>अहमेन्नवाध्योस्तन्तः</td>
<td>२८२</td>
</tr>
<tr>
<td>अच्छा इव रथनाभौ</td>
<td>१२२</td>
<td>आहं देवो न चान्योढस्त्रि:</td>
<td>५७२</td>
</tr>
<tr>
<td>असं तिर्यगकाथयः</td>
<td>२८६</td>
<td>आहं निर्विकल्पी निरा:</td>
<td>२९६</td>
</tr>
<tr>
<td>अविधाकार्योनोद्हतम्</td>
<td>२७८</td>
<td>आहं नेव वालो युवा</td>
<td>३०८</td>
</tr>
<tr>
<td>असंभाक्तत्व भूतिपु</td>
<td>१०२</td>
<td>आहं सुर्वस्य स्मृत्वः</td>
<td>१६०</td>
</tr>
<tr>
<td>अपव्यक्तोद्वः इत्युकः</td>
<td>३४२</td>
<td>आहिसा सत्यमकोषः</td>
<td>१२६</td>
</tr>
<tr>
<td>अपव्यक्तोद्वत्वविन्योद्वयम्</td>
<td>९८</td>
<td>आहिसा सत्यमकोषः</td>
<td>१९०</td>
</tr>
<tr>
<td>अपव्यक्तं व्यक्तिमाप्प्रभुम्</td>
<td>२६८</td>
<td>आहिसा सत्यमस्तेयम्</td>
<td>१९०</td>
</tr>
<tr>
<td>आधारोदभिजवनस्सम्</td>
<td>130</td>
<td>इन्द्रियस्त्रेन्द्रियस्यार्थं</td>
<td>184</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मस्वतमलोभित्वम्</td>
<td>192</td>
<td>इन्द्रियार्थेषु वैराग्यम्</td>
<td>186</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मसम्भावितास्तवब्या:</td>
<td>130</td>
<td>इद्धेत्र तैरितः सर्गः</td>
<td>228</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मां रथिनं विद्धि</td>
<td>176</td>
<td>इथबरः सर्वभूतानाम्</td>
<td>216</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मा वा अत्र ऋषिन्यः</td>
<td>258</td>
<td>उल्कामन्त सिरस्तं वापि</td>
<td>106</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मचैवाध्यास्तादात्मा</td>
<td>338</td>
<td>उत्तमः पुष्पस्तवन्यः</td>
<td>120</td>
</tr>
<tr>
<td>आत्मसौपमेशन सर्वत्रः</td>
<td>242</td>
<td>उत्तिष्ठत जाम्रत</td>
<td>91</td>
</tr>
<tr>
<td>आपूर्यस्माणमचष्ट्रतिंभम्</td>
<td>322</td>
<td>उदारा: सर्व एवेते</td>
<td>240</td>
</tr>
<tr>
<td>आभातीदं विश्वदात्मः</td>
<td>290</td>
<td>उदासीनवदासीनः</td>
<td>228</td>
</tr>
<tr>
<td>आयुःसत्यवषारोगः</td>
<td>140</td>
<td>उद्वेरदात्मनात्मानमुः</td>
<td>168</td>
</tr>
<tr>
<td>आश्रवं झानमेतेन</td>
<td>184</td>
<td>उपवश्यामन्तः च</td>
<td>104</td>
</tr>
<tr>
<td>आशापशाशांलेख्यः</td>
<td>130</td>
<td>एको देवः सर्वभूतेषु</td>
<td>116</td>
</tr>
<tr>
<td>आध्यार्थवंतः पश्यति</td>
<td>98</td>
<td>एको वशी सर्वभूताः</td>
<td>236</td>
</tr>
<tr>
<td>आसुरिः योनिमाप्पः</td>
<td>132</td>
<td>एकः सनु बहुथा</td>
<td>248</td>
</tr>
<tr>
<td>इष्टा वेशः सुखः दुःखम्</td>
<td>100</td>
<td>एतस्माजायते श्राणः</td>
<td>112</td>
</tr>
<tr>
<td>इज्याध्वयनदनानानि</td>
<td>192</td>
<td>एतस्य वा अक्षरस्य</td>
<td>194</td>
</tr>
<tr>
<td>इदमधमयालब्ध्यम्</td>
<td>130</td>
<td>एता चृतायस्य जीवस्य</td>
<td>190</td>
</tr>
<tr>
<td>इद्रं सातिरं कौन्तेय</td>
<td>98</td>
<td>एतान्यपि तु कर्माणि</td>
<td>146</td>
</tr>
<tr>
<td>इन्द्रियाणां हि चरताम्</td>
<td>322</td>
<td>एतावानस्य महिमा</td>
<td>246</td>
</tr>
<tr>
<td>इन्द्रियाणि पराण्याहुः</td>
<td>186</td>
<td>एतैविर्मुकः कौन्तेय</td>
<td>132</td>
</tr>
<tr>
<td>इन्द्रियाणि मनो बुद्धि:</td>
<td>184</td>
<td>एवं बुद्धः परं वुभवः</td>
<td>186</td>
</tr>
<tr>
<td>इन्द्रियाणि ह्यानाहुः</td>
<td>176</td>
<td>एष्य आत्मापहतः</td>
<td>264</td>
</tr>
<tr>
<td>Page</td>
<td>Text</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>------</td>
<td>----------------------------------------------------------------------</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>160</td>
<td>क विक्षेपः कौशिकात्मकम्</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>240</td>
<td>क स्वपः क सुषुभि वि</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>140</td>
<td>कोपदेशः क वा शाश्वम्</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>138</td>
<td>कृष्ण शत्रुं दः शोचम्</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>202</td>
<td>क्षिप्र भविति धर्मत्मा</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>199</td>
<td>क्षेत्रः ज्ञापि मां विद्यि</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>198</td>
<td>कालं जलपासय</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>194</td>
<td>काम एष सौभीं एषः</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>128</td>
<td>गुणावल्लतिव त्रीणि</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>226</td>
<td>ग्रुतासु पर्यासि</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>102</td>
<td>चतुर्विधा भजन्ते मामः</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>148</td>
<td>चित्तात्मपञ्चग्राहाः</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>156</td>
<td>चेतसा सम्मकारणी</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>280</td>
<td>जागरत्वप्रपुष्पाण्डिणी</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>282</td>
<td>जितात्मनः प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>182</td>
<td>ज्ञानेन समाधय</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>166</td>
<td>ज्ञानविज्ञानृत्ता तस्मादय</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>284</td>
<td>ज्ञानविज्ञानृत्ता तस्मादय</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>286</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>284</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>284</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>284</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>286</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>136</td>
<td>ज्ञात्मम: प्रशान्तस्य</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>तौकान्त मन: कुँतवा</td>
<td>२३६</td>
<td>तेषामेववातुकपार्थमू</td>
<td>१७२</td>
</tr>
<tr>
<td>तत्त्वविवृति महाबाहो</td>
<td>२०२</td>
<td>तेषां खानी नित्यगुमः</td>
<td>२३०</td>
</tr>
<tr>
<td>तदक्षण गार्गी</td>
<td>२६०</td>
<td>तेषां सततपुकानामु</td>
<td>१३२</td>
</tr>
<tr>
<td>तद्वृद्धस्तदात्मानः</td>
<td>२२६</td>
<td>तं दुर्गृहं मुहम्मुक्तिप्रविश्मु</td>
<td>२१२</td>
</tr>
<tr>
<td>तपायम्यहमें वर्षमृ</td>
<td>२३०</td>
<td>तं चिह्याम्मु दुःखसंयोगो</td>
<td>२३८</td>
</tr>
<tr>
<td>तपोयङ्गदानादिभि</td>
<td>२०२</td>
<td>त्यक्तवा कर्मफलासहममु</td>
<td>२०४</td>
</tr>
<tr>
<td>तमस्त्वज्ञानं ब्रिद्वि</td>
<td>१३६</td>
<td>त्रिभिरगुणमयभैः</td>
<td>१३५</td>
</tr>
<tr>
<td>तमदेवसामप्रायः</td>
<td>२६२</td>
<td>त्रिभिरं नरकस्वेदमु</td>
<td>१३२</td>
</tr>
<tr>
<td>तमेत्र शरणं गच्छ</td>
<td>२१६</td>
<td>भिसु धाममु यज्ञोर्यम्मु</td>
<td>२३४</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्मात्वबिजिद्याण्यादी</td>
<td>१८६</td>
<td>दम्मो दर्पोदिमानान्य</td>
<td>१२८</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्मात्स्यावकर्तव्यम्</td>
<td>१९४</td>
<td>ददयादु गुरुं बहुविनिष्मम्</td>
<td>३०४</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्मात्स्वेतव कालेषु</td>
<td>३३८</td>
<td>दात्वयभित्ति यद्यानममु</td>
<td>१४४</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्माद्वायसभुम्मुम्</td>
<td>२२४</td>
<td>ब्राम्यत दत</td>
<td>१८२</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्माद्वसः सततमृ</td>
<td>२००</td>
<td>बिंवो ख्रमूर्ति: पुष्पः</td>
<td>२५२</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्माद्वेलितु</td>
<td>३११</td>
<td>दुःखभिषेत्र यत्कर्म</td>
<td>१४६</td>
</tr>
<tr>
<td>तस्मायः महाबाहो</td>
<td>२२२</td>
<td>दुःक्षेत्रनुदिममना:</td>
<td>३००</td>
</tr>
<tr>
<td>तानहं द्विषं कृतान्</td>
<td>१३२</td>
<td>वेयश्विगुह्याप्राहो</td>
<td>१४२</td>
</tr>
<tr>
<td>तानि सर्वोणि संयम्म</td>
<td>३२२</td>
<td>वेयमोद्दित्तिन्यथा वेदे</td>
<td>९४</td>
</tr>
<tr>
<td>तिलेखु तैलं दशोद्वशृ</td>
<td>१६६</td>
<td>वेयी नित्यमंध्योद्दरममु</td>
<td>५८</td>
</tr>
<tr>
<td>तुल्यविन्दवस्तुतिमौनी</td>
<td>२१८</td>
<td>वेयी समपविस्मोक्षय</td>
<td>१२८</td>
</tr>
<tr>
<td>वेजः क्षमा धृति:</td>
<td>१२६</td>
<td>वेयी होस्त्र गुणमयी</td>
<td>१३६</td>
</tr>
<tr>
<td>तेषामहं समुखर्ता</td>
<td>२१४</td>
<td>वेये पुष्करणे च</td>
<td>९६</td>
</tr>
<tr>
<td>Page</td>
<td>Page</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>------</td>
<td>------</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>920</td>
<td>294</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>912</td>
<td>228</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>160</td>
<td>296</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>184</td>
<td>298</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>188</td>
<td>294</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>952</td>
<td>294</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>182</td>
<td>284</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>959</td>
<td>266</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>266</td>
<td>124</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>956</td>
<td>300</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>292</td>
<td>300</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>296</td>
<td>296</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>202</td>
<td>256</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>282</td>
<td>258</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>94</td>
<td>245</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>96</td>
<td>298</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>335</td>
<td>222</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>154</td>
<td>208</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>264</td>
<td>236</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>148</td>
<td>268</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
INDEX

<p>| मान्यत्रस्य न बहि: | २३२ | निर्मानमोहा जितस्मृत: | ३३५ |
| मान्यं गुणेऽभ्य: कर्तारस्मृ | १४० | निषेधे कृते नेति | २०६ |
| नाविन्दि ग्लानिमायानान्ति | १९८ | गृहामयं परो धर्मस्ति | १९४ |
| नायमात्मा प्रवचनेन | १६४ | नेहाभिक्रमनाशोभस्ति | २०० |
| नायमात्मा बल्हीनेन | १६४ | नैंतं चिन्दन्तिः शास्त्राणि | १८ |
| नारायण: परं ब्रह्म | २४६ | नैवसकचित्वकोमीति | २२४ |
| नालमाः प्राप्त्वृक्त्याधृन्त्रोत्त | १९४ | नैव स्वरी न पुमानेषः | २६४ |
| नाविरतो हुःरितात् | १७५ | पति विश्वस्यात्स्मृष्टरम | ९१० |
| नासतो वियःते भावः | २९८ | पत्रं पुष्पं फलं तोयम् | १९४ |
| नास्तिकवं वेदनिन्द्राश | १९० | परम्प्रक्ष्यालोक्षिप्तम् | २८० |
| नाइं जातो जन्मस्त्रयू | २९२ | पराचः कामानवृक्षति | २८० |
| नाइं जातो न प्रक्ष्यः | २९० | पराश्रिच खाति व्यतृपति | १७८ |
| नाइं वेतो नेन्द्रियाणि | २८८ | परिषेणाय साधुनाम | २६६ |
| नाइं प्रकाशः सर्वस्य | २६८ | पिताहमस्य जगतः | १९८ |
| नित्यबुद्धविशृङ्गेऽको | २८२ | पुमालेव न स्वरी | ३०८ |
| नित्यशुद्धिचादान्नदो | २८५ | पुष्प एवेंच विश्वम् | ३१४ |
| नित्योदनित्यानामू | ३२६ | पुष्प एवेंच सर्वम् | २४६ |
| नित्यतस्य तु सन्न्यासः | १४६ | पुष्पः प्रक्ष्यतस्यो हि | १०४ |
| नियतं सक्करहितमू | १५० | पुष्पः स परः पार्थ | ३४२ |
| निराशीर्षतित्वात्मा | २०४ | पूर्णमदः पूर्णभिमम् | ३४६ |
| निरिन्दियो नियत्ताहमू | २७५ | पृथक्तेन तु यज्ञानमू | १४७८ |
| निर्मलो निर्विकल्पोषमू | २७८ | पौश्केन्द्र प्रयःकेन | १८२ |</p>
<table>
<thead>
<tr>
<th>Sanskrit Term</th>
<th>Page 1</th>
<th>Sanskrit Term</th>
<th>Page 2</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>पौष्पेणाप्यते राजन्</td>
<td>१९४</td>
<td>ब्रह्मणो हि प्रतिद्वाहम्</td>
<td>२७०</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रकाशस्व प्रत्याविष्ठ</td>
<td>३२८</td>
<td>ब्रह्मण्याधाय कर्माणि</td>
<td>२२६</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रकृतिं पुरुषविव</td>
<td>१०२</td>
<td>ब्रह्मभूतः प्रशान्तात्मा</td>
<td>३३२</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रकृतिं स्वामवविष्णु</td>
<td>२७०</td>
<td>ब्रह्मविदाप्रोति परम्</td>
<td>३१६</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रकृतेः कियमाणानि</td>
<td>२०२</td>
<td>ब्रह्मार्णैं ब्रह्म हृदि:</td>
<td>२०६</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रकृत्यये च कर्माणि</td>
<td>३४५</td>
<td>ब्रह्मवेदस्मृतम्</td>
<td>२५४</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रजहाती यदा कामान्</td>
<td>३२०</td>
<td>भक्या ललनंया शक्यः</td>
<td>९७२</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रणवो धनुः शरो ह्यात्मा</td>
<td>१६२</td>
<td>भक्या मामभिजजानाति</td>
<td>३३२</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रयन्नायत्तमानसः</td>
<td>३३८</td>
<td>भावाभावविद्विनोडित्वम्</td>
<td>२८०</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रल्पपन्विस्त्रजज्ञानम्</td>
<td>२२४</td>
<td>भियते हृदयगतिः</td>
<td>३१४</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रश्नेद्विगुरुकृतिं</td>
<td>१२८</td>
<td>भीसास्मातः पवते</td>
<td>९९४</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रश्नेद्विगुरुकृतिः</td>
<td>१५२</td>
<td>महीत्ता मदु मत्राणा:</td>
<td>१७०</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रशान्तमस्तन्न बोधम्</td>
<td>२४०</td>
<td>मत्कर्मकृत्तम्परम्</td>
<td>९७२</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रशान्तात्मा विगतभीः</td>
<td>१३६</td>
<td>मतो नान्यतत्त्वक्षिद्वद्रा:</td>
<td>१६०</td>
</tr>
<tr>
<td>प्राणो केष यः सर्वं</td>
<td>३१४</td>
<td>मत: परतं किष्ठित</td>
<td>२६८</td>
</tr>
<tr>
<td>प्रात्सरामिः हृदि</td>
<td>२८८</td>
<td>मनुष्याणं सहखेषु</td>
<td>१२४</td>
</tr>
<tr>
<td>बन्धमोक्षादिहीनोदित्वम्</td>
<td>२८०</td>
<td>मनोबुध्यहंध्वरार</td>
<td>२९२</td>
</tr>
<tr>
<td>बन्धुरात्मत्वस्ततण्स्य</td>
<td>१६८</td>
<td>मनोमयः प्राणदवीरार</td>
<td>२५४</td>
</tr>
<tr>
<td>बहुरत्नं भूतानाम्</td>
<td>१०२</td>
<td>मन: प्रसादः सौम्यतत्वम्</td>
<td>१४४</td>
</tr>
<tr>
<td>बाध्यपरेृच्छसक्ततात्मा</td>
<td>२२८</td>
<td>मन्नमान भव मदुक्तः</td>
<td>१७०</td>
</tr>
<tr>
<td>कुम्भा विषुद्या युक्तः</td>
<td>३३०</td>
<td>मन्नमान भव मदुक्तः</td>
<td>१७२</td>
</tr>
<tr>
<td>बृहस्त परिध्यम्</td>
<td>९४</td>
<td>ममेवांशो जीवलोके</td>
<td>१०६</td>
</tr>
<tr>
<td>मण्डल तत्तमिं सर्वभूताम्</td>
<td>196</td>
<td>यन्त्रेश्वरित्वण्डीत । शुरुक्षा ।</td>
<td>250</td>
</tr>
<tr>
<td>मघा चानन्ययोगेन</td>
<td>188</td>
<td>यज्ञदानतप्रकाई</td>
<td>146</td>
</tr>
<tr>
<td>मघा सत्राणि कार्याणि</td>
<td>202</td>
<td>यज्ञार्थतकर्मणोन्यत्न</td>
<td>200</td>
</tr>
<tr>
<td>मघे भ्रम आधारश्व</td>
<td>194</td>
<td>यत्तात्स ज्ञानप्रभूति</td>
<td>320</td>
</tr>
<tr>
<td>मघे सकल्यात्मक</td>
<td>274</td>
<td>यत्ततो योगिन्त्यैनमु</td>
<td>126</td>
</tr>
<tr>
<td>महात्मानस्तु मां पार्थ</td>
<td>124</td>
<td>यतो यतो नित्तिन्ति</td>
<td>240</td>
</tr>
<tr>
<td>महात्मानस्तु मां पार्थ</td>
<td>326</td>
<td>यतो वा इमाणि भूताणि</td>
<td>256</td>
</tr>
<tr>
<td>महाभूतान्यक्ष्याराः</td>
<td>100</td>
<td>यतो वा वाचो निवरत्तिन्ते</td>
<td>164</td>
</tr>
<tr>
<td>माध्योपयोभिश्राविण</td>
<td>330</td>
<td>यतः प्रत्याभूतानामु</td>
<td>208</td>
</tr>
<tr>
<td>मारु देवो भव</td>
<td>180</td>
<td>यत्करोणि यद्धासित</td>
<td>168</td>
</tr>
<tr>
<td>मानास्थायास्तु कौन्तेर्य</td>
<td>182</td>
<td>यत्करोणि यद्धासित</td>
<td>206</td>
</tr>
<tr>
<td>मानायपायोस्तुतल्याः</td>
<td>328</td>
<td>यत्कर्म कर्तामोक्ष्य स्थान । 188</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>मानामान्योहीनोंद्रिम</td>
<td>280</td>
<td>यत्तद्भेदो विषेशभिः</td>
<td>154</td>
</tr>
<tr>
<td>मामुशेल्य पुरज्ञम्</td>
<td>226</td>
<td>यत्तकर्मस्माहानामु</td>
<td>252</td>
</tr>
<tr>
<td>मामुषेश्वरपुरज्ञम्</td>
<td>342</td>
<td>यतु कामेच्छुमा कर्म</td>
<td>150</td>
</tr>
<tr>
<td>मुक्तक्षो巴基斯坦दी</td>
<td>150</td>
<td>यत्तकुट्कल्कवेक्सिनमु</td>
<td>148</td>
</tr>
<tr>
<td>मूढ़प्राणेणात्मको यतुः</td>
<td>144</td>
<td>यतु प्रत्युपकारारथम्म</td>
<td>144</td>
</tr>
<tr>
<td>मोहञ्छा मोक्षकर्मणि:</td>
<td>124</td>
<td>यत्तपाणेन न प्राणि</td>
<td>250</td>
</tr>
<tr>
<td>य एवं वेति हन्तारम्</td>
<td>96</td>
<td>यत्र नान्यत्तप्रयति</td>
<td>262</td>
</tr>
<tr>
<td>यज्ञ किचिद्गत्यस्मिन</td>
<td>246</td>
<td>यत्रोपसमते विलम्भ</td>
<td>238</td>
</tr>
<tr>
<td>यज्ञकुष्ठा न पर्यति</td>
<td>250</td>
<td>यत्सास्त्यामः प्राप्त्योहस्शालामु</td>
<td>168</td>
</tr>
<tr>
<td>यज्ञापि सर्वभूतानाम</td>
<td>270</td>
<td>यथाकाशास्थातो नित्यम्</td>
<td>116</td>
</tr>
<tr>
<td>Sanskrit Text</td>
<td>Page</td>
<td>English Translation</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>--------------</td>
<td>------</td>
<td>--------------------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा दीपो निवासस्थः</td>
<td>२३८</td>
<td>यदा हि नेन्द्रियार्थेः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा नयः स्यन्दस्मानः</td>
<td>३३८</td>
<td>यदन्याल्पसन्तः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा प्रकाशयत्रेषु</td>
<td>१०४</td>
<td>यथद्विभूतिमत्सस्माः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा सर्वागतं सौक्ष्म्यात्</td>
<td>२०४</td>
<td>यथाचारान्युदितमुः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा सुदीपात्यवकात्</td>
<td>२०४</td>
<td>यन्नवसा न मनुः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथा ह्येकेन चक्रेन</td>
<td>२२२</td>
<td>यथा धर्मंधर्मेषु</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथैर्धांसि समिद्रोऽभि:</td>
<td>११२</td>
<td>यथा स्वप्रां भयं शोकम्</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यथोर्नाभि: सरजते</td>
<td>११४</td>
<td>यथा विज्ञानवानु भवति</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यन्ती के सबिद्द:</td>
<td>१४०</td>
<td>यस्तु विज्ञानवानु भवति</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यन्ती चानुबन्धे च</td>
<td>१५४</td>
<td>यस्तु विज्ञानवानु भवति</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यानांतो भाति विक्रम:</td>
<td>१०४</td>
<td>यस्तु स्वर्णं भूतानि</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यादिविष्यतं तेजः</td>
<td>११८</td>
<td>यस्त्वविज्ञानवानूः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यानन्दर्पं प्रकाशः</td>
<td>१०४</td>
<td>यस्त्वविज्ञानवानू भवति</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यानन्देशै: समानन्दि</td>
<td>१०६</td>
<td>यस्त्वातूं क्षरमतीतोऽहम्</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यद्यानन्दसन्न्यः निमम:</td>
<td>२०४</td>
<td>यस्त्वात्यं नापरमस्मि</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा पर्यः परहेते</td>
<td>३१४</td>
<td>यस्त्वान्तः द्रिजज्ञते लोकः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा भूतधृथभावम्</td>
<td>३४४</td>
<td>यस्तिमन्त धृ: गुरुविवी च</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा यदा हि धर्मस्त:</td>
<td>२६६</td>
<td>यस्तिमिदं स च वि</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा विनियतं चितम्</td>
<td>२३८</td>
<td>यस्तिमन्त्वर्णं भूतानि</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा सर्वं प्रभायते</td>
<td>१५०</td>
<td>यस्त्व सर्वं समारम्भाः</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा सर्वं प्रमुच्यते</td>
<td>१६०</td>
<td>यस्त्वात्यं गतस्मां</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>यदा सर्वत्र सामान्यते</td>
<td>३२०</td>
<td>यवत्सश्चायते किभित</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

**The Divine Life**

**Page 356**
<table>
<thead>
<tr>
<th>स्त्रोताः</th>
<th>पृष्ठ</th>
<th>योगस्रोताः</th>
<th>पृष्ठ</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>यावानर्थ उद्यम</td>
<td>३१८</td>
<td>यो मां पवयिनित्वर्त</td>
<td>२४२</td>
</tr>
<tr>
<td>युक्ताहारभिहारस्य</td>
<td>२३६</td>
<td>यो यो या या तुम भक्त</td>
<td>२१४</td>
</tr>
<tr>
<td>युक्त: कर्मफलं लवक्ता</td>
<td>२०६</td>
<td>यो वै भूमा तत्त्वांकुम</td>
<td>२६२</td>
</tr>
<tr>
<td>युज्येवं सदात्मानम्</td>
<td>२३६</td>
<td>यो वै सर्वत्रको देव</td>
<td>२८२</td>
</tr>
<tr>
<td>युज्येवं सदात्मानम्</td>
<td>२४०</td>
<td>यं लक्ष्मी चापरं लाभम्</td>
<td>२३८</td>
</tr>
<tr>
<td>येषां सात्विका भावाः</td>
<td>१३४</td>
<td>यं हि न व्ययपन्त्वेते</td>
<td>३१८</td>
</tr>
<tr>
<td>येतु सर्वाणि कर्माणि</td>
<td>२१४</td>
<td>यं: आकाशेतु तिथानु</td>
<td>२५८</td>
</tr>
<tr>
<td>येत्वषसमनिदेश्यम्</td>
<td>२३२</td>
<td>यं: पुष्पियां तिथानु</td>
<td>२५८</td>
</tr>
<tr>
<td>येत्वथा मां प्रपन्तें</td>
<td>२१३</td>
<td>यं: प्राणेतु तिथानु</td>
<td>२६०</td>
</tr>
<tr>
<td>यथान्त्त्वन्तरान्त पापम्</td>
<td>१६८</td>
<td>यं: शाखाविधिमुखस्य</td>
<td>१३२</td>
</tr>
<tr>
<td>येषि संस्पर्शार भोगाः</td>
<td>२२८</td>
<td>यं: सर्वेश: सर्वविर्त</td>
<td>२५४</td>
</tr>
<tr>
<td>योः कामो निघाम:</td>
<td>३१६</td>
<td>यं: सर्वानानभेद:</td>
<td>३२०</td>
</tr>
<tr>
<td>योऽगुयूको बिङ्गात्मा</td>
<td>२२४</td>
<td>यं: सर्वेदु: भूतेदु</td>
<td>२५८</td>
</tr>
<tr>
<td>योऽगसन्न्यस्तकर्मणि मु</td>
<td>२२२</td>
<td>रजस्तम्भाभिभुय:</td>
<td>१३८</td>
</tr>
<tr>
<td>योगस्य: कुर्म कर्माणि</td>
<td>२००</td>
<td>रजः रागात्मक बिद्धि</td>
<td>१३६</td>
</tr>
<tr>
<td>योऽगी युज्येत सततमु</td>
<td>२३५</td>
<td>रजःश्चानायना रजः</td>
<td>१२८</td>
</tr>
<tr>
<td>यो न हृप्तित न द्वैतिः</td>
<td>२१८</td>
<td>राग: प्रीतिवतुक्त्वं</td>
<td>१८४</td>
</tr>
<tr>
<td>यो न: पिता जनिता</td>
<td>२४६</td>
<td>रागी कर्मफळप्रेषु:</td>
<td>१५०</td>
</tr>
<tr>
<td>योऽण्डः सुखोऽण्ड्वरामा:</td>
<td>२३०</td>
<td>भममते भाग्नानिर्वेषम्</td>
<td>२३०</td>
</tr>
<tr>
<td>यो मनसि तिथानु</td>
<td>२६०</td>
<td>लोभ: प्रश्न्तिरारम्भ:</td>
<td>१३८</td>
</tr>
<tr>
<td>यो मामजमनादिभ</td>
<td>३४२</td>
<td>वायुवायःको भुक्तमु</td>
<td>२५२</td>
</tr>
<tr>
<td>यो मात्रेचरमममूढः</td>
<td>३३०</td>
<td>वासांसि जीर्णनिथि यथा</td>
<td>९६</td>
</tr>
<tr>
<td>सत्यं भूतातिप्रयं भूयात्</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>188</td>
<td>सर्वभूतस्थत्मात्मानम्</td>
</tr>
<tr>
<td>सन्तुष्: सत्तं योगी</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>296</td>
<td>सर्वभूतस्थितं यो माम्</td>
</tr>
<tr>
<td>सन्तोष: सत्तक्सेव</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>192</td>
<td>सर्वभूताधिवासं यत्</td>
</tr>
<tr>
<td>सत्रियस्यभेन्द्रियामसम्</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>232</td>
<td>सर्वभूतानि कौन्तेय</td>
</tr>
<tr>
<td>सप्यागच्छुकम्</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>248</td>
<td>सर्वभूतेन येवेकम्</td>
</tr>
<tr>
<td>समदवंसुकः स्वस्थः</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>328</td>
<td>सर्वस्य चाहं हृदि</td>
</tr>
<tr>
<td>समानं श्रेष्ठे पुष्पः</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>914</td>
<td>सर्वन्द्रयुगाभासम्</td>
</tr>
<tr>
<td>समोदः सर्वभूतेशु</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>198</td>
<td>सर्वं खल्चिं ब्रह्म</td>
</tr>
<tr>
<td>समं पश्यनु हि सर्वं</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>344</td>
<td>स येदेत्तमसं ब्रह्म</td>
</tr>
<tr>
<td>समं सर्वं भूतेशु</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>342</td>
<td>सहंज कर्मे कौन्तेय</td>
</tr>
<tr>
<td>सम: शत्रुः च मित्रे च</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>298</td>
<td>सहस्त्रीष्ण पुष्पः</td>
</tr>
<tr>
<td>सम्प्रायेन्मृष्यो ज्ञानो</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>332</td>
<td>सहस्त्रीष्ण दीवम्</td>
</tr>
<tr>
<td>स य एकोणिमारा</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>914</td>
<td>साज्ञेयोगी पृथगवाला:</td>
</tr>
<tr>
<td>स यो हं वै तद्व</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>344</td>
<td>सुखुः ले समे कृत्वा</td>
</tr>
<tr>
<td>सर्वकर्मणिमि सदा</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>290</td>
<td>सुखमात्रयन्त्रं यत्तद्</td>
</tr>
<tr>
<td>सर्वं: पाण्डवं तद्व</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>190</td>
<td>सुहृत्त्रायुद्भदासीनः</td>
</tr>
<tr>
<td>सर्वावरणिम संयम्य</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>340</td>
<td>सूयं यथा सर्वलोकस्य</td>
</tr>
<tr>
<td>सर्वावरेचु वेदेड्यसिमि</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>938</td>
<td>स्वे स्वे कर्मणयमिति:</td>
</tr>
<tr>
<td>सर्वत्मान्नरात्मकत्वं</td>
<td>पृष्ठ</td>
<td>132</td>
<td>हिरण्यवे परे कोशे</td>
</tr>
</tbody>
</table>

हीनाक्षानन्धितिरिजाणाम् 190
GENERAL INDEX

(The numbers given here refer to the groups of verses and not to pages)

ABANDONMENT: equivalent 'Tyaga'; division of, according to Gunas, 113 et seq.
Action: and the Divine, 348 et seq., 486; the Divine manifest in, 235; division according to Gunas, 119 et seq.; and knowledge, 155, 156, 265, 268, 270, 271; and Nature, 497; offering all, to God, 160; the path of, 221 et seq.; of the wise and unwise man compared, 457. See also 'Work'.
Agent: division according to Gunas, 122 et seq.; freedom of the, 349, 350.
Attachment: work without, 224; formation and consequences of, 189 et seq.; work without, 221 et seq.
Austerity: equivalent 'Tapas'; of body, speech and mind, 102 et seq.; according to Gunas, 105 et seq.; should not be relinquished and why, 111, 112.
BEING: two categories of, 55; the highest, 56.
Birds: of beautiful plumage, 41.
Boat: and the power of the senses, 453.
Body: attaining of, by the Self, 4, 5, 8, 32, 34; the Divine is known within the, 15, 26; Nature is the cause of, 24.
Brahman: equivalent the 'Infinite'; as bliss, 340; definition of, 326; distinguished from all manifestations, 311 et seq.; merging in, 482; nature of, 18 et seq.; negative descriptions of, 338 et seq.; the state of becoming, 498, 499. See also the 'Divine' and 'Self'.
Brahmin: qualities of a, 134.
Buddhi: equivalents 'Intelect', 'Higher mind'; compared to charioteer, 174; and concentration, 294; division according to Gunas, 125 et seq.; place of, among the faculties of man, 198.

CHARIOT: the analogy of, 174.
Concentration: as a means of attaining the Self, 153; the practice of, 293.
Conduct: universal principles of, 205 et seq.
Creation: cycles of, 355; springs from and returns to the Divine, 37, 38, 326, 351.

DEATH: falling into the widespread snare of, 182; preparation for, 489.
Delusion: cause of, 350.
Demonic heritage: persons possessed of, 66, 78.
Demons: the way of the, 58.
Desire: covers knowledge, 194, 195; as the enemy of man 193, 197; taste for objects of 450; of the perfect man, 455; and realisation, 139, 446; the seat of, 196.
Destiny: contrasted with self-effort, 216 et seq.
Devotee: attains knowledge also, 167; never perishes, 162; the state of a, 166.
Devotion: as the best way to realisation, 462, 493; bestows knowledge, 167, 168, 478; and crossing the forces of Nature, 471; helps one to overcome sin, 161, 162; the life of, 474, et seq.; to the One, 282, 466; path of, 159, et seq., 247 et seq.
Divine (The): in action, 235; beholding, 63; bestows knowledge on devotees, 167, 168; the conditions and means of attaining to, 94, 139, 140, et seq.; difficulty of attaining, 57; ethics and attainment of, 172 et seq.; four kinds of worshippers of, 59; compared to air, 317, to a bird, 41, to ether, 49, to fire, 38, 316, to oil and butter and water, 152, 153, to a spider, 37, to sun, 318; devotion to, 247 et seq.; helps the true devotee, 466; identified with the Self, 15, 43, 358, 363 et seq.
immanence of, 15, 35, 46, 47, 48, 54, 56, 302 et seq., 327 et seq., 337, 351, 358, 438, 479 et seq.; incarnation of, 346, 347; is all that is perceived, 149, 435; is father, mother and friend, 50, 51, 301; is the goal of all scriptures, 54; is the knower within bodies, 15, 310 et seq., 337; is the light of the sun, 53, 323; is the purifier, 50; manifests as the universe and yet transcends it, 35 et seq., 302 et seq.; mysterious power of, 48; as the light of all, 323; the man dear to, 256 et seq.; and men of demoniac nature, 78; how men of divine nature worship, 61, 62; negative descriptions of, 338 et seq., 345; offering everything to, 237; realisation of, through Buddhi, 137; same to all, 52; seeking refuge in, 171; as the supreme Spirit, 56; supremacy of, over everything, 36, 44 et seq., 50, 51, 343, 344. 351 et seq.; surrendering all actions to, 160, 228. 235 et seq.; untainted, 41, 48, 49, 348 et seq.; worshipping, with duty, 242; worship of, 164 et seq. See also 'Brahman' and 'Self.'

Divine heritage: qualities relating to, 64, 65.

Divine nature: men possessed of, 61.

Duty: and perfection, 241 et seq.

EGOTISM: the delusion of, 226.
Enjoyments: the nature of, 278.
Equality: and knowledge of Self, 274, et seq., 443, 460, 461; of the perfect man, 467 et seq., 495, 496.
Ether: compared to the Spirit, 29, 49.
Ethics: and wise man, 442, 450, 455. See also 'Equality' and 'Perfection'.

FATHER: respect for, 184.
Firmness: equivalent 'Dhriti'; according to Gunas, 128.
Foe: when the self becomes the, 158.
Food: and character, 96, 97, 98.
Fortitude: equivalent 'Titiksha'; 188.

GIFTS: should not be relinquished and why, 111, 112; threefold division of, according to, 108 et seq.
Good (The): contrasted with the pleasant, 172, 173.
Guest: respect for, 185.
Gunas: equivalents 'Relative existence', 'Forces of Nature'; and attainment of immortality, 95; and devotion, 471; division of, into Sattva, Rajas and Tamas, 83 et seq.; division of habits and conduct according to, 96 et seq.; going beyond the, 467 et
seq.: are manifestations of Maya, 82; and Nature, 23.

Happiness: division of, according to Gunas, 131 et seq.
Heart: as the seat of the Divine, 2, 22, 54, 144, 254; and spiritual realisation, 140.
Hell: triple gate to, 79.

Ignorance: destruction of, 266, 272; and sin and merit, 350.
Immortality: how attained, 17, 95, 138, 139, 140, 143, 443; and turning the eyes inward, 181.
Intellect: see 'Buddhi'.

Kshatriya: qualities of a, 135.
Knowledge: covered by desire, 194, 195; and delusion, 350; and devotion, 167, 168, 478; division according to Gunas, 116 et seq.; and equality of outlook, 274 et seq., 443, 460, 461; not distinct from performance of action, 155, 156; purifying power of, 262 et seq., 273; qualities relating to, 200 et seq.; as sacrifice, 261; steadiness of, and restraining of senses, 454; compared to a sword, 266.
LONGING: is the chief condition of realisation, 146.

MATTER: equivalent 'Kshetra'; analysis of, 16. Maya: how to overcome, 82. Mind: cannot reach the infinite Principle, 148; compared to a churning rod, 153.

NATURE: equivalent 'Prakriti'; is the cause of all actions, 497; nature and function of, 23 et seq., 31; perfect man is free from, 468.

OM: compared to a bow 142; is the symbol of Brahman, 144; uttering, 489.

PEACE: 287, 455, 456. Perfection: compared to ocean, 455; and Gunas, 94, 467; a man of, 256 et seq., 267 et seq., 431 et seq.; only one in a thousand strives for and attains, 57; and ordinance of scriptures, 81; through Yoga, 290 et seq. See also 'Realisation'.

RAJAS: equivalent 'Passion'; the nature and function of, 83 et seq. Real: and unreal, 444.
Realisation: Buddhi as the instrument of, 137; devotion as a means of, 164 et seq.; ethical culture and, 172 et seq.; and the heart, 140; place of mind and intelligence in, 180, and purity of mind, 325; of the Self—means to, 2, 141 et seq., 292, 144 et seq., 331; the state of, 452, 455, 459, 460, 479 et seq.; and taste for objects of desire, 450.

Relinquishment: of the fruits of action, 239; of the path of formal virtue and vice, 171; of worship, gift and austerity 111.

SATTVA: equivalent 'Harmony', 'Purity'; nature and function of, 83 et seq.

Scripture: knowers of the, 488; relative value of, 445.

Self: way to attainment of, 143, 145, et seq.; is actionless, 28, 497; is all-pervading, 10, 319, 320, 324, 332, et seq., 337, 484; beyond birth and death, 1, 6, 7, 23; illumines the body, 30; is within body, 3, 5, 321, 322; is changeless, 1, 7, 10, 11; compared to an arrow, 141, to a bird, 42, to the master sitting in a chariot, 174 et seq.; conquest of the lower, by the higher, 158; definition of, 310; distinct from body 4, 5, 8; how it is embodied, 31, 32; ethics and attainment of, 172 et seq., 442,
450, 455; is identical with the Divine, 15, 43, 358, 363 et seq.; is indestructible, 7, 9, 10; is the indweller of all, 13, 316 et seq., 327 et seq.; knowledge of the, 272 et seq.; is marvellous, 12; multiplicity of, mere appearance, 316, 317; is part of the Divine, 31, 32, 37, 38, 308; is cause of the experiences of pleasure and pain, 24, 33; nothing produced from, 1; and love of husband, son, wife, etc., 327 et seq.; is realised through Buddhhi, 137; is sexless, 345; is the seer in all, 310, 337; beyond space, 3; state of being centred in the, 269; and states of consciousness, 366, 392; has no size, 2; free from the taint of relative existence, 28, 29, 318, 342; is unthinkable, 11; is the witness, 26, 366. See also the 'Divine' and 'Brahman'.

Self-effort: and ethical life, 187 et seq.; the need of, 216 et seq.

Self-surrender: doctrine of, 170, 171, 228, 246, 254, 255.

Senses: control of, and tranquillity, 191; compared to horses, 175 et seq.; and knowledge, 454; God has made, out-going, 181; turbulence and violent power of, 451, 453; subduing the, 186.
Sin: conquest of, 161, 162, 221, 499; of omission and spiritual path, 222.
Soul: and the body, 4, 8; compared to a bird, 41; identical with the Divine, 15, 43, 358, 363 et seq.; part of the Divine, 31, 32, 37, 38, 308.
Spirit: *equivalent* 'Purusha'; nature and function of, 23 et seq.; supreme, 56.
Spiritual path: and moderation, 288; contrasted with the path of rituals, 222; the stages of, 250 et seq.
Sudras: qualities of, 136.
Sun: compared to the Spirit, 30.

**TAMAS**: *equivalent*, 'Inertia', 'Dullness'; nature and function of, 83 et seq.
That: thou art, 43.
Transmigration: of the soul, 4, 5, 8, 32, 34.
Truth: as a means to attain the Self, 145; speaking unpleasant, 207: swerve not from, 183.

**UNIVERSE**: as a manifestation of the Divine, 302, *et seq.*, 324.
Upanishads: the mighty weapon prescribed by the, 141.

**VAISYAS**: 136.